

# timáyíkarai-wayukama nôrabi uráátaba

---

Îtuma aáma tíménune téna árain-aimma tiráyi.

1 Tíópiratio, naayóbáqá maami-kánnáábímmá watáama agatáunama minnâ Îtuma mi-qtátááqá tarôq uréna aarawaamá yiráátirai-qtataaqtaba agatáune. 2 naayóbáké áaimma átárena íbêq-kanaaraqa Îtuma wenamááríq awaaméqá umáyikena timáyíkarai-kayukama yiwíkena aamá áúmatan-aimma kényiraatiye. wemá mayaímá mamá ánataigae téna Áánûqtuni Aokaq-Áágóní akoqnááraq timá yímikaiye. mikáké Áánûqtuma Îtumma awíqmema Áánûqtuma yabíkái-marupaqa utáiye. 3 naayóbáqá Îtuma wenamááríq aú-aíqa maténa pukáipoana anaaékaqa netuq-kánáámá wemá iyápó-annaraq wenaúma má-yiraatiraiye. miráuma kaayaq-wáyuká ái-ayaa-kanaama (40 kanaama) Îtuma yetôpaqa uréna Áánûqtuma yabíkái-qtataaqtaba timá yímikaiye. 4 mirá téna Îtuma yerawáqtê aáwaqa naí-yáráreráq maraq máena timá yímikaiye. kerawáqá Yérútáárebaq íma yuwéraq kóoro. kerawáqá paá yaákareq aboámá ‘timénúne’ téna timá akoqnáá tiráine. naayóbáqá Îtuma maará-tiraine: “kemá timá tímikaunna-yataaqaba awé oro. 5 Yóáane wemá aarawaamá nommá péqyikaraimanibo anaaékaqa pááqya-kanaabimma nommá peránómma Aokaq-Áágómá péqtikanaye.” téna Îtuma tiráine. 6 ánibo mi-kánááráqa iyápó-annama mórbabi áíkuma máqe-uraae. yerawáqá maará téta Îtuma ítama aónaraae: “uyátáraananako, íbêqa emá káámááni yabíkáanna-yataaqba yauwéqma ketáámá Ítíráaeo-wayukama yimínónô?” téta yemá tiráée. 7 ánibo wemá yauwéqma yerawáqá timá yímikaiye: “maami-qtátááqá kerawáqtí minnâ íma wáipoaq mi-kánáawábi mi-túpáyábámá itánóe. ímiye. ketibomá aúyánápí kéitana wenamáa mi-qtátááqtábámá kéitaiye. 8 miráimanibo anaaékaqa Áánûqtuni Aokaq-Áágómá kerawáqtê kumáinaq kerawáqá akoqnááma mayánoe. ánibo kerawáqá ketáama maméq Yérútáárebakaraq Yúríabakaraq Támériabakaraq máqten-aukapaq-marabaqa mamé wéyáwé umá ínóe.

### Îtuma aboání márûpaq utáiyе.

<sup>9</sup>Îtuma wemá maamin-áímmá timá ánatatuwaitata wení iyápo-annama aónraawana aboání marûpaq Îtuma utáiyе. mórama waayá-konnékómá awíqmema utáiyе. miráitata móra-konnakoma awíqmema kóítata yerawáqá ókaraq wemmá íma aónaraae. <sup>10</sup>Îtuma aboání marûpaq kóítata yerawáqá paá karáqtuwe máawana yerawáqtí yimakaqá kaayaq-nákárátá itó-uma máqe-uraaye. yenákámá wayán-únákáqtôma umátoketa maará téta tiráyé: <sup>11</sup>“kerawáqá Kááriri-wayukama nôraq itaráq itó-uma máeraq aabayápáqá karáqtuweraq mááo? maami Îtuma káonaawana Áánúqtuma wení márûpaq yauwéqma awíráitana kóiniq umá anaaéqa wemá miráráá umá yauwéqmena kumínaq aónanoe.” téta yenákámá tiráyé.

### iyápo-annama yerawáqá téta ‘Yúqtaatini mayaíráqá móra-nakoma mayániye’ tirááe.

<sup>12</sup>miráitata yemá Óríbëti-anuraq máqeta yuwéta Yérútáárebaq waaqókáq uréire urááe. <sup>13</sup>ánibo yemá uréta naayóbáqá máqe-uraannama yanaammá aráqmata-naupaq máqtemma máqe-uraae. min-iyápo-ánnámá mibáq máqe uráa-yuti yíwíqa Pítaae. Yóáane. Yémítie. Áánarue. Píripie. Tómáatíe. Paatááromiyue. Máátiyue. anibo Yémítima Áápiatimma áanikoe. ánibo Tááímonima káámááni-ayubike karuwaaq-náré. Yúqtaatima Yémítimma áanikoe. mirá-uraiye. <sup>14</sup>maamikáyúkámá yemá máqtemma móra-iyakaq maréta nunamummá tíq-tíq urááe. ánibo yaímma aaranaammá Máriaama Îtuma anóama wení ábâqawaaraayugaraq máqtemma nunamummá tirááe. <sup>15</sup>mi-kánáráráqá Pítama itó-urena máqtemma wení ábâqawaaraayuma Îtun anaaé wáráa-kayukati yúrakaq móra-aimma tiráiyе. mi-káyúkámá miráuma netuqyaammá (120) máqe-uraae. <sup>16</sup>Pítama maará-tiraiye: “kerawáqá ketíbâqawaayuo, ítáaro. naayóbáqá móra-aimma maará téna Aokaq-Áágómá Tébitini óyaukaq tiráine. maamin-nákómá Yúqtaatima aammá yiráatiqtata Îtumma yáqtokaae. min-áímmá Yúqtaatitaba arammá iyaíno. tiráimma íbêqa abarakáq kétie. <sup>17</sup>Yúqtaatima ketááté yagaroqtamá máqe-uraimma wemá maami-máyái matáiyе.” téna Pítama mirá-tiraiye. <sup>18</sup>maamin-nákómá Yúqtaatima naayóbáqá wenamááriq wení otáa-mónéqnápó maramá meyaníq uráine. min-áúkápáqá wenamááriq ikákurate. ko yutákitana yarákéna áyaqa kugúbagitana pukuráine. <sup>19</sup>minnáyaba máqtemma Yérútáárebaq máa-kayukama ítarane. miráitata min-áúkápáqtábámá yeqtí yáabikemma Aaketááma miráuma ‘naae-márábáré’ kétie. <sup>20</sup>ánibo Pítama maará-tiraiye: “maamin-áímmá Táámupi agatáin-aikoma maará kétie. ‘wení naammá paá-namma wániye. móra-nakoma íma min-áúpáqá maíno.’ téna kétie. ánibo ókaraq Táámuni wannaabí téna ‘káqo-nakoma ayuwáiyana wení mayaímá

mayaíno.' téna kétie. <sup>21</sup>miráinataa fbêqa ketáámá móra-naqa uyátárai-naqa Ítute uréire uráiya-kayukabike aónama awiránúnatae. <sup>22</sup>naayóbáqá Yóáanema áaimma átárena nommá waayúkama péqyikaraikake Ítuma mayaímá áaimma átáma maténa aqtóráq itana Áánúqtuma yauwéqma wení márúpaq awíqmema úitata aónaraiya-kayukabike móra-naqa awiránúnatae. miráinana Ítuma pukáipike itó-urai-waigoni ketáátê watáama tíniye." tená Pítama tiráie. <sup>23</sup>Pítama mirá-timatuwaitata yemá kaayaq-náqá yiwiíkaae. móra-waigon-awiqa Yótébi Yátatíe. wení káqon-awiqa Patáábatic. morá-nakon áwíqa Máátáiyatíe. <sup>24</sup>miráitata yeráwáqá nunamummá maará téta tiráae: "uyátárai-nako, emá máqte-kayukati íyaqnobaqa kanaaráq káonaane. maa-kááyáq-nákábfkémma náawanaq awiránónáa keqtáámá tiráátiyo. <sup>25</sup>miráinana min-nákómá Yúqtaatini mayaíráq mayániye. wemá mórama ení iyápó-annabi mániye. ánibo Yúqtaatima maami-máyáímá yuwéna puí-márúpáq kói-nakoni mayaíráq mayániye." téta nunamupí tiráae. <sup>26</sup>mi mákanakoratama kanaaráq mi-máyáímá máyáawaniq uráyataboata yemá nunamummá kéteta yátáma maqmá akátémma Áánúqtuma mi-tátámá mamá Máátáiyatinopaq makáie. mikáké Máátáiyatíma wemá uyátáitata wemmá awíqma tiyááka umá móra timáyíkáan-annate yagaroqtamá ákáraae.

### Aánúqtunopake Aokaq-Áágómá kukáie.

**2** <sup>1</sup>Ítuma pukéna itó-urai-kanaarake áaimma átárena kaayaq-wáyúkágáráq tiyááka-kanaaraq (áwíqa Péqtekoti-omaqa) yeráwáqá móra-naupaq yama áíkutaae. ánibo <sup>2</sup>anóqaq áama ayéna aqoqnáá uwáágoraa umá Áánúqtunopake kukéna maraq máa-naupaqa ógikaiye. <sup>3</sup>ánibo irautakáá-qtátááqá aónaraae. mi-qtátáákómá yabí-tábí umá móramora-yuti yiqnókáq kukáie. <sup>4</sup>ánibo Áánúqtuni Aokaq-Áágómá yepí máqtemma ógiqme uráie. mi táoqa yeráwáqa áaimma átáma óq-aipike Aokaq-Áágómá yímítata tiráae.

<sup>5</sup>mi-kánááráqá yaímma Yérútáárebaq yamáa-kayukama yemá monoq-wáyúkábóata yemá máqte-marabake-kayukae. <sup>6</sup>maamin aqoqnáá uwaagoraan-aimma timá abarokáq itata máqtemma aarawaamá mórabita áíkutaae. miráitata yemá máqtemma móra-mora-yuma iyápó-annama yimónaamma óq-ain oq-aipike aamá kétewata opake ya máe-kayukama yeqtáábike aamá kétewataboata yimurere uráae. <sup>7</sup>ánibo yemá máqtemma iyánáaq umá kánateta yúyánámmá óriq umá itéta tiráae: "yemá maami-káyúkámá máqtemma aamó te-káyúkámá Kááriri-marupake-kayukamoe. <sup>8</sup>náaraq íyô? ketáá móra-mora-yutaama ketááí táabikenaq kéitaunataabiyo?" téta tiráae. <sup>9</sup>ketáá máqtemma miráuma Páátíya-wayukama Maríya-wayukama Írama-wayukama Metapotémia-wayukama Yúría-wayukama Kaaparótia-wayukama Pááqtati-wayukama Étia-

wayukama<sup>10</sup> Parítiya-wayukama Paapíriya-wayukama Íqtíbi-wayukama Aríbiya-wayukama Tairíni-marupaq waaqókáre Aróma-wayukama Íbarugaraq Yéqtæaeo-wayukagaraq Karíti-wayukama Arébiya-wayukama itáunataama<sup>11</sup> ketáámá káqo-kaqo-marupake yemmá máqtemma ketáái táabike watáama Áánúqtuni anó-qtataatriq iqtábá kéte.<sup>12</sup> mágte-kayukama iyánáaq umá ánataraamanibo móra-nakoma mi-qtátáákón áaimma íma kanaarárq timá yímikaiye. yemá yeíyáá maará téta tirááe: “maami-qtátááqá noi-qtataakoni áainabiyo?” téta tiráámanibo<sup>13</sup> yaímmawayukama akáyáámmá téta maará-tiraae: “yemá taíbaq-aipike téta taíbaq aúgemma wááéni-nomma naréta neginaagí kóe.” téta tirááe.

### Pítaama watáama tiráie.

<sup>14</sup> miráimanibo Pítaama tiyááka umá móra-iyapo-annate itó-uma máena anókaq ááyama máqte-kayukama watáa timá-yimena tiráie: “kerawáqá Ítiráaeo-wayukao, Yérútáárebaqa máa-kayukama ketáama itéraq maami-wágóní áaimma kerawáqá ítama arútáaro.<sup>15</sup> kerawáqá túyánámmá ítáama keqtááyábá ‘aíbôq-nomma naréta neginaagí kóe’ téq kétemanibo íbêqa paá aabayaarárq (9 kirokiraq) kóeyawiye.<sup>16</sup> miráimanibo maami-qtátááqtábá naayóbáqá Áánúqtuni amuné-náqá Yóérroma maará-tiraine.<sup>17</sup> Áánúqtu tiráine.

‘aqto-kánáámá waaqókáríq kínaqa ketí Aágóni akoqnááma yúwáanana máqtemma aarawaabí kumíniye. miráinata keqtáanimaarabi keqtáámúmaaqa amuné-áímmá tínoe. kerawáqtí awaayatí-wayukama yúramma karákéta kainapákáá umá aónaiyata kerawáqtí anónuqma-wayukama kaimmá aónanoe.

<sup>18</sup> mi-kánáráqá ketí mayaí-mákónábi mayaí-ínkómmá ketí Aágóni akoqnááma yíménata yerawáqá amuné-áímmá tínoe.

<sup>19</sup> kemá aabayákáqá awaaméq-yátááqá yiráátéq aménáápáqá maa-márabímmá awaaméq-yátááqá yiráátenune. naaégógráq iragáráq úmukaraq wánoe.<sup>20</sup> uyátárai-nakoni anó-kanaama íma pááq uráinana aabaúgómá kumayuqá auráinana wíyokoma mamá naaemá aurániye.

<sup>21</sup> mi-kánáráqá náayubi uyátárai-nakon áwíkaq yaíya-kayukama Áánúqtuma yerawáqá yauwéqma yiwigraínata yemá wenná mánroe.’

téna Áánúqtuni amuné-nákomá Yóéro mirá-tiraine.” téna Pítaama tiráie. <sup>22</sup> Pítaama ókaraq tiráie: “kerawáqá Ítiráaeo-wayukao, maamin-áímmá ítáaro. Ítuma Náátárétibake-nakoqtaba aamá timá-timenaá kéune. <sup>23</sup> wemá kerawáqtí aúkáapi máitanama Áánúqtuma wepí taígani awaaméq-yátáákáráq amuné-áíkáráq tarôq itaq kerawáqá kenamááríq aónaraae. naayóbáqá Áánúqtuma wenamááríq aúyánámmá ítarena maamin-náqá Ítumma kerawáqtí tiyáápikaraq maréna kerawáqá ámáam-

aimma arátê-kayukama iyáápi tímitaq wemmá kaapaq-yátáq ikámôwana pukáiyе. <sup>24</sup>miráimanibo Áánûqtuma min-náqá yauwéqma pukáipike míté itó-umakaraiye. ánibo wemmá aú-aiqa éna puí-yátáápíké mamá paábaq ayúkaiye. miráuma puí-yátáákómá min-náqá íma kanaaráq yáqtokaiye. <sup>25</sup>Tébitima min-nákóqtábá pukáipike itó-iniqtaba maará téna tiráine.

‘kemá máqte-tupaama uyátárai-nakoma ketí túbáq aati-aatimá máetaq aónaraunaboana wemá ketimakáq máipoana kemmá móra-yataakoma íma tiweqtániye.

minnáyaba timuqá óriq umá kémaraunana

<sup>26</sup>ketágoma amuq-yatáákáráq tóyaupikemma anókaq ááyama kétíye.

<sup>27</sup>emá íma ketí tirun-íyápómá yúwénana puí-márúpáq wíniye.

ítaraunboana ketí túgogaraq aagániye. minnâ kemá ení Aokaq-náqá íma ayúwénana kabiraíno.

<sup>28</sup>matúq-matuq umá mái-apaq wí-ámmá kemmá tiráátiraanama kemá kétê máeboaa kepímmá timuq-yatááqá ógitikaraane.’

téna ketináábútáá Tébitima tiráine. <sup>29</sup>ketíbáqawaaraayuo, ketináábútáámá Tébitima púítata uqtamákaraane. wení mararaamá ketááté íbêqa paá wáiyе. <sup>30</sup>miráimanibo Tébitima Áánûqtuni amuné-náqá máenaboana kétaitana Áánûqtuma árain-aimma akoqnáá umá maará-tiraine. mórama ‘enánnábíké-nákómá ení márûqa yabékai-yataaqa mayániye’ téna Áánûqtuma Ítuqtaba Tébitimma timá ámikaiye. <sup>31</sup>naayóbáqá Áánûqtuma nôrabi ínéna i-qtátááqá Tébitima aónatuwena Ítuma pukéna itó-iniqtaba tiráine. Ítu Káríqtoma wemá min-nákóqtábá Áánûqtu íma ayúwáitana puí-márúpáq máena wení aúgoma íma kabiraráiye. ímiye. <sup>32</sup>Ítuma pukáipike Áánûqtuma mamá itó-umakaraiye. miráitaqtaa ketáámá aónareqtaa kétunatae. <sup>33</sup>íbêqa wemá Áánûqtuni márûpaq uténa Áánûqtuni Aokaq-Áágómá mayéna aboání aayáánurapaq máiye. ánibo naayóbáqá Áánûqtuma téna ‘Aokaq-Áámá aménúne’ téna tiráiniq umá íbêqa aboámá Aokaq-Áámá keqtáábí atítikaraitaq íbêqa kerawáqá káonaae. <sup>34</sup>Tébitima Áánûqtuni márûpaqa Áánûqtuni aayáánurapaq ímamanimanibo wemá maará téna tiráine.

‘uyátárai-nakoma ketí uyátárai-nakoqtaba maará-tiraine.

emá ketiyáánurapaq maraq mááo. <sup>35</sup>ánibo anaaékaqa kemá ení namuro-wáyúkámá mamá ení áitauq aménáápáq yikánúne.’

téna Tébitima tiráine. maamin-áimmá téna anaaékaq Áánûqtuma Ítuni namuro-wáyúkámá yítábí mayuwánîqtaba amuné-áípí tiráiyе.

<sup>36</sup>miráinataa ketáámá máqtemma Ítíráeo-anna-wayukama maaminnyabama ketáámá ítama arutánátae. maamin-náqá Ítumma kerawáqá kaapaq-yátáq ikámôwana pukáimma minnâ Áánûqtuma wemmá mamá anómma uyátárai-naqa Metáiyamma aúrákaraiye.” téna Pítamaa tiráiyе.

aarawaamá taíbaq yirummá waeréta monoq-nómmá pékaae.

<sup>37</sup>yemá maamin-áimmá ítáawana min-áikóma yeqtí íyaqa atákáye. yeráwáqá Pítaakaraq yaímma iyápó-annama maará téta timá yímikaae: “ketíbátiwaayuo, ketááí túnabaro íbêqa ketáámá náaraq ónúnataabiyo?” téta tirááe. <sup>38</sup>Pítaa maará téna timá yímikaiye: “keráwáqá máqtemma móra-mora-wayukama tirummá waeréraq monoq-nómmá Ítu Káríqton áwíkaq kéberaiyanawaq keráwáqtí kúmiqa mamá paá umátikaino. keráwáqá mirá kéiyanaawaq Áánûqtuma wení Aokaq-Áámá timíniye. <sup>39</sup>naayóbáqá Áánûqtuma maami-qfátááqá keráwákáráq keráwáqtí iyápógaraq yaímma nékaq máiya-kayukagaraq ‘timénúne’ téna timá akoqnáá uráine. owé. Áánûqtuma ketááí uyátárai-nakoma ‘timénúne’ ténaboana máqtemma yáyayarai-kayukama Aokaq-Áámá yimíniye.” téna Pítaama tiráie. <sup>40</sup>ánibo Pítaama aayáqtáákaq watáama akoqnáá umá maará tiraiye: “keráwáqá atéráaro! keráwáqá íma arupú o-káyúkátí táí-aaikake nékaq mááero. yetí táí-meyamma anómma aurániye.” téna Pítaama tiráie. <sup>41</sup>miráitata máqte-kayukama Pítaan áama ítáa-kayukama monoq-nómmá pékaae. mi táoqa taígani-kayukama yirummá waékáamma (miráuma 3,000) móribi yorupamá yoráutaiye.

### aúgemma Ítun aamá ítáa-kayukati íráqôn-aaine.

<sup>42</sup>mi-káyúkámá íráqôníq umá timáyíkáan-annati yáama kéteta yíbâqawaayuma yíwáqnaa éta yeráwáqtê mórapike aáwaqa kéneta nunamummá tirááe. <sup>43</sup>miráitana Áánûqtuma taíbaq-awaameq-yataaqa iyápó-annabi tarôq uráitataboata máqte-kayukama ikatíq urááe.

<sup>44</sup>máqte-kayukama Ítu Káríqtokaq itáíq-itaiq uráá-kayukagaraq móribi máqe-uraae. ánibo yemá yeqtí máqte-qtataaqtabama móribi maqmá yaíkááe. <sup>45</sup>miráitata yemá yeqtí máqte-qtataaqa waayúkaraq máráawata meyáníq kéowata móneqa matááe. mi-mónékáké yeqtí waayúkama móramora-yuma nóiqtababi o-qtátááqá meyáníq urááe.

<sup>46</sup>máqte-tupaama yemá máqtemma móribi anó-monoq-naupaq uráámanibo yemá óq-naun oq-nauke Ítuma naayóbáqá yímikainikaa umá yammá wááéni-nokaraq mórabike narááe. yeráwáqá yimuqá kémareta máqtemma yímikaae. <sup>47</sup>máqte-kanaaraqa yemá Áánûqtun áwíqa múte kényayowana káqo-kayukama yeqtí yáaimma yimónéta ‘íráqôníq kéoe’ tirááe. máqte-kanaabimma uyátárai-nakoma yauwéqma yiwrái-kayukama ókaraq-okaraq yoráutaiye.

### mórama aítauqa táíq urái-naqa íráqôníq uráíye.

**3** <sup>1</sup>móra-taoqa Pítaayaa Yóáanema anó-monoq-naupaq nunamummô téqo-kanaa énaikaq (3 kiroki) kétata utááye. <sup>2</sup>ánibo móra-naqa aítauqa táíq urái-naqa mikáq awíqmetsa utááe. min-náqá anóama

miráuraimma marákáraine. máqte-tupaama anó-monoq-nakoni oqtaráqá aati-aatimá maitata min-óqtáyábá ‘íraqôn-auramma aónaiye’ téta tiráae. máqte-kayukama yemá wemmá káonaawana máqte-kanaaraqa móneqtaba waayúkaraq inaa-inaa tiráye. <sup>3</sup>ánibo maamin-nákómá Pítayaayaa Yóáanemma yumónaimma anó-monoq-naupaq uyáberaiyeta kéoyana min-nákómá oqtaráq máena yenákárág yaímma-yataaqa timígáae téna ítama aónaraiye. <sup>4</sup>Pítama mi kárú-nakomma aúrapi karáqma akoqnáá kétana Yóáanegaraqa miráuma aúrapi karákáitana Pítama maará téna tiráye: “emá kekárátá timónaaao.” téna tiráye. <sup>5</sup>ánibo “móra-yataaqa yenákámá timíyéta kéoye” téna wemá waéqma yenákátí yúrapi karákáye. <sup>6</sup>miráimanibo Pítama maará téna tiráye: “kemá móneqa íma matokáunnamanibo kemá móra-yataaqa matokáunnama kanaaráq emmá aménúne. minná Náátárêtipake-naqa Ítu Káríton áwíkaq emá itó-uma aammá waao.” téna timá ámikaiye. <sup>7</sup>min-nákóní ayáákaq yáqtoqma itó-umakaitana páátákáá min-nákóní áiyayaakoma arupú umágéna akoqnáá uráye. <sup>8</sup>ánibo min-nákómá yaúmetameta kéena uréire éna yenákátí yinääé waqména anó-monoq-naupaqa uténa wemá yáumetameta kéena Áánûqtun áwíqa múte yaútaiye. <sup>9</sup>ánibo máqtemma aarawaamá min-nákáq káonaawana uréire kétata yemá Áánûqtun áwíqa múte yaútaae. <sup>10</sup>miráitata aarawaamá min-nákómá anó-monoq-nakoni íraqôn-oqtaraqa máena máqte-kayukaraq móneqtaba inaa-inaa téwai-nakoma aarawaamá íbêqa káonaawana atóbamagıtata aónama iyánáaq kéeta taíbaq-yuyanamma ítarae.

### **Pítama anó-monoq-naupaq watáama tiráye.**

<sup>11</sup>maami aítauqa táiq urái-nakoma Pítayaayaa Yóáaneti iyáákaq toto umá aarawaamá anó-monoq-namma ‘Tórómónini naamátûpare’ tenn-áukápáq uyaatéta yama áfkutaae. <sup>12</sup>Pítaa mi-káyúkámá kényimonena maará téna watáama timá yímikaiye: “keráwáqá nôraq itaráq maami-qtátááqtábámá netuqyaa-túyánámmá kétataao? nôraq itaráq kerátatí túrapimma kégararao? keráwáqá túyánámmá ítáama kerátámá kerátatí akoqnáágaraq aokaq-ááíkákénáq maamin-nákáq mamá itó-umakarauyo? áraimma ímiye. <sup>13</sup>keráwáqá Ítíráaeo-wayukao, Áabaraagaraq Ááítekigaraq Yáakoboma yeráwáqá ketááí títaubikotaai Áánûqtuma wení mayaí-iyápögón áwíqa múte yaútaimma Ítue. wemá min-nákómmá keráwáqá awíqma ááíq-wayukati iyáápi måráawana anó-kawaa-nakoma Pááíratima aónaimma otaa-qtátááqá íma wáitanaboana yauwéqma paá timákanaena uráimanibo ímiye. keráwáqá wemmá tinaaéma umákaraane. <sup>14</sup>miráita keráwáqá wemá arupú éna Aokaq-nákáq íraqôníq umá yainaínákáq aabi mayákaraae. keráwáqá waayúkama ikámma puí-nákáq ayúkaamanibo <sup>15</sup>aúwaraikoni áai-naqa wemmá ikákae. miráimanibo Áánûqtuma wemmá pukáipike mamá itó-umakaraitaka yauwéqma

kerátámá minnáyaba wení watáama timáe uréire kéuye. <sup>16</sup>miráitaka kerátámá weqtábá itáíq-itaiq kéuye. miráitana Ítun áwíkaqa maamin-náqá mamá akoqnáá kéumakaitaq keráwáqá wemmá káoneq ítama kárutaae. Ítuma wenamááríq kerátatí itáíq-itaiq í-yátáqá kétimitaka maami itaí-yákákómá maan-nákókáqá keráwáqtí túrakaq íráqôn-akoqnaa-yataaqa abarokáq kéye.

<sup>17</sup>áraine. ketíbâtiwaayuo, kemá itáunnama maami-qtátááqá keráwákáráq keráwáqtí anó-kayukagaraq Ítu Káríqtomma íma ítama arútarepoaq keráwáqá mirá-uraane. <sup>18</sup>miráimanibo naayóbáqá Áánûqtuma maará téna wení amuné-wáyúkátí yóyaukaq tiráine. ketí timákai-naqa Káríqtoma aíqa í-yátáqá mayániye.’ tirááne. keráwáqá mirá kéowanaibeqa min-ááímmá abarokáq kéitana naayóbáqá Áánûqtuma tiráin-aikoma arammá kéiyaiye. <sup>19</sup>miráínaq túyánámmá waéqma itéraq tirummá waeraíyana Áánûqtuma keráwáqtí kúmiq-yataaqa mamá paábaq yuwéna awikátuwaniye. <sup>20</sup>miráiyana Ítumma Káríqtoma timákainana kerawaqtópaq kumínímma Áánûqtuma naayóbáqá Ítumma awaaméqá umákaraine. <sup>21</sup>íbêqa wemá Áánûqtuni márûpaq máena Áánûqtuma máqte-qtataaqa keqnáámmá mamá aúgeniq íní-kanaayaba awé ínímma miráuma naayóbáqá Áánûqtuma wení aokaq-ámúné-wáyúkátí yóyaukaq tiráine. <sup>22</sup>Móteti maará-tiraine. ‘Áánûqtuma uyátárai-nakoma keráwáqtí tibâqawaayupike mórama amuné-náqá kekáá umá mamá timíniye. keráwáqá wenáama anaaé waqmá kéiteraq keráwáqtábá tínna-yataakoni anaaé wáráaro. <sup>23</sup>náayuwabi min-ámúné-nákón áama íma itáiyana Ítumma yeráwáqá yíkaminata puínoe. miráinata yemá ókaraq Ítíráaeo-wayukate móragaraq íma mónoe.’ téna Mótetima tiráine. <sup>24</sup>naayóbáqá Áánûqtuni amuné-wáyúkámá maamin-áímmá tiráamma Táámuyogaraq yaímma anaaékaqo abarokáq uráa-kayukagaraq yeráwáqá maamin-áímmá tiráamma íbêq-kanaaraqaq wáiqtaba tirááne. <sup>25</sup>keráwáqá Áánûqtuni amuné-wáyúkátí iyápó-annama máae. keráwáqtí tináábútáábi Áánûqtuma aamá timá yarúmakai-qtataaqa matáa-kayukae. Áánûqtu maará téna Áabaraamma timá ámikaine. ‘ení iyápógokake máqtemma maa-márabí-káywükámá kemá yemmá íráqôníq umáyikanune.’ tiráine. <sup>26</sup>Áánûqtuma áqnáabaq wení iyápóma Ítumma timákaitana keráwáqá mamá íráqôníq kéomatikena keráwáqtí táí-aaipike mamá waétikanena iráine.” téna Pítama tiráine.

### Pítayaayaa Yóáanema ánná yímikaae.

**4** <sup>1</sup>Pítayaayaa Yóáanema yenákámá máqte-kayukabi watáama kéteyaqtaba anó-monoq-wayukagaraq monoq-náúpáq-káwáá-nákáráq Tááqtúti-wayukagaraq mikáq irááe. <sup>2</sup>ánibo anó-monoq-wayukama maamin-nákámá aarawaamá watáama kétima-

yimeta 'Îtu Káríqtoma pukáipike itó-urai-waigoni watáama kétima-yimeta yaímma pukáa-kayukama itó-inoe' téta tiráye. <sup>3</sup>miráitata yemá maamin-nákámá yáqtoqma ánná yiméta íbêqa énaikariq itata aabáyaamma aamá ítama yainánúnatae' téta yiwiqmeta urááe. <sup>4</sup>miráimanibo netuqyaa-káyúkámá aaramá waamá yenákátí Îtuqtaba téyan-aimma itéta yirummá waékáamma yemá netuqyaa-káyúkáé (miráuma 5,000).

**yenákámá káánítore-wayukati yúrakaq aamá ítama yaíkaae.**

<sup>5</sup>aabáyaamma anó-kayukagaraq anó-monoq-wayukagaraq yaímma ámáan-aimma yirááti-wayukagaraq máqtemma Yérútáárebaq álkutaae. <sup>6</sup>ánibo máqtemma anó-monoq-wayukagaraq Áánatima Kááyápatima Yóáanegaraq Érékáánara yeráwákárág yeqtí móra-annagaraq yeráwágá mórabita Yérútáárebaq álkutaae. <sup>7</sup>mi-kááyág-iyápórátámá yemá yeqtí yúbáq mamá itó-umayikareta yemá maará téta ítama aónaraae: "kenákámá náawan áwíkarabi akoqnáráraraq maami-qtátááqá tarôq kéoyo?" téta tirááe. <sup>8</sup>ánibo Aokaq-Áágómá Pítaani arupimmá ógiraitana wemá maará téna tiráye: "keráwágá Ítiráaeo-wayukati anómma kawáá-wáyúkágárág waayúkati áaimma kawáá uráá-kayukagaraq keráwágô, <sup>9</sup>kekárátá ítama aónéq 'naayóbágá maamin-nágá aítauqa táíq uráimanibo nôraq itanawág aítaukoma íráqôníq uráíyo' téq keráwágá kétémanibo <sup>10</sup>keráwágá káonaiyata máqtemma Ítiráaeo-wayukama aónaaro. maamin-nágá wemá keráwáqtí túbáq itó-uma mái-nakoma Îtu Káríqtoma Náátárêtibake-nakoni áwíkaq atóbama íráqôníq kíye. min-nágá keráwágá kaapaq-yátáq ikámôwana púítana Áánûqtuma wemmá yauwéqma itó-umakaraiye. <sup>11</sup>maamin-nágá Îtuqtaba Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáágómá maará kétie. 'keráwágá mayáí-wáyúkámá naammá inéq maamin-óqtáqtábá táí-oqtane téq tiráamanibo akoqnáá uráitata naakóní áwáá moyakaq makéta káqon-oqtamma min-ámúráq kémaraae. íbêqa maamin-óqtákómá akoqnáá-oqtama káuraiye.' kétie. <sup>12</sup>máqte-marabaqa Áánûqtuma íma káqon-awikaq keqtáámô yauwéqma tiwirániqtaama tiráatíraae. paá Îtu áwíkarapi akoqnááraraq tímikaiye.

<sup>13</sup>ánibo káánítore-wayukama yemá Pítaayaa Yóáanema yimónaamma yenákámá íma ikatíqa éta akoqnáá umá watáama tiráye. miráitata monoq-káánítóré-wáyúkámá yenákámá yimónaamma naayóbágá íma aúba-namma pékaaye. yenákámá paá Îtugaraq yagaroqtamá uréire uréta yaákaq urááe. <sup>14</sup>miráitata yemá aónaamma minnámo aítauqa táíq uráimma mamá íráqôníq umákaayan-nakoma yenákátê itó-uma yagaroqtamá maitata aónawaeta káánítore-wayukama yemá tímón-aimma íma wáitata ókaraq íma watáama tirááe. <sup>15</sup>miráitata yemá min-nákámá timáyikaayata min-námmá yuwéta máápaq yaúbama mááyata yemá naaúpaqa watáama yeiyáá téite urááe: <sup>16</sup>"ketáámá maamin-nákámá nôraq umáyikanunataabiyo? yenákámá móra-awaameq-yataaqa tarôq

óyata máqtemma Yérútáárebaq-ininaukaqa yemá aónama ánataraapoata ketáámá minnâ kanaaráq íma mamá aúyoranunatae.<sup>17</sup>miráimaníbo maamin-álkómá móragaraq anóniq umá máqte-kayukabi wéyáwé ínipoaqtaa ketáá yenákámá yiwiqeetaa ókaraq Ítuni áwîqa íma káqo-kayukama timá yíméro téqtaa akoqnáá-aimma timá-yimenunatae.” téta yemá tirááe.

<sup>18</sup>ánibo yerawáqá maamin-nákámá yiwiqeta akoqnáá-aimma téta “kenákámá móragaraq maamin-náqá Ítun áwîkaqa káqo-kayukama íma timá yímekao.” téta tirááe. <sup>19</sup>miráimaníbo Pítayaa Yóáanema yenákámá maará téta tirááye: “kerátámá Áánûqtun aúrakaqa arupú-aainaq tarôq óyú kerawáqtí táawaq itáyúyô? kerawáqá kenamááríq yainaí-wáyúkáráá umá maeqa timá tíméro. <sup>20</sup>kerátámá maami kateko-yátááqá káoneka ítarauyatabama íma kanaaráq paáti máyubo abarokáq timá-yimeyuye.” téta Pítayaa Yóáanema tirááye. <sup>21</sup>máqtemma anó-monoq-wayukama akoqnáá umá iragáráq-áímmá téta maamin-nákámá timáyikayata kóuraaye. miraitata yerawáqá máqte-kayukati yáqaq ikatíq urááe. ánibo anó-monoq-wayukama maamim-nákámá ánná yimínónaqtaba abáá uwaeta ibáqyukaae. máqte-kayukama maami-qtátááqá tarôq kéoyata káoneta yemá Áánûqtun áwîqa múte yaútaae. <sup>22</sup>ánibo aítauqua táíq uráimma mamá íráqôníq umákaraaya-nakoni-karitimaatima uyátá-maqma kaayaq-wáyúká áiyayaamma (40 karitimaatima) máqe-uraiye.

### monoq-wáyúkámá akoqnáá umá nunamummá tirááe.

<sup>23</sup>iyuwáiyatama yauwéqma yenákátí aanábó-wáyúkámá máápaq uréta anó-monoq-wayukama ten-áímma máma timá-yimikaaye. <sup>24</sup>ánibo yemá maamin-áímmá kéiteta yerawáqá móra-iyakaq maréta nunamummá maará téta tirááe: “anó-nako, enamááríq wíyôkaraq maragáráq únókáráá tarôq kée máqte-qtataaqa arunóbáqá wáimma tarôq urááne. <sup>25</sup>naayóbáqá ení Aokaq-Áágómá ketáái títaubikomma ení mayaí-náqá Tébitimma maará téna timá ámikaiye. ‘nôraq itatawáq Yéqtaaeo-wayukama íma Íbaru-wayukama íyamma yerawáqá kéitatawaq nôraq itatawáq waayúkama aamá íma ítaraa-kayukaraa umá kéitao? <sup>26</sup>maa-márabí yabíkái-kayukama (kíni) yerawáqá yokaa umá ánateta anó-kayukama mamá álkuyeta Áánûqtumma wení Metáiyakaraq namuroíq umákaraae.” téna Aokaq-Áágómá Tébitini ibí tiráíye.

### yemá nunamupí téite kéoe.

<sup>27</sup>áraain-uraane. kínlma Érôtigaraq anó-kamaami-naqa Pááqtati Pááratigaraq yaímma Yéqtaaeo-wayukagaraqa Ítiráaeo-wayukate yerawáqá yagaroqtaréta máqtemma Ítumma ení Metáiyama namuroíq umákaraae. <sup>28</sup>miráimaníbo yemá álkuteta emá túyánápíké timá akoqnáá uráán-aimma abarokáq mamá pááq urááe. <sup>29</sup>uyátaráana-nako, íbêqa emá

itaa. maamin-áíqtába yeráwáqá akoqnáá-aimma téta iragáráq-áímmá kéte. ení watáama abarokáq ikatíq íma éqtaa timá yiménúnayabataama tíwáqnaa uwo. <sup>30</sup>ení ayáámma múte yaúte waayúkama mamá atóbamayikeaq enamááríq ení Aokaq-náqá Ítumma wenáwíkaqa anón-awaameq-yataakaraq kateko-yátáráq uwo.” téta nunamupí tirááe. <sup>31</sup>miráitana yeráwáqá áíkuma máqeо-nakoma waráá-waraa kéitana yeráwápímmá Aokaq-Áágómá ógikaiye. miráipoata yeráwáqá ókaraq íma ikatíqa éta yeráwáqá akoqnáá umá Áánûqtuni watáama abarokáq áaimma átáma timá yímikaae.

### yirummá ámê-kayukama máqtemma móra-iyakaq makááe.

<sup>32</sup>máqtemma Ítukaq yirummá ámê-kayukama móra-iyakaq maréta móra-nakoma íma móra-yataaqtabama ‘kennáé’ téna tiráibo máqte-qtataaqa minnâ ‘máqte-kayukati minnáé’ téta yeráwáqá tirááe.

<sup>33</sup>ánibo timáyíkarai-wayukama yeráwáqá Ítuma pukéna itó-urain-aimma téta wení akoqnáá-yataaqtabagaraq tirááe. miráitana máqtemma Áánûqtuma wení íraqó-yataa yímikaiye.

<sup>34</sup>ánibo yeráwápíkémá móra-nakoma íma aáwaqtabama áama yaráiye. miráitata máqtemma yeráwáqtí marawábi naammá waayúkaraq maráawata meyáníq urááe. minnárake móneqa matéta timáyíkarai-wayukama yímikaae. <sup>35</sup>ánibo timáyíkarai-wayukama yemá móneqa matéta aqtóráriq o-qtátááqá íma makáá-kayukama yaímma yímikaae.

<sup>36</sup>ítáaro. móra-naqa máqe-uraimma wenáwíqa Yótébie. wemá Aríbae-annabike abarokáq uráimaníbo timáyíkarai-wayukama weqtábá Páánabati téta tirááe. min-áwíkon áaimma umá yíqtaiq í-árááré’. <sup>37</sup>wení maramá Táíparatibaq wáitana waayúkaraq máraitata meyáníq urááe. minnárake móneqa maténa timáyíkarai-wayukama má yímikaiye.

### Áánánáíyatiya Tapáírae.

**5** <sup>1</sup>móra-naqa máqe-uraimma min-nákón áwíqa Áánánáíyatíe. ánibo ánaákon áwíqa Tapáírae. miráitana Áánánáíyatima wení yaímma-yataakaraq maragáráq yaímma-wayukaraq maráyata meyáníq ígáae tirááye. <sup>2</sup>miráitana Áánánáíyatima mikáké móneqa maténa yaímma wetábá aúpáq máráimma ánaakogaraq aónaraiye. tébakaq-moneqa iyápó-annati yítaupi má-makaiye. <sup>3</sup>ánibo Pítaama maará téna tiráíye: “Áánánáíyatio, nôraq itaawáq emá Tááqtaamma ayuwáánanawaq ení áyaqnobaqa ógiraitaa emá Aokaq-Áágómá kaaqaari-áímmá timá ayuwé mi-máráráké enamááríq yaímma-moneqa aúpáq makáánô? <sup>4</sup>maami-márámá ení maramá íyaq wáqe-uraiyo? anaaékaqa maami-márámá meyáníq kéowana móragaraq ení maramá íma wáqe-uraimanibó móneqa maténa ennámíbo mónekaraq arupú íma urááne. nôraq itaawáq mirán-ááímmá tarôq uráano? emá morá-wayukama íma

kaaqaari-áímmá timákáraapo Áánûqtuma kaaqaari timákáraane.” téna Pítama tiráye. <sup>5</sup> ánibo Áánánáiyatima maamin-áímmá kéitena marabí yutákéna pukuráyiye. miráitata min-áímmá ítáa-kayukama ôriq umá yáaqtaba uráae. <sup>6</sup> miráitata yaímma awaayatí-wáyúkámá wení arááq-auma tabaráábe wáqtôbi múqmúmeta mó-uqtamakarae. <sup>7</sup> anaaékaqa aabaígómá kaumotá kéitana Áánánáiyatimma ánáakoma noi-qtaarabi abarokáq immá íma ítarena min-náúpáqá utáiye. <sup>8</sup> ánibo Pítama maará téna: “Tapáírao, timá-timiyo. mararakémma móneqa káginnawaq enawaikótéma matááyô?” téna Pítaa titana Áánánáiyatimma ánáakoma maará-tiráye: “owé. kínnamiye.” téna tiráye. <sup>9</sup> ánibo Pítama maará téna timá ámikaiye: “nôraq itakawáq kenákámá aamá timá móraraq marékawaq uyátárai-nakomi Aágómmá kémakateyo? emá itaao. enawaikómmá maaméta mó-uqtamakatuweta ye-káyúkámá yemá waaqókáq oqtaráq máanapoata yemá ekáráq maméta mó-uqtanoe.” téna tiráye. <sup>10</sup> miráitana Tapáírama wemá min-áímmá kéitena páátákáá marabí yutákéna pukuráitata awaayatí-wáyúkámá min-náúpáq utéta aónaamma Tapáírama pukuráitata yemá min-ínímmá maméta awaikómmá uqtamákáraa-waigoni waaqókáq mó-uqtamakarae. <sup>11</sup> miráitata máqtemma yirummá ámê-kayukama káíkuyogaraq yaímma-waayukagaraq maamin-áímmá kéiteta yeráwáqá yáqa ôriq umá karáye.

### ókon-okomma awaaméq-yátááqá abarokáq uráye.

<sup>12</sup> timáyíkarai-wayukama aarawaatí aúkáapimma netuqyaamá awaaméq-yátááqá ókon-okomma tarôq uráae. miráitata máqtemma itáíq-itaiq kéo-kayukama yeráwáqá móra-iyakaq maréta Tórómónini naamátûpare téta áwíqa yaakáq ya áíkutaae. <sup>13</sup> yaímma káqo-kayukagaraqa yemá ikatéta íma yeráwáqtê yagaroqtamá máqe-uraae. miráimanibo yemá aarawaamá maami-káyúkátí arupú-yaaimma aónarae. <sup>14</sup> taíbaq-wayukama uyátárai-naqa Ítukaq itáíq-itaiq kéeta yeráwáqtê yagaroqtamá móribi yorupamá yorautaae. <sup>15</sup> miráitata máqtemma aarawaamá karí-wáyúkámá yíwíqmeta aakaq mó yíkarae. miráinana Pítama aakaq uréire kénana amakómá mi-kári-wáyúkámá yúgeqtaaq íniye. <sup>16</sup> yaímma aarawaamá máqte-marupakemma Yérútááre-marukoni waaqókáq-wáyúkágáráq yemá yama áíkutaae. mi-káyúkámá yemá karí-wáyúkágáráq yaímma táí-aagoma yeráwápí mái-kayugaraq yíwíqmeta iráae. miráitata máqtemma mi-kári-wáyúkámá atóbageqe uráae.

### Áánûqtuni kaqtó-nakoma iyápó-annama ánnábike paábaq iyúkaiye.

<sup>17</sup> miráitata anó-monoq-wayukagaraq yaímma yeráwáqtê yagaroqtamá máa-kayukama yemá Táátûtiq-wayukaboata tímáyíkarai-wayukama anómma iyamma umáyíkarae. <sup>18</sup> miráitata anó-monoq-wayukama

yemá íyamma itata timáyíkarai-wayukama kárún-aaimma timáyiketa yágtoqma ánná-naupaq otáa-káyúkágáráq yagaroqtamá yíkáawata máqe-uraae.

<sup>19</sup>miráimanibo nokáámma uyátárai-nakonopake kaqtó-nakoma ánná-naupake oqtamá ítuwena máápaq yiwiqma márûte kéiyuwena maará-tiraiye: <sup>20</sup>“keráwáqá anó-monoq-naupaq uréraq maami máqtemma aúgen aúwarai-waigoni áaiqtaba ítáamma abarokáq máqte-kayukama mó timá yíméro.” téna uyátárai-nakoni kaqtó-nakoma Áánúqtunopake iréna tiraiye. <sup>21</sup>yemá iyápó-annama maamin-áímmô kéitetama aabáyaanapaq yaúbama iréta anó-monoq-naupaq watáama máqte-kayukama má timá yímikaae. ánibo anó-monoq-wayukagaraq yaímma yeráwáqtê yagaroqtamá máa-kayukagaraq káánítore-wayukagaraq yaímma Ítíráaeobake anó-kayukagaraq yeráwáqá mórábi áíkutaae. miráitata yemá ánná-naupaq aamá yuwéta iyápó-annama yíwíqmé yero.” téta tirááe. <sup>22</sup>miráitata yaímma i-wáyúkámá ánná-naupaq uréta aónaamma min-náúpáqá iyápó-annama íma máqe-uraae. miráitata yemá yauwéqmetsa anó-monoq-wayukaraq uréta maará-tiraae: <sup>23</sup>“ketáámá ánná-nakoni oqtamá aónáunataama akoqnáá umá aúyaqmaketa ánná-wayukaraq yabi-í-wáyúkámá yemá máqten-oqtaraq yabíqtuweta máqe-uraae. miráitaqtaa ketáámá min-nákóni oqtamá íma aónáunataama min-náúpáqá móra-naqa íma máqe-uraiye.” téta tirááe. <sup>24</sup>ánibo i-wáyúkatí monoq-káwáá-nákogáráq wayúkati yaímma anó-monoq-wayukagaraq yemá maamin-áímmá ítátuweta yeráwáqá netuq-yúyánámmá kéiteta maará téta tirááe: “mi-qtátááqá náaraq umá pááq uráiyó?” téta tirááe. <sup>25</sup>miráitana móra-nakoma yeqtópaq iréna timá yímikaiye: “ítáaro. maami-káyúkámá keráwáqá ánná-naupaq yíkáa-kayukama yeráwáqá anó-monoq-naupaq máeta máqte-kayukama watáama kétima-yime.” téna wemá tiraiye. <sup>26</sup>miráitata yaímma i-wáyúkágáráq yeqtí anó-kawaa-nakogaraq yeráwáqá anó-monoq-naupaq uréta iyápó-annama yíwíqmetsa iráamanibo íma yíkakaae. ímiye. yemá máqte-kayukati yáqaqá kéikatetaboata yeráwáqá tíkaminoqtaae téta ikatíq urááe.

**iyápó-annama káánítore-wayukati yúrakaq  
aamá týábá íma ikatíqa urááe.**

<sup>27-28</sup>miráitata i-wáyúkámá iyápó-annama yíwíqmetsa káánítore-wayukati aúkáapi máma yíkaraawata anó-monoq-makoma maará téna timá yímikaiye: “ketáámá akoqnáá-aimma téqtaa keráwáqtábámá ‘ítun áwíqa íma yamá máqte-kayukama timá yíméro’ téqtaa ketáámá tiráunatae. miráimanibo keráwáqtí watáagoma Yérútááre-marupaq máa-kayukabimma wéyáwé umá anóniq kéitaq keráwáqá keqtááyábá maamin-náqá Ítumma ikámówana pukáiyé téq keqtááyábá kaaqaari-túbí kémaraae.” téna tiraiye. <sup>29</sup>miráimanibo Pítaagaraq yaímma timáyíkarai-

wayukama yemá maará-tiraae: “ketáámá Áánûqtun áama waránúnatae. maa-márabí-káyúkátí yáama íma waránúnatae. <sup>30</sup>kerawáqá Ítumma kaapaq-yátáq ikámma puyówana ketibotáámá Áánûqtu mamá itó-umakaraiye. <sup>31</sup>Áánûqtuma Ítuma kun áwíqmema wení márúpaqa wení waaqókáq múma akáitana wétê máiye. miráitana wemá keqtáámá kétiwirai-naqa áqnáabaríq umátkenataa wemá ketáái anómma máena Ítiráaeo-wayukagaraq ketáái táí-aaipike mamá waétikenaqtaa kúmiqataapike mamá paá kéumatikaitaae. <sup>32</sup>maami-qtátáqtbá ketáámá Aokaq-Áágógáráq aónaraunatae. aarawaamá Áánûqtun-aimma wáráa-kayukama wení Aokaq-Áámá kékimiye. <sup>33</sup>maamin-áímmá kítawana íyámma ôriq itata yíkama puyónúnatae tirááe.

### **‘iyápó-annama kaayoné umáyíkáaro’ téna Kaméírioma tiráie.**

<sup>34</sup>móra-naqa Kaméírioma anó-monoq-naqa káánítore-wayukati yúrapaq itó-uraiye. miráitana Kaméírioma wemá naayóbáqá ámáan-aimma yirááténa timá yímikaipoana máqte-kayukama wenáwíqa múte yaúttae. ánibo Kaméírio tiráie: “iyápó-annama paá máápaq iyuwáiyata kóoro.” téna <sup>35</sup>káánítore-wayukama timá yímikaiye: “Ítiráaeo-wayukao, kerawáqá maami-káyúkámá nôrrawabi umáyikanae téqa túyánámmá ítama arútáaro. <sup>36</sup>Tiútatiqtabama tákaká maráaro. wemá tiráie. ‘kemá aqoqnáá-naqa máune’ téna titata netuqyaa-káyúkámá (400) wenanaaé kewaraawata yeqtí namuro-wáyúkámá Tiútatima ikámôwana képuiqtaba wení máqte-kayukama yuwéta pípéban umá péqmare kóuraane. <sup>37</sup>anaaékaqa kámááni-wayukama máqte-kayukati yíwíqa agataí-kánáráqá káqo-nakoma Yúqtaati Kááriki-marupake-nakoma wemá miráuma ‘aqoqnáá-naqne’ téna titata taíbaq-wayukama wenanaaé wakáamanibo wemmá ikámôwana képuiqtaba wení waayúkama pípéban umá péqmaretá kóuraae. <sup>38</sup>miráitaq kemá kerawáqá kétima-timune. maami-káyúkámá paá iyuwáiyataq mááero. yeqtáaraqa taíbaq-wayukama wáraamma paá waayúkagon-ama wáinanama paá ánataginiye. <sup>39</sup>miráimanibo yeqtáama Áánûqtunopake kukáinama kerawáqá íma kanaaráq aúyaqyikanoe. aúqyikaneqo éq oeqa Áánûqtuni namuró aúráabo.” téna Kaméírioma tiráie.

### **iyápó-annama Ítun áwíkaq otaammá kéguyikaawataboata yeráwáqá yimuqá makááe.**

<sup>40</sup>miráitata anó-monoq-wayukama yemmá tebûqa yímíqtuweta ókaraq ‘Ítun áama íma máqte-kayukama timá yíméro’ timátuweta timáyíkarai-wayukama timá yíkáawata kóuraae. <sup>41</sup>Kaméírioma wenáama waráiyata yeráwáqá káánítore-wayukama iyuwéta kégoeta yeqtí yú-aíqa í-yátááqá Ítun áwíkake maétaboata yemá íma yiruqtabá urááe. ímiye. Áánûqtuma yemmá Ítun áwíkake yú-aíqa í-yátááqá mayaígáae téna yíwíkaiqtaba

yemá yimuqá makááe. <sup>42</sup> miráitata máqte-tupaama anó-monoq-nauparabi waayúkati-naupaqa aarawaamá mamá áíkuyikareta Ítuma keqtáá yauwéqma tiwiránîn-nakoni átê-wataama íma yuwéta paá timá yímikaae.

**abapaké kaayaq-wáyúkámá yiwíráawata urááe.**

**6** <sup>1</sup> mi-túpáámá Ítun anaaé wáráa-kayukama netuqyaa abarakáq urááe. miráitata yaímma min Ítíráaeo-wayukama Karíki-aimma ítaraa-kayukama Íbaru-aimma ítaraa-kayukaraq maará-tiraae: “máqte-tupaama kerawáqá Karíki-wayukati keqtoq-nóínímmá umaatamá aáwaqa íma yímewata kémayaee.” téta tirááe. <sup>2</sup> miráitata Ítuni tiyááka umá timáyíkarai-wayukama máqtemma Ítun anaaé wáráa-kayukama yááreta yerawáqá maará-tiraae: “ketáámá Áánûqtuni mayaímá yuwéqtaa aáwaqa yaímma yímíqmetaa uréire onatáámá íarutaniye. <sup>3</sup> miráinaq tibâtiwaayuo, abapaké kaayaq-wáyúkámá yiwíráaro. yemá ketoq-nóínímmá aáwaqa kanaaráq yimínoe. kerawápíkémmá aabapaké kaayaq-wáyúkámá aaraukáqtí yúrakaqa yepímmá Áánûqtuni Aokaq-Áágógráq itaí-yátáálkógráq ógikaina-wayukama yiwíráaro. yemmá yetí mayaímá ketáámá yiménúnatae. <sup>4</sup> miráinata ketáámá kenamáárítqaa nunamummá kétetaa aarawaamá Áánûqtun áama yiráátenunatae.” téta tirááe. <sup>5</sup> ánibo máqte-kayukama min-áíqtábá yimuqá makááe. miráitata yemá mórbai áfkuteta abapaké kaayaqá yiwiíkae. móra-naqa Tíbeni wemá akoqnáá umá Áánûqtukaq itáíq-itaiq kéitana wepímmá Aokaq-Áágómá ógikai-nakagaraq Píripikaraq Parókaratikaraq Níkaanogaraq Tímonigaraq Paaménatikaraq mórama káqon-annabike-naqa Níkorautie. Níkorautima wemá Áatioki mårúpkemma Yéqtaaeo-naqa áqnáabaqa máqe-uraimanibo anaaékaqa wemá mórama Íbaru-naqa yama aúqma máqe-uraiye. <sup>6</sup> miráitata yemá maami abapaké kaayaq-wáyúkámá mamá iyápó-annati yúbáq itó-umayikareta iyááma yínékuyeta nunamummá timá yíkaraae. <sup>7</sup> miráitana Áánûqtun áagoma wéyáwé kéitana taíbaq-wayukama Yérútááre-aukapaqa iyápó-annagaraq yorupamá yoráutaae. yaímma anó-monoq-wayukagaraq min-áímmá kéteta Ítun anaaé áaimma átama wakááe.

**yaímma Íbaru-wayukama Tíbenimma aabi mayákaraae.**

<sup>8</sup> Tíbenimma Áánûqtuni íráqó-qtataakaraq akoqnáágaraq ógikaitana máqte-kayukati yúrakaqa taígani awaaméq-yátáálkáqá ôriq uma tarôq uraiye. <sup>9</sup> miráimanibo yaímma-wayukama Tíbenimma aamá káwaageta namuroíq umákaraae. yerawáqá Íbaru-wayukama Arómani-wayukati paá-mayaíma mayéwao-kayukama máqe-uraane. yemá Tairínibakekaraq Érékáánarabakekaraq Tirítiabakekaraq Étiabakekarare. yemá Tíbenimma aamá timákaraamanibo wemá yeqtí itaí-yátáálqá uyátáraitana Aokaq-Áágómá aamá tínín-aimma aráátitana tiráiye.

miráitata paá-mayai-wayukati monoq-náúké-káyúkámá yemá Tíbenimma íma uyátáawaniq urááe.<sup>10</sup> miráimanibo Tíbenimma Áánûqtuni Aokaq-Áágómá akoqnáá umá itáy-tááqá kámítataboata wenáaraqa yemá kanaaráq íma uyátáraae.<sup>11</sup> miráitata mi-mónóq-wáyúkámá yeráwáqá yaímma-wayukama aúpáq yiwráawata maará téta kaaqaari-áímmá tirááe: “ketáá kéitaunananataa wemá Mótetikaraq Áánûqtun áwíkaraq timá tawíq uráie.” téta yeráwáqá tirááe.<sup>12</sup> ánibo yeráwáqá mirá téta aarawaagáráq anó-monoq-wayukagaraq ámáan-aimma yirááti-wayukagaraq íyaqa timá atáráawata yeráwáqá Tíbenimma yáqtoqma awíqmeta káánítore-wayukati yúrakaq urááe.<sup>13</sup> miráitata mi-mónóq-wáyúkámá yeráwáqá Tíbenimma kaaqaari-áubí maránô-kayukama maará-tiraae: “aati-aatimá maan-nákómá maan aokaq-námá ámáan-aiqtabagaraq timá táíq kíye.”<sup>14</sup> ketáá kéitaunana wemá maará-tiraiye. ‘Ítuma Náátárêtabake-nakoma maan anó-monoq-naopaq mamá táíq umátuwena Móteti naayóbáqá ámáan-aimma tímikaitaama mamá waéqma tawíq íniye.’ téna tiráie.” téta yemá kaaqaari-áímmá tirááe.<sup>15</sup> miráitata káánítore-wayukama yeráwáqá máqtemma Tíbenini óipi aónaamma Áánûqtunopake kaqtó-nakoni óikoraa uráie.

### Tíbenima káánítore-wayukati yúrakaq watáama tiráie.

**7** <sup>1</sup> ánibo uyátá-maqma anó-monoq-nakoma Tíbenimma ítama aónaraiye: “árainaq maamin-áímmá emá tiráánô?” téna tiráie. <sup>2</sup> ánibo Tíbenima yauwéqma tiráie: “ketíbâqawaayugaraq ketibóutaagaraq keráwáqá ítáro. naayóbáqá ketináábútáámá Áabaraama Éraamuqa íurena paá Métápótémia míi-kanaaraqa tágama-yataaqa wáin-Aanuqtuma wekáq kukáine. <sup>3</sup> mi-kánááráqá Áánûqtuma Áabaraamma maará timá ámikaiye. ‘ení maragáráq ení waayúkagaraq iyuwé móra-aukapaq aúge-marama aráátenaaq únnabaq wao’ téna Áánûqtuma tiráie. <sup>4</sup> miráitana Áabaraama wemá Káátía-maruqa yuwéna móra-maruqa Éraamubaq ko máqe-uraiye. ánibo anaaékaq Áabaraamma aboámá pukitana Áánûqtuma wemá timákaitana maami íbêqa keráwáqó maa-mararaq timákaitana iráine. <sup>5</sup> mi-kánááráqá Áánûqtuma Áabaraamma íma móra-marama ákaq wemmá ámikaine. ímiye. miráimanibo Áánûqtu wemá aamá timá akoqnáá éna téna Áabaraaqtaba ‘anaaékaqa maami-márámá matoké ení iyápó-annagaraq téna Áánûqtuma tiráine. miráimanibo mi-kánááráqá Áabaraama wemá iyápóma íma maqyíkaraitana Áánûqtuma akoqnáá-aimma tiráine. <sup>6</sup> Áánûqtu maará téna Áabaraamma timá ámikaine. ‘anaaékaqa ení iyápó-annama káqo-kayukati marabí mánoe. ánibo mi-káyúkámá yeráwáqá yiwríqma paá-mayaima kaayóq-wáyúkámá aúqyiketa miráuma netuqyaa-káritímááttígóní (400) aúkáapi mamá tawíq umáyikanoe. <sup>7</sup> miráimanibo ení iyápó-annama anaaékaqa paá-mayaima kaayóqá

mamá yíme-kayukama ánnáma yíménata yeráwáqá mi-nóiyápómá mi-márúqá yuwéta kóinoe. miráinata yemá maami-máraráq kekáq nunamummá má-tinoe.' téna Áánûqtu tiráine. <sup>8</sup> ánibo Áánûqtuma aamá timá yarúmarena mórama áúma karaí-awááméqá Áabaraamma ámikaiye. miráitana anaaékaqa Áabaraama móra-iyapoma Ááitekimma marákátuwena abapaké kaumo-kánáráqá áúma kárátaimma minná Áánûqtuni awaaméré. miráitana Ááitekima Yáakobomma aboaé. ánibo Yáakoboma tiyááka umá kaayaq-ánnátí yiboámá ketáái títaubikomma yúma kárátaine.

<sup>9</sup> miráitata títaupake kaayaq-ánnátí yiboámá yeqtibákoma Yótêbimma kárún-aimma timáketa káqo-kayukama awíqma keyimeta meyámmá matááe. miráitata Íqtibibake-kayukama yemá Yótêbimma awíqmata Íqtibibaqa kóuraamanibo Ááñqtuma paá wetê máqe-uraiye. <sup>10</sup> Áánûqtuma Yótêbimma áwáqnaa kéena máqtemma wení ummaa-yátáápíké mamá paá kéumakena kaayoné-yátákáráq íráqôn-ayananama kínima Péron aúbáq ámikaiye. miráitana Íqtibibaqa kínima Péroma Yótêbimma kawáá-yátáqá mayaména wení naaúparabi máqtemma Íqtibibaq-wayukaraq kawáá umákaraiye. <sup>11</sup> anaaékaqa mórama anómma aayawaa-kánáámá abarokáq itana Íqtibi-aukapakaraq Kéinani-aukapakaraqa anómma yáayaba uráae. miráitata ketítaubikotaama yeráwáqá aáwaqa kanaaráq íma naawánîq uráae. <sup>12</sup> miráimanibo Yáakoboma Íqtibi-marabaq aáwaqa wáyiye ten-áímmá ítátuwena wenáráabitima ketáái títaubikoqtaama áqnáabariq umá meyáníq ínéta kukáane. <sup>13</sup> ánibo anaaékaqa yeráwáqá ókaraq yauwéqmeta Íqtibi-marupaq kúmôwana Yótêbima wení awaaútááma timá yímikaiye. 'kemá keqtibákoma Yótêbimune.' téna kétima-yimitana Íqtibi-marupake-kinima Péromma timá-amena 'ketiwaauútáá' téna wegáráq Yótêbini yimónaraiye. <sup>14</sup> miráitana Yótêbimma aboámá Yáakobonopaq aamá yuwéna máqtemma awaaútááti aara íyápóma miráuma abapaké kaayaq-tíyáákágáráq móra-tiraapaq-wayukama (75) Íqtibibaq kumígáe téna yáayaraiye. <sup>15</sup> miráitana Yáakoboma mi-tínáábútáágáráq Íqtibibaq kumáeta anaaékaqa mibáq pukurááne. <sup>16</sup> miráitata Yáakoboma aara iyápógaraq Íqtibibaq kumáeta yemá anaaékaqa mibáq pukurááe. mi-káyúkátí arááq-yuma maméta Tékemabaq mó uqtamáyíkaraane. mi-márámá naayóbáqá Áabaraama Émorini ánnábike móneqa yuwéna meyáníq urái-marama Tékemabaq mó uqtamáyíkaraae.

<sup>17</sup> ánibo naayóbáqá Áánûqtuma nôrabi ínîqtaba Áabaraamma timá ámikaimma mi-kánáámá íbêqa waaqókáq uráiye. Ítiráaeo-wayukama Íqtibi-marabaqa netuqyaa-káyúkámá abarokáq umá máqe-uraae. <sup>18</sup> ánibo Íqtibi-marabaqa mórama aúge-kinimma abarokáq uréna wemá Yótêbimma wenaúyánámmá íamikaiye. <sup>19</sup> miráitana min-nákómá ketáái tináábútááma makaténa kaaqaari-áímmá kétima-yimena anón-ummaa-

yataaqa mayiména yeráwáqti pááqyan-iyapoma karaanóbáq yuwáiyana puígáae téna tiráye. <sup>20</sup>mimórá-kánáráqá Mótetimma anóama marákáraiye. miráitana min-íyápómá íráqôn-iyapoboana Áánútumma ôriq umá ákaraiye. miráitana Mótetimma anóayaab oámá kaum-wíyökóní arupimmá yeqtí naaúpaq ákáreta kawáá umáketa anóama náámma ámikaiye. <sup>21</sup>ánibo anaaékaqa Mótetimma awíqmeta karaanóbáq mó ayúwáawana maitana kínima Péromma ayáámûkoma Mótetimma awíqma wení iyápóraa umá awíqme iréna awítaiye. <sup>22</sup>ánibo Mótetima Íqtíbi-marupaq máitata yirááti-wayukama wemmá íráqô-qtataaqa aráátewana wemá itá-yátááqá kémayena aqoqnáá-aimma kétene wení mayaírákáráqá aqoqnáá-naqa máqe-uraiye.

<sup>23</sup>ánibo Mótetima anómma auréna miráuma kaayaq-wáyúká áiyayaa-karitimaatima maéna (40)wení Ítíráaeo-wayukama ko yimónanena uráye. <sup>24</sup>miráitana Mótetima aónaimma mórama Íqtíbi-marupake-nakoma Ítíráaeo-naqa yáqtoqma ikákaiye. miráitana Mótetima Ítíráaeo-nakomma áwáqnaa umá Íqtíbi-marupake-naqa ikámma pukáye. <sup>25</sup>Mótetima aúyánámmá ítáimma wení waayúkama téta Áánûqtuma wemmá aqoqnááma amínana yauwéqma tiwiránítæe téta yúyánámmá itánóaa téna Móteti timánibo Ítíráaeo-wayukama yemá íma yúyámámmá ítaraae. <sup>26</sup>móra-aabayaanapimma Mótetima aónaimma kaayaqá Ítíráaeo-nakoratama ááiqa kéoyana Mótetima min-nákámá mamá paá umáyikanaae téna maará-tiraiye. ‘ááiqa íma okao. kenákámá kewátámóbo nôraq itakawáq ááiqa kéoyo?’ téna Mótetima tiráye. <sup>27</sup>miráimanibo mi ááiqa i-nákómá Mótetimma taábaq káweqtatuwena maará-tiraiye. ‘emá ketááí anómma máae aamá ítama yainaí-náqá emmá náawaq tarôq umákarauyo? <sup>28</sup>énaimma emmá Íqtíbibake-naqa ikámma puyétaanaiq umá íbêqa emá kemmá tíkamma puíneq kéono?’ téna min-nákómá tiráye. <sup>29</sup>miráitana Mótetima min-áímmá kéitenama péqmarena káqon-aukapaq Míria-marabaq ko máqe-uraiye. mibáq wemá aaramá maténa iyápó kaayaqá inaamaí maqyíkáraiye.

<sup>30</sup>ánibo miráuma kaayaq-wáyúká áiyayaa-karitimaatima (40) yáwitana mi-kánáráqá Áánûqtunopake kaqtó-nakoma Mótetinopaq waayúkama íma máa-kaqmaapaq paaq uráimma Tááinai-anugoni waaqókáq pááqyatbike iramá karáye. <sup>31</sup>miráitana Mótetima min-írámá káonena wemá netuq-áúyánámmá ítatuwena wemá min-írágóní waaqókáq uréna aónanaae téna uráye. ánibo Áánûqtuma abarakáq maará-tiraiye. <sup>32</sup>‘kemá Áánûqtue. enanáábútááti uyátárai-nakoma kemá Áabararaama Ááitekigaraq Yáakobogaraq yeqtí uyátárai-naqne.’ téna Áánûqtuma tiráye. miráitana Mótetima ikatîq éna aqtete kéena ókaraq min-írágomma íma aónaraiye. <sup>33</sup>ánibo Áánûqtu maará téna Mótetimma timá ámikaiye. ‘emá aítauq-anaamma ayúqtuwao. mi-máráráqá emá aítauqa yáánama kemá máunaboana aokaq mårámíye. <sup>34</sup>ketí-wayukama Íqtíbibaq kemá

aónáunnama mamá tawîq kékumayikaawaq kemá yeráwáqtí ibíq-áímmá kékiteq íbêqa yemmá yíwáqnaa ónáá kékune. miráinaa emá íbêqa itóaa. kemá Íqtíbi-marabaq emmá timákáanaa wínóne.' téna Áánûqtuma Mótetimma timá ámikaiye. <sup>35</sup> miráimanibo naayóbáqá Mótetima Ítiráaeo-wayukama taábaq awéqtátuweta maará-tiraane. 'náawaq eqtábámá anómma mááe aamá ítama yainaa. téna timákaraio?' téta tiráa-nakomma íbêqa Áánûqtuma anó-kawaa-naqa aúrakáitana Ítiráaeo-wayukama yauwéqma yiwiraí-nákáá umá timákáitana uráiy. pááqya-tabike iramá karáimma móra kaqtó-nakoma Áánûqtunopake Mótetimma akoqnááma ámikaiye. <sup>36</sup> miráitana Mótetima Íqtíbibaq waayúkama yiwiqmena karogaron-únópíkáráqá waayúka íma máa-kaqmaapakaraqa miráuma kaayaqté-kaayaqte-wayuka áiyayaa-karitimaatima (40) yeqtí aúkáapimmma ókon-okomma anón-awaameq-yataaqa tarôq uráiy.

<sup>37</sup> ánibo mi Mótetima wemá Ítiráaeo-wayukama maará timá yímikaine. 'Áánûqtuma keráwáqtí ánnábike móra-naqa amuné-náqá aúrakanimma Áánûqtu kemmá timátikarainiq umá timákaniye.' tiráiy. <sup>38</sup> naayóbáqá Mótetima waayúkama íma máa-kaqmaa-marabaqa yaímma-wayukagaraq áíkumareta máqe-uraane. wemá ketááí títaubikotetaa máitana kaqtó-nakoma Tááína-anupike watáama timá ámikaine. wemá Áánûqtun áama matáimma min-áímmá aúwarain-aipoana ketááí títaubikomma tímkaiqtaama íbêqa ketáámá kékuyaunatae. <sup>39</sup> miráimanibo mi-kánááráqá ketááí títaubikoma yeráwáqá Mótetin áama íwakaabo yemá Mótetimma paábaq káweqtatuweta Íqtíbibaq wínóqtaba yúyánámmá ítaraane. <sup>40</sup> miráitata yemá Mótetimma ábâkoma Éronikaq maará-tiraee. 'Éronio, emá móra-yataaqa tarôq umákenana mi-qtátáákómá ketááí Áánûqturaa umá ketááí túbáq kékwinataa ketáámá minnáraq itáíq-itaiq ónúnatae. ketááí anó-nakoma Mótetima náakaraq kóuraiyo? íkéitaunatae.' téta tirááe. <sup>41</sup> ánibo mi-kánááráqá yemá mórama purumakaakón áráqa tarôq umáketa yeráwáqá yaímma naí-wámmá ikámma yeqtí kaaqaari-yátáákáq agamá ákûq umákarae. maami-púrúmákáákón áráqa yeráwáqtí iyáápike tarôq umáráakaq yimuqá marakéta nunamummá mi-qtátáákáq tirááe. <sup>42</sup> miráitana Áánûqtuma mi-káyúkámá yeráwáqá anaaémma umayíkáitata yeráwáqá máqtemmaaabáyákáq wái-qtataaqa aabaúráqá wíyokaqa wiyókáqá yekáq nunamummá tirááe. miráitana Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáábí tiráiy. 'keráwáqá Ítiráaeo-anna-wayukama keráwáqá Mótetigaraq yagaroqtamá miráuma kaayaq-wáyúká áiyayaa-karitimaatigoni (40) arupimmá waayúkama íma máa-kaqmaapaq-marabaqa keráwáqá naí-wámmá ikámma agamá ákûq uráámma minná kekáráq mirá-uraanabiyo? ímiye.

Ítiráaeo-wayukao, keráwáqá kaayáqté-kayaqte-wayuka áiyayaa-karitimaatigoni arupimmá kaqmáápaqa naí-wámmá ikámma agamá ákûq uráámma minná kekáráq ímira-uraane.

kaaqaari-Áánúqtúráá-náqá Móroki wení tabarááberake-namma  
keráwáqá yaagumá matááne.

<sup>43</sup> keráwáqá wiyókóní amammá tarôq umákeq minnágónáwîqa  
Arébaana óq-yataakaraq tarôq umákeq yekáq nunamummá  
tiráánaboaq Bébírônibake nékaq óq-mapaq timátíkáanaq kóinoe.'

wení amuné-wáyúkámá agatáá-kannaabimma Áánûqtu mirá-tiraine.

<sup>44</sup> ánibo naayóbáqá ketááí títaubikotaama waayúkama íma máa-  
kaqmaapaqa máqe uráá-kanaaraqa tabaráábe-nama Áánûqtunopakaraq  
wáqe-uraine. miráitana naayóbáqá Áánûtuma Mótetiqtaba maami-námmá  
'miráuma uwo' téna aráátitana Mótetima mirán-námmá tarôq uráine.

<sup>45</sup> anaaékaqa ketááí títaubikotaama maami-tábárábé-námmá yeráwáqá  
yaaguyaqméta Yótuate keweta káqo-kayukati maramá ketááí tináábútááti  
yúrakaq Áánûqtuma mi-káyúkámá watukáine. mi-máramá yíkamma  
kéwareta yeráwáqtí maramá matááne. mi-kanááráqá tabarááberake  
umáta-monoq-namma maméta iráamma íbêqa paá wáqena Tébitini  
kanaaráq iráie. <sup>46</sup> ánibo Áánûqtuma Tébitiqtaba ákáitana Tébitima  
'Yáakobon-annagoni monoq-námmá yetí uyárái-nakoqtaba mórama  
umákanune' téna nunamupí ítama aónaraiye. <sup>47</sup> miráimanibo Tébitimma  
áanikoma Tórómónima mi-námmá Áánûqtuni monoq-námmá tarôq  
uráine. <sup>48</sup> miráimanibo mú mikákáá anómma uyárái-naqa Áánûqtuma  
waayúkama umáráapi-namma íma kímaiye. wemá miráuma Áánûqtuni  
amuné-nákómá Áítáíya maará-tiraine. <sup>49</sup> 'uyárái-nakoma maará-tiraiye.

ketí márûpaq aabayaápáqá ketí yabíkái-tibiqtatae.

ánibo maa-máramá ketí titauqa maqmá arage kíene.

keráwáqá náaraq nanaq kemmá kanaaráq umátikano?  
kemá náa-marukaraq máeraq aagánúnô?

<sup>50</sup> maami-máqté-qtátááqá ketiyákomá íyaq tarôq uráíyo?"  
téna Áánûqtu tiráine. Áánûqtuni amuné-nákómá Áítáíya agatáine.

<sup>51</sup> keráwáqá aamá ítama yagu-yagu kée. keráwáqtí tíyaqnobarabi  
túyánánóbáqá aamá íma itaí-wáyúkáé. keráwáqá aati-aatimá Aokaq-  
Aágómmá kárate. keráwáqá móraiq umá keráwáqtí tináábútááraa kíoe.

<sup>52</sup> áraimma naayóbáqá ketítaubikotaama nóin-amune-wayukawaq naayóbáqá  
máawatawaq keráwáqtí tináábútááma íma mamá táíq umáyíkáráanabiyo?  
áraimma mórama ímiye. anaaékaqa arupú-naqa yínín-nakoni watáama te-  
káyúkámá yíkakaane. ánibo íbêqa wemmá mamá namuro-wáyúkáti iyáápi  
máráawata keráwáqá wemmá ikámówana pukáie. <sup>53</sup> miráitaq keráwáqá  
Áánûqtuni ámáam-aimma wení kaqtó-wayukati iyáápike matáamanibo  
anaaémma ímo kewaraae." téna Tíbenima ayáqtááq-aimma tiraiye.

### Tíbenimma óqtatannapo ikámówana pukáie.

<sup>54</sup> ánibo anó-monoq-wayukagaraq káánítôte-wayukagaraq yeráwáqá  
Tíbenini watáama kíteta yemá íyamma itata yíwáyaa kaabu-kaabun

urááe.<sup>55</sup> miráimanibo Áánûqtuni Aokaq-Áágómá Tíbenipimma ógikaitana wemá Áánûqtuni márûpaq múte aónaimma Áánûqtuni táqama-yataaqá káonena Ítuma Áánûqtuni amakaq ayáánurapaq itó-uma maitana aónaraiye.<sup>56</sup> ánibo Tíbenima maará-tiraiye: “aónaaro! íbêqa kemá Áánûqtuni márûqa agaro umágitaq aónáúnnama Waayúkagon Áráqa Áánûqtuni ayáánurapaq itó-uma máiye.” téna Tíbenima tiraiye.<sup>57</sup> mirá titata mi máqte-kayukama yerawáqtí yaákaq káuyareta yemá anókaq ááyama tirááe. mikáké Tíbenimma yemá waqméta mórabi uyaaté urááe.<sup>58</sup> ánibo yemá Tíbenimma anó-marukoni áwábaq awíqmata mó ákáreta óqtatannapo ikákae. áqnáabaqa káánítore-yurakaq wenáúbimmo maráa-kayukama yemá yerawáqtí kúberai-unamma ayúqma mórama awaayatí-nákóní amakaq makáámma min-nákón áwíqa Tóroe.<sup>59</sup> ánibo yemá Tíbenimma óqtatannapo kéikamowana Tíbenima maará téna nunamummá tiraiye: “uyátáraana-naqa Ítuo, emá ketí taáma mayaaoo.” téna tiraiye.<sup>60</sup> miráitana wemá araayutaúmmá aténa anókaq ááyama maará tiraiye: “uyátáraana-nako, emá maami-káyúkátí kúmiq-yataakoni anónnáma íma yimiyo.” Tíbenima mirá kétena wemá pukuráiyе.

### Ítun áama ítáa-kayukama Tóroma mamá táíq umáyikaraiye.

**8** <sup>1</sup>Tíbenimma ikámma púyôqtabama Tóron áyakoma kanaa uráiye. ánibo mi-kánááráq-wáyúkámá Yérútáárebaq máeta Ítun anaaé wáráa-kayukama mamá táíq umáyikaraae. miráitata yerawáqá péqmarella Yúría-marupakaraq Táméria-marupakaraq kóuraae. ánibo máqtemma Ítuni iyápó-annama mikáq Yérútáárebaq máqe-uraae.<sup>2</sup> yaímma-wayukama Áánûqtun áaimma íráqôníq umá wáráa-kayukama Tíbenini arááq-auma maméta mó kieuqtamaketa yemá ôriq umá anómma ibiqá yakááe.<sup>3</sup> ánibo Tóroma Ítun anaaé wáráa-kayukama yíkamena uréire kéena yerawáqtí naaúpake mórabi iyáákaq aaramá waamá yáqtoqma yiwiqmena ánná-naupaq mamá yíkáraiye.<sup>4</sup> miráitata Ítun anaaé wáráa-kayukama yaímma péqmarella káqo-marabaq wéyáwé uréta mi-káyúkábímmá yemá átê-wataama Ítuqtaba timá yímkaae.<sup>5</sup> ánibo Píripima Táméria-wayukati márûpaq kukéna Áánûqtuma timákarai-nakoma Ítuqtaba watáama timá yímkaiye.<sup>6-7</sup> miráitata netuqyaa-káyúkámá Píripin áama itéta awaaméq-yátááríq immá káoneta taíbaq-wayukabikemma táí-aagoma ógikai-kayukabikema táí-aagoma anókaq wááqa kényeta iyuwéta kóuraae. ánibo taíbaq-wayukama yítauqa tawíq urái-kayukagaraq iyáátámma akátai-kayukagaraqa wemá mamá atóbamayikaraiye. minnáyaba wení waaqókáq ya áíkuteta watáama ítarae.<sup>8</sup> miráitana Táméria-marabaqa mááe-kayukabimma anómma yimuq-yatááqá pááq uráiye.<sup>9</sup> mi Táméria-marukaqa móra-naqa máqe-uraimma min-nákón áwíqa Tááímonie. wemá máqte-qtataariq kéena awéqa kétena wemá téna “kemá máqte-kayukati anómma máune.” téna kétitata

<sup>10</sup>akoqnáá umá kéteta máqte-kayukama anó-kayukagaraq paá-wayukagaraq weqtábámá “anó-naqiye. maamin-náqá Áánûqtu timákaitana akoqnáágaraq kukáiye.” téta yemá tirááe. <sup>11</sup>ánibo yemá akoqnáá umá ayáqtáá-kanaama wenáama kéteta máqten awaaméq-yátááqá tarôq kétitabooata yeráwáqá wenáama ítaraae. <sup>12</sup>miraimanibo Píripima iréna átê-wataama Áánûqtuma yabíkái-qtataaqtabagaraq Ítuma keqtáá yauwéqma tiwiránîn-nakoni áwîqtatabagaraq má-tiraiye. miráitata mi-kánáárâqá aarawaamá min-áímmá itáíq-itaiq éta monoq-nómmá pékaae. <sup>13</sup>ánibo Tááímonigaraq awéqa téwai-nakoma wegáráq maamin-áímmá kétitana Píripima wemmá monoq-nómmá pérankaraiye. miráitana Tááímonima Píripite máqe-uraiye. wemá aónaimma Píripima uyátá-maqma anón-awaameq-yataaqa tarôq kétana wemá káonena iyánáaq uráiyé.

<sup>14</sup>ánibo Ítuni timáyíkarai-wayukama Yérútááre-marupaq máeta yeráwáqá ítáama yaímma Táméria-marupake-kayukama yemá íráqôníq umá Áánûqtun áama ítaraae. miráitata yemá kaayaq-nákámá Pítayaayaa Yóáanema timáyikaayata Táméria-wayukayopaq kóuraaye. <sup>15</sup>miráitata yenákámá Táméria-marupaq uréta Ítukaq yirummá ámê-kayukama Áánûqtuni Aokaq-Áámá yeráwáqá mayaígáae téta yenákámá nunamummá tirááye. <sup>16</sup>miráitata yeráwáqá paá Ítun áwîkaq monoq-nómmá kéberawana Aokaq-Áágómá yeráwápímmá íma kukáiye. <sup>17</sup>ánibo Pítayaayaa Yóáanema yenákámá mi-káyúkáráq iyáámma makéta nunamummá kétetaya mi-káyúkámá Aokaq-Áámá matááe.

<sup>18</sup>miráitana Tááímonima Pítayaayaa Yóánema yimónaimma yenákámá máqte-kayukaraq iyáámma kánekuyoyata mi-káyúkámá yemá Aokaq-Áámá matááe. miráitana Tááímonima yaímma móneqa maména yenákýöpaq iréna maará-tiraiye: <sup>19</sup>“kenákámá maamin-ákóqnáámá kekáráq tímêkao. miráinaq kemá móra-nakoni aneq tiyáámma ánékuyonana wemá Aokaq-Áámá miráuma mayábute.” téna Tááímonima tiráiyé. <sup>20</sup>miraimanibo Pítama wemmá maará timá ámikaiye: “ibáqyuwaao. Áánûqtuma maaminnámo amínna-yataaqa ení mónekake meyáníq inanamá ení mónekogaraq egáráq puí-márúpáq kókaao. <sup>21</sup>enáyakoma Áánûqtuni aúrakaqa íma kárutaipoana ketáái mayaímá kanaaráq íma yainánóne. <sup>22</sup>ánibo emá íbêqa maa mirái-qtataakoma anaáémma umakátuwe arummá waeraao. miráumatuwe Áánûqtukaq nunamummá kétinanawaq wemá mi-táí-átyánámmá mamá paábaq yuwéna awikátuwaniye. <sup>23</sup>áraimma kemá ení áyaqnobaq aónáúnnama enáyapimma aúrananna aí-yátááqá ógikaitana kúmiq-yataakoma emmá yáqtoqma akoqnáá kéiye.” téna Pítaa Tááímonimma timá ámikaiye. <sup>24</sup>ánibo Tááímonima Pítamaa maará téna timá ámikaiye: “kenákámá uyátárai-nakokaq nunamummá kétianawaq maamin-áímmá timá-timeya-qtataakoma kemmá íma mamá tawîq íno.” téna Tááímoni tiráiyé.

<sup>25</sup>miráitata Pítayaayaa Yóáanema yenákámá akoqnáá-aimma téta naayóbáqá Ítuma timá yímikain-aimma timá yímiqtuweta yenákámá

yauwéqma Yérútáárebaq utááye. ánibo aapaqá yenákámá kéuyeta taíbaq Támérica-marukaq-wayukabimma uyátárai-nakoni átê-wataama tiráaye.

### Píripima Ítíópiabake-nakomma átê-wataama Ítuqtaba timá ámikaiye.

<sup>26</sup>mórama uyátárai-nakoni kaqtó-nakoma iréna Píripimma timá ámikaiye: “Píripio, emá itó-uma kaapaq ákáq uréaq Yérútáárebake Káátaq uráin-akaq waa.” téna tiráye. min-ákómá waayúkama íma máa-kaqmaapaq uráye. <sup>27</sup>ánibo Píripima páatákáá wení oótamma yokaa kéena min-ápáq maréna uráye. ánibo min-ákáqá Ítíópiabake-naqa aónaraiye. wemá anó-kawaa-naqa Ítíópia-wayukaraq yabíkáin-inikoma Káánetini mayáima matáiye. miráitana máqtemma Káánetini mónekaq kawáá uráye. <sup>28</sup>min-nákómá wení naaópaq yauwéqma wení oóti ayárepí kewena Áítáíyanama agatái-kannaama yoráutaiye. <sup>29</sup>miráitana Áánûqtuni Aokaq-Áágómá Píripimma timá ámikaiye: “emá páatákáá uyaaté uré oótigoma ayáremma kúma yabitimáena wi-wáígóní waaqókáq waa.” téna tiráye. <sup>30</sup>ánibo Píripima uyaaténa waaqókáq uréna ítáiimma maamin-nákómá Áánûqtuni watáama naayóbáqá Áítáíya agatái-kannaama yoráutiye. miráitana Píripima maará téna min-náqá ítama aónaraiye: “maamin-áímmá emá yorautónama áaimma ítama kárutaano?” téna tiráye. <sup>31</sup>ánibo min-nákómá yauwéqma maará-tiraiye: “móra-nakoma maamin-áfkóní áaimma kemmá kanaaráq ímo tirááti-naqa kemá náaraq umáwaq áaimma ítama arutánúnô?” téna tiráye. miráitana Píripimma maará timá ámikaiye: “emá kanaaráq keté uyáqtama máinaka kóyo.” téna tiráye. <sup>32</sup>miráitana min-nákómá Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáábí yoráútín-aikoma maará-tiraiye:

“yemá wemmá awíqme iréta tipi-típi áráqaq ikamínéta oníkáá umá kaayoné uráitata min-náqá awíqmata irááe.

maamin-nákómá aamá íma téna miráuma tipi-típi áráakoni áyáuma karanéta kéowana áama íma tiníkáá uráye.

<sup>33</sup>miráitata yemá wemmá mamá márúte yuwéta wenáama yainaíyábá íma ítama arútaraae.

wenaúwaraimma paábaq matúwáapoana náawaq wení iyápoyataba tíniyo?”

téna Áítáíya agatái-kannaagoma tiráye. <sup>34</sup>ánibo mi-káwáá-nákómá Píripimma maará téna ítama aónaraiye: “timá-timiyo. náawaqtabawaq amuné-nákómá náawaqtabaq tiráiyô? wetábáq tiráí káqo-nakoqtabaq tiráiyô?” téna tiráye. <sup>35</sup>ánibo máqtemma maamin-áfkóní Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáábí tiráimma minnâ átê-wataama Ítuqtaba Píripima timá ámikaiye. <sup>36</sup>ánibo yenákámá aapaqá mirá titeta wéquéta móra-nomma wáikaq urááye. mi-káwáá-nákómá maará téna Píripimma timá ámikaiye: “aónaao! nommá maa wáye. női-qtataakowaq ketí aammá káuyaraitaraq kemá kanaaráq monoq-nómmá íma kéberauno?”

téna tiráye. <sup>37</sup>ánibo Píripima tiráye: “emá kanaaráq enarukaké Ítuqtaba itáíq-itaiq emá kanaaráq nommá peránóne.” téna tiráye. miráitana min-nákómá yauwéqma tiráye: “kemá tirummá amúnama Ítu Káriqtoma Áánúqtumma áanikoe.” téna tiráye. <sup>38</sup>ánibo mi-káwáá-nákómá mirá titana oóti ayárekoma mikáq máqe-uraiye. ánibo Píripiyaa mi-káwáá-nákómá nopí kukéta Píripima wemmá nommá pérakaraiye. <sup>39</sup>nommá pérakatuweta nopíké yuwéta kéuyoyana páátákáá uyárái-nakoni Aágoma Píripimma awíqmema kóuraiye. miráitana mi-káwáá-nákómá Píripimma ókaraq íma aónena wemá min-ápáq maréna wení naaópaq kégoena ôriq umá amuqá maqména kóuraiye. <sup>40</sup>ánibo Píripima wemá móra-marukaq iráimma mi-márúkón áwíqa Ááqtáátiq iráye. min-aúkápáq wemá uréire kéena átê-wataama Ítuqtaba waayúkama timá yímikaiye. anaaékaqa Tétáría-marukaq koyaraíye.

### Tóroma arummá waeréna Ítun áama ítaraiye.

**9** <sup>1</sup>Tóroma akoqnáá-aimma téna Ítuma uyárái-nakoni anaaé wáráa-kayukama yíkamma puínéna uráye. miráitana wemá mú milkákáá anó-monoq-makonopaq uréna mó titana <sup>2</sup>aúba-wannaabi Ítíraaeo monoq-wáyúkámá Tamáátitati-marupaq álkuma máa-kayukayopaq agatáimma maará-uraiye: “móra-nakowabi aaragómá Ítun aammá kéwareta min-áimmá kéwaraiya-kayukama yeráwáqá yiwiqmena Yérútááre-marupaq máma ánnáma umáyikaníye.” téna tiráye.

<sup>3</sup>miráitana Tóroma wemá maréna Tamáátitati-marukoni waaqókáá kéwitana páátákáá aabayápáké móra ókómá wenôpaq kamá yupayo uráye. <sup>4</sup>ánibo Tóroma marabí yutákurena kéitaitana aabayápíké móra aagómá maará téna tiráye: “Tóro, Tóro, emá nôraq itaawáq kemmá mamá táíq kéumatikaano?” téna tiráye. <sup>5</sup>ánibo Tóroma maará-tiraiye: “uyáráraana-nako, emá náawabono?” téna titana wemá tiráye: “kemá Ítue. emá kemmá mamá tawíq kéone. <sup>6</sup>miráimanibo emá itó-ure anó-marupaq uyuwo. anaaékaqa emá nôrabi ínónayaba móra-nakoma watáama timá-aminiye.” téna aagómá tiráye. <sup>7</sup>miráitata yaímma Tórote yagaroqtamá o-káyúkámá yeráwáqá itó-uma máeta aamá íma tiráae. ánibo watáama kétitata yeráwáqá ítaramaniboo mi kátáámo ti-náqá íaonaraae. <sup>8</sup>ánibo Tóroma itó-urena aúramma kararáimanibo wenáurakoma kumayuqá aúkaiye. miráitata yaímma-wayukama wemmá ayáátoqmeta Tamáátitati-marupaq uráae. <sup>9</sup>ánibo kaumo-yúpáámá Tóroni aúrakoma kumayuqá aúkáitana mi-kánááráqá wemá aáwárabi nommá íma naráye.

<sup>10</sup>ánibo Tamáátitati-marupaqa móra Ítun anaaé wáráa-naqa máqe-uraimma min-nákómá áwíqa Áánánáiyatie. wemá Ítuqaq itáíq-itaiq kéitana aúramma karákéna kaikáá umá aónaitana uyárái-nakoma Ítuma tiráye: “Áánánáiyatio.” titana ánibo Áánánáiyatima tiráye:

“uyátáráana-nako, kemá maa máune.” téna tiráye. <sup>11</sup>ánibo uyátárai-nakoma Ítuma maará téna timá ámikaiye: “emá itó-uma arupú-apare téta ten-ápáq waa. Yúqtaatini-naupaqa uré mórama Táátiti-marupake-naqa máena nunamummá kétibo aónao. min-nákón áwíqa Tóroe. <sup>12</sup>ánibo min-nákómá maaráuma kaikáá umá aónáitana móra-nakoma wenôpaq iréna ayáámma ánekuitana wenaúrakoma yauwéqma íráqôníq itana káonaiye. min-nákóní áwíqa Áánánáiyatie.” téna uyátárai-nakoma tiráye. <sup>13</sup>ánibo Áánánáiyati maará téna yauwéqma tiráye: “uyátáráana-nako, taíbaq-wayukama téta min-nákóqtábámá yemá máqtemma Áánúqtuni aokaq-wáyíkámá Yérútááre-marupake kényikamena mamá tawíq umáyíkaraiye. téta tiráae. <sup>14</sup>miráitata wemá anó-monoq-wayukarake náápaamma matáipoana áwíqa múte yaútai-kayukama yáqtoqma yiwiqmena ánná-naupaq mó-yikaniye.” téna Áánánáiyatima tiráye. <sup>15</sup>miráimanibo uyátárai-nakoma Ítuma tiráye: “emá paá waa. min-náqá ketí mayaí-náqíye. kemá wemmá awíkaunaboana anaaékaqa wemá ketí mayaímá kémayena ketáama káqo-kayukagaraq yerawákáq yabíkáa-kayükawabi Yéqtaaeo-wayukagaraq kerawákáq Ítíráaeo-anna wayukagaraq mó timá-timiniye. <sup>16</sup>miráinaq kenamááríq wemmá ketíwíkake aú-aiqa ummaa-yátáákáráq mayáníq-qtataaqtaba timá-amenune.” téna Ítuma tiráye.

<sup>17</sup>miráitana Áánánáiyatima uréna naaúpaq uyábékena Tóromma ayáámma ánekuyena maará téna tiráye: “ketíbákoma Tóro, uyátárai-naqa Ítuma aapaqá wenamááríq ekáq abarokáq i-nákómá kemmá timáítikaitaq enópaq kényune. miráina emá keqnáámmá aúramma káonenanama Aokaq-Áágómá epímmá ógiraniye.” téna tiráye.

<sup>18</sup>páátákáá Tóroni aúrapike kumayuq-yátáákómá akakó aukákitanaraa mikáké wení aúrakoma tágagitana máqte-qtataaqa aónaraiye. miráitana wemá mikáq itó-uma monoq-nómmá pékaiye.

<sup>19</sup>anaaékaqa Tóroma aáwaqa kénaitana wenaúgoma aqoqnáá uráye. miráitana wemá yaímma-kanaama Ítumma wáráa-annate yagaroqtamá Tamáátitikiq máqe-uraiye.

### Tóroma Tamáátitiki-marupaq máá-kayukama Ítun áama timá yímikaiye.

<sup>20</sup>Tóroma páátákáá Ítíráaeo-wayukati anó-monoq-naupaq uréire kéena Ítuni watáama kétima-yimena ‘maamin-náqá Ítuma Áánúqtuni áanikoe’ téna timá yímikaiye. <sup>21</sup>miráimanibo máqte-kayukama wenáama itéta iyánáaq umáreta tiráae: “maamin-náqá wemá Yérútááre-marupaq máeta Ítun-awiqa múte yaútai-kayukama yíkamma ánatatuwewaine. miráumatuwena íbêqa wemá maabáq Tamáátitiki-marupaq iráipoana wemá ánnábi yiwiqmenata Yérútáárebaq anó-monoq-wayukaraq wínímma wemá maamin-náqíye.” téta tiráae.

<sup>22</sup> miráimanibo Tóroma akoqnáá umá iragáráq-áímmá téna ‘Ítuma keqtáái kúmiq-yataapike kétiwirenataa-naqa wenamáa akoqnáá-naqa máiyé’ téna kétitata Tamáátikatiq máa-kayukama yemá iyánáaq umáreta aamá íma tirááe.

<sup>23</sup> ánibo taíbaq-kanaama yáwitata móra-taoqa Ítíráaeo-wayukama mórabi áíkuteta aamá téite éta Tóromma ikamí-áímmá tirááe.

<sup>24</sup> miráimanibo Tóroma wemmá ikamínón-aimma temmá ítaraiye. miráitata Ítíráaeo-wayukama Tamáátikati-marukaqa kurugóní oqtaráqá wágááwabi nokáámma Tóroma kumínnayabae téta yeráwáqá yabíqtuwe máqe-uraae. <sup>25</sup> móra-nokaamma Tóroni aanábó-wáyúkámá yemá ayáqtááq-annama matéta kámááguq-unakaq kú-mareta mipí Tóromma awírakatuweta ánnáraq yabitimá yuwáka-yuwaka kéowana Tóroma kurugóní aaumépaq metátuwena kóuraiye.

### Tóroma Yérútáárebaq máqe-uraiye.

<sup>26</sup> anaaékaqa Tóroma Yérútááre-marupaq uréna Ítumma wáráa-annate yagaroqtamá máiyaba ákáraimanibo wenáaqa ikatéta ‘maamin-náqá wemá áraimma íma Ítuni wáráa-annabikene’ téta yemá tirááe.

<sup>27</sup> miráitana móra-naqa áwíqa Páánabatima Tóromma áwáqnáa umá awíqmena timáyíkarai-wayukaraq uréna Tóroni watáama kétima-yimena Tóroma Tamáátikati-marupaq kétitana aapaqá Ítuma wemmá watáama timá ámítana wemá Tamáátikati-marupaq Ítuni watáama timá yímikain-aimma timá tágá-yimikaiye. <sup>28</sup> miráitana mikáké Tóroma Ítumma wáráa-annate máqten-aukapaq uréire kéena wemá ikatíqa íma éna Ítuma uyátárai-nakoqtaba wení watáama timá yímikaiye. <sup>29</sup> ánibo wemá mirá kéena yaímma Ítíráaeo-wayukama Karíki-aimma ítaraa-kayukati yúyánámmá mamá iráqôníq inéna kétitata yemá wemmá ikamínônaqtaba abáá urááe. <sup>30</sup> miráitata yaímma Ítuqtaba wenábâqawaaraayuma yeráwáqá min-áímmá ítátuweta Tóromma awíqmata Tétáríaq mó ayúwáawana mikáké wemá wení márûpaq Táátiti-marabaq kóuraiye.

<sup>31</sup> miráitana mi-kánááráqá máqtemma Ítun áama kétitaa-kayukama Yúríabarabi Kááriribarabi Támériabakaraqa máa-kayukama yemá iráqôníq umá máqe-uraae. ááiq-yataaqa íma wáitata yeráwáqá iráqôníq umá máeta Ítun aamá ítaraae. miráitata yemá uyátárai-nakoni aménáápáq máawana Aokaq-Áágómá yepímmá mamá akoqnáá kétitana taíbaq-wayukama móra-iyakaq Ítun anaaé wakááe.

### Pítaama Aríra-marupakaraq Yáapa-marupakaraq itó-umakaraiye.

<sup>32</sup> Pítaama máqten-aukapaq uréire kéena Áánûqtun áama itáíq-itaiq kéo-kayukama kétitata móra-taoqa wemá Aríra-marabaq máeta Áánûqtuni aokaq-wáyúkámá yimónanena uráie. <sup>33</sup> ánibo mi-márúkáqá móra-naqa máqe-uraimma min-nákóní áwíqa Iníatie. wení aúgoma

akoqnáama íma wáitana abapaké kaumo-kárítímáátímá aammá íma kanaaráq uréire éna atípááraq waguréna matúq-matuq uráiyе.<sup>34</sup> áníbo Pítama min-nákóqtábá tiráye: “Iníatio, íbêqa emmá Ítuma Káríqtoma emmá mamá kátobamakaiye. emá itó-urewaq ení atípááma mamá arutaaо.” téna Pítaa tiráye. mirá titana min-nákómá páátákáá itó-uraiye. <sup>35</sup> miráitata yaímma aarawaamá Aríra-marabaq-wayukagaraq yaímma Téroni-marabaq máa-kayukagaraq yeráwáqá aónaamma maamin-náqá uréire kéitata máqte-kayukama yirummá waeréta uyátárai-nakoma Ítun anaaé wakááe.

### Pítama Táábitaamma mamá itó-umakaraiye.

<sup>36</sup> móra-maruqa Yáapare. mi-márükáqá móra-inimma máqe-uraimma min-íníkón áwíqa Táábitaae. áníbo káqon-awiqa Karíki-aipimma Tókatie téta áwíqa yarááe. min-ínfkómá Ítuqtaba itáíq-itaiq kéena wemá káqo-kayukama óriq umá aáwaqa kényimena máqte-qtataaqá yíwáqnaa uráiyе. <sup>37</sup> mi-kánááráqá min-íníkómá karímá mayéna púitata yaímma-noinimma wení arááq-auma matéta nopí tete umátuweta móra-naupaq yanáá makááe. <sup>38</sup> áníbo Yáapa-maruqa Aríra-marukoni waaqókáq wáitataboata yaímma Ítun áama itáíq-itaiq kéo-kayukama yeráwáqá itáamma maamin-náqá Pítama Aríra-marupaq máyiye tirááe. miráitata yemá páátákáá kaayaq-nákámá timáyíkáawata yenákámá Pítamma ko awíqmetsa irááye. <sup>39</sup> áníbo Pítama páátákáá yokaa kéena yenákátê yagaroqtamá uráiyе. mi-náúpáq itata yemá awíqmetsa yanáá-náúpáq utááe. miráitata yaímma keqtoq-nóinímmá naayóbáqá Táábitaama aúwaraikaqa tarôq umá yímikain-unakaqtoma matokéta yeráwáqá ibiqá kényareta Pítamma aráatiraae. <sup>40</sup> áníbo Pítama máqtemma aarawaamá timáyíkáitata máápaq kówana wemá araayutaúmmá aténa nunamummá timátuwena waéqma maamin-íníkóní arááq-auma káonena tiráye: “Táábitao, emá itóaaо.” téna tiraiye. áníbo min-íníkómá aúramma káonena wemá Pítama aónatuwena itó-uma máqe-uraiye. <sup>41</sup> miráitana Pítama min-ínímmá áwáqnaa umá ayáátoqmena keqtoq-nóinímmá Áánûqtuni óq-aokaq-wayukama yááyarena Tókatimma yímikaiye. <sup>42</sup> miráitana min-áíkómá máqtemma Yáapa-aukapaq wéyáwé itata taíbaq-wayukama Ítun áama akoqnáá umá itáíq-itaiq urááe. <sup>43</sup> áníbo Pítama taíbaq-kanaama Yáapa-marabaq máena móra-naqa áwíqa Tááimonini naaúpaq watúq-watuq uráiyе. áníbo min-náqá Tááimonima purumakaakóní aúwaratiraq unáákáqtôyaba yokaa kéema wení mayaíyé.

### Áánûqtunopake kaqtó-nakoma Koníriatimma watáama timá ámikaiye.

**10** <sup>1</sup>móra-naqa Tétáría-marupaq máqe-uraimma min-nákón áwíqa Koníriatie. Koníriatima mórama Arómuq-marukaq tiyááka-wayuka áiyayaan-aaiq-i-wayukati anómma máena yeráwákáq yabíkáitata

yerawáqtábámá Ítariq ánnáe téta tiráae. <sup>2</sup> ánibo maami-Yéqtááéó-náqá Koníriatima wení móra-naoq-wayukagaraq Áánúqtun áama kéitena máqtemma áwáyoq-wayukama yíwáqnaa kéena aati-atimá wemá Áánúqtukaq nunamummá tíq-tiq uráie. <sup>3</sup> ánibo móra-taoqa énaikaqa miráuma aabaúgómá karáákáq kumáwitana wemá kaikáá umá tágama aónaitana Áánúqtuni kaqtó-nakoma wenôpaaq iréna tiráie: “Koníriatio.” téna tiráie. <sup>4</sup> ánibo Koníriati maamin-náqá káonena áaqa kégaitana wená tiráie: “umaataráána-nako, nótibawaq kéteno?” téna wemá tiráie. ánibo Áánúqtuni kaqtó-nakoma tiráie: “Áánúqtuma ení nunamummá kéitena óqtamma íma makáá-kayukama yíwáqnaa kéonana minnáyaba Áánúqtu kétaiye. <sup>5</sup> íbêqa emá yaímma-wayukama timáyíkénatawaq Yáapa-marupaq uréta móra-nakoni áwíqa Tááímonie. káqon-awiqa Pítaae. wemmá awíqmetsa yero. <sup>6</sup> min-náqá Tááímoni Pítaa wemá móra káqo-Taaimonima purumakaakóni aúwaratiraq unáákáqtóma yokaa kée-nakoni naaúpaq únókóní áwabaq máiye.” téna tiráie. <sup>7-8</sup> ánibo Áánúqtuni kaqtó-nakoma Koníriatimma mirá timámíqtuwena kóuraiye. Koníriatima wení naaúpaqa kaayaqá mayáímá kémayaaya-nakaratagaraq káqomma móra-naqa ááiq-i-wayukabike Áánúqtun áama itáíq-itaiq i-nákáráq mi-káumómá timáyikaitata yerawáqá Yáapa-marupaq uráae. <sup>9</sup> óq-aabayapanimma yemá maréta Yáapa-marukoni waaqókáq kéowana min-náqá Pítama naakóní ámûraaq aagaí-márúkáq umáena nunamummá kétitana wágááma aabaúgómá aáwaqa naí-kánáá uráie. <sup>10</sup> miráitana Pítama áama yaitana aáwaqa nánéna itata yemá aáwaqa yokaa kéowana Pítama móra-yataaqa kaikáá umá aónaraiye. <sup>11</sup> kaikáá umá aabavákómá agaro umágítana mórama miráuma anó-tabaraaberaa-qtataakoni kaayaqté-kaayaqte-aqtoraq móra-yataakoma yáqtokaitana marabí kukáitana aónaraiye. <sup>12</sup> miráitana mi-tábáráábégóní arupimmá máqtemma abáaq-wái-wáámmá iraakabayaanábi numagáráqá mipímmá ógikaiye. <sup>13</sup> mórama aagómá maará téna Pítama timá ámikaiye: “Pítaa, emá iré maami-kámmá ikámma naao.” téna tiráie. <sup>14</sup> miráimanibo Pítama tiráie: “aaqáo ímyie. uyátáraana-nako, maami-kámmá ketááí aúmatan-aiqtaba Ítiráaeo-wayukama ketáá íma kénéunatae.” téna tiráie. <sup>15</sup> ókaraq aagómá keqnáámmá tiráie; “emá ‘aaqáo táí-yataare’ ítiyo. Áánúqtuma mi-kámmá naí-yátááré téna tarôq uráinaama emá aammá aúmatan-aaware té ítiyo.” téna tiráie. <sup>16</sup> ánibo maami-qtátáákómá kaumobáq abarokáq uréna yauwéqma aabavápáq kóuraiye.

<sup>17</sup> ánibo Pítaa wemá máena maami-qtátááqá kaikáá umá aónai-qtataaqtabama taíbaq-ayuanamma ítaraiye. miráitata maami-káyúkámá Koníriati timáyíkáitata ye-káyúkámá yerawáqá yaímma-wayukama ítama aónaawata Tááímonini naammá yiráátewata yerawáqá Tááímonini márúq-kurugoni oqtaráq ko máqe-uraae. <sup>18</sup> ánibo yerawáqá anókaq áayama ítama aónaraae: “móra-naqa áwíqa Tááímoni Pítama kerawáqté

máyo?" téta yerawáqá tiráae. <sup>19</sup>miráimanibo Pítaa wemá paá máena maami-qtátááqá kaikáá umá aónai-qtataaqtaba aúyánámmá kétaitana Áánûqtuni Aokaq-Áágómá tiráye: "Pítaa, kaumo-wáyúkámá emmá abáá kéoe. <sup>20</sup>emá itó-urewaq yokaa uré kégume yerawáqtê waao. emá íma netuq-áúyánámmá itaao. maami-káyúkámá kemá timáyikaunata iráae." téna Áánûqtuni Aokaq-Áágómá tiráye. <sup>21</sup>ánibo Pítaa wemá kukéna timá yímikaiye: "kerawáqá abáá-o-naqa minná kemíbo nôraq itaráq kerawáqá ketópaqa kéyeo?" téna Pítaa tiráye. <sup>22</sup>ánibo yerawáqá tiráae: "móra-naqa Arómuq-marupake ááiq-i-wayukati anómma kawáá-nákómá Koníriati wemá timátkaitata kétunatae. ánibo maamin-náqá Koníriati wemá Áánûqtun áama itáíq-itaiq kétata weqtabá Ítiráaeo-wayukama yerawáqá yimuqá kémaraae. miráitana mórama Áánûqtuni kaqtó-nakoma eqtabá timá ámitana wemá enóyaupiken-aimma itánéna kéye." téta yerawáqá tiráae.

<sup>23</sup>miráitana Pítama mi-káyúkámá yiwiqma yíkáitata wetê watuwáawana aabáyaa-aabayaanapimma Pítagaraq yaímma Yáapa-marupaq Áánûqtun áama itáíq-itaiq kéo-kayukagaraq mi-káyúkátê yagaroqtamá kóuraae. <sup>24</sup>ánibo aapaqá móra-nokaamma ko watuwéta óq-aabayaanapimma yerawáqá Tétaría-marukaq ko yaráae. miráitana Koníriatima wení aanábó-wáyúkátê yiwiqma wení naaúpaq áíkuteta yiwe uráae. <sup>25</sup>ánibo Pítaa Koníriatini naaúpaq uyáberanena kétana Koníriatima awáutena amuqá makáye. <sup>26</sup>miráimanibo Pítama Koníriatima mamá itó-umakatuwena tiráye: "Koníriatio, emá itóaa. kemá kegáráqá emô ónnaiq umá maa-marábí-náqúne." téna Pítama tiráye. <sup>27</sup>ánibo Pítama wetê watáama titéta mi-náúpáq uténa aónaimma netuqyaa-káyúkámá áíkuma mi-náúpáq máqe-uraawana aónaraiye. <sup>28</sup>ánibo Pítaa maará téna mi-káyúkámá timá yímikaiye: "ketáámá Ítiráaeo-wayukama íma káqo-kayukate yagaroqtamá kémayunataama kerawáqá ítaraae. miráimanibo Áánûqtuma kemmá timá-timena 'móra-nakoqtaba táí-naqiye ítiyo' téna Áánûqtu tiráye. <sup>29</sup>miráitaq kemá íma kerawáqtí táama aratéq 'aaqáo' ítiraunamanibo kemá paá kerawáqtí táama itéq kerawáqtópaq iráune. ánibo íbêqa kerawáqá ítama káonaune. kérawáqá nôraq itaráq kemmá táayaawaraq kerawáqtópaq iráúnô?" téna Pítaa tiráye.

<sup>30</sup>ánibo Koníriatima tiráye: "kekáq móra-yataaqa pááq uráimma íbêqa kaumo-kánáámá kétawiyiye. mi táoqa nunamummá-tí-kánááráqá aabaúgómá karáákáq kégumitaq ketí naaúpaq máeq nunamummá kétunana páátákáá móra-nakoma ketimakaq yama itó-uraiye. ánibo min-nákóní unáákáqtóra kemma tágama wayá-tábárábéráá uráye. <sup>31</sup>miráitana min-nákómá maará-tiraiye. 'Koníriatio, Áánûqtuma ení nunamummá kétetenem emá óqtamma íma makáa-kayukama yífwáqnnaa kénana minnáyaba Áánûqtuma kétaiye. <sup>32</sup>miráinaa emá íbêqa yaímma-wayukama timáyíkénatawaq Yáapa-

marupaq uré móra-nakoni áwîqa Tááímonie. káqon-awiqa Pítaae. ánibo min-nákómá káqo-Taaimonite purumakaakóni aúwaratiraq yokaa kée-nakoni naaúpaq únókóní áwâbaq máyiye.’ téna min-nákómá tiráiyе. <sup>33</sup>miráitaq kemá páátákáá yaímma-wayukama timáyikaunata emmá koma awíráawaa íráqôniiq umá kényeqtaa ketáámá yagaroqtamá áfkuma Áánûqtun aúrakaqa uyátárai-nakoma emmá watáama timámîn-aimma keqtáá timá tímînaqtaa itánúnatae.” téna Koníriati tiráiyе.

### **Koníriatini naaúpaqa Pítaaama watáama tiráiyе.**

<sup>34</sup>Pítaaama áaimma átáma watáama tiráiyе: “áraimma kemá káonaune. waayúkama máqten-aukapake yemmá máqtemma Áánûqtuma mimóráíq kéumayikaiye. <sup>35</sup>máqte-kayukama náayuwabi Áánûqtun-aaqa ikatéta wenaúrakaqa arupú-áaimma tarôq oyúmá yemmá Áánûqtu kényiwiraiye. <sup>36</sup>Áánûqtuni átê-wataama yukáimma minnâ Ítu Káríqtoma kétitana keqtáámá kaayoné-yátááqá kétimiqtaama máqte-marabi-kayukati anómma uyátárai-nare. maamin-áímmá áqa keráwáqá ítaraane. <sup>37</sup>Yóáanema áaimma átáma wení watáama kétene Kááríri-marupaq nommá péqyikarena Ítuma wení watáama tiráin-aikoma máqtemma Yúría-aukapaq wéywáwé uráiyе. <sup>38</sup>Ítuma Náátárêtibake-naqa wekáq Áánûqtuma wení Aokaq-Áágáráq wení náápaakaraq ámkaiye. Áánûqtuma wetê máitanaboana máqten-aukapaq uréire kéena waayúkama Tááqtaani aménáápáq máa-kayukama mamá íráqôniiq umáyíkaraiye. maamin-áíqtábágáráq keráwáqá ítaraae. <sup>39</sup>miráitaqtaa ketáámá máqtemma Ítíráaeo-wayukabimma máqten-aukapakaraq Yérútárebakaraq Ítuma máqte-qtatariq uráiqtaba kétima-yimunatae. yeráwáqá Ítumma kaapaq-yátáq ikámówana pukáiye. <sup>40</sup>miráimanibo min-náqá pukáipike kaumo-kánáámá yáwitana Áánûqtuma wemmá mamá abarokáq itó-umakaraiye. <sup>41</sup>máqtemma Ítíráaeo-wayukama wemmá íma aónaraae. ímiye. wemá pukáipike itó-itaqtaa ketáámá wení watáama timáetaa uréire ónúnna-wayukataama Áánûqtuma keqtáá awaaméqá umátikenataa tiwíkai-kayukama wemmá káoneqtaa wetê áawaqa naráunatae. <sup>42</sup>miráitana wemá aqoqnáá-aimma téna ‘maamin-áímmá máqte-kayukama maará téraq mó timá-yimero’ tiráiyе. ‘Áánûqtu Ítumma náápaamma aména yúareta paá máiya-kayukagaraq pukáa-kayukagaraq wemá yetí yainaí-náqá máiye tero’ tiráiyе. <sup>43</sup>miráitata naayóbáqá Áánûqtuni amuné-wáyúlkámá agatáan-aikoma maará-uraiye. ‘máqtemma náayuwabi wekáq itáíq-itaiq íya-kayukama wení aqoqnáán-awikake yeráwáqtí kúmiq-yataaqa mamá paábaq yuwéna Áánûqtuma awikátuwaniye.’ téta agatááne.” téna Pítaaama tiráiyе.

### **íma Ítíráaeo-wayukamibo káqo-kayukama Áánûqtuni Aokaq-Áámá matááe.**

<sup>44</sup>Pítaa wemá maamin-áímmá máena kétitana Aánûqtuni Aokaq-Áágómá maamin-áímmá ítáa-kayukabi kukáiye. <sup>45</sup>miráitata yaímmá

Ítíráaeo-wayukama Ítuma yiwkai-kayukama Pítaagaraq yagaroqtamá Yáapa-marupake iráa-kayukama yerawáqá maami-qtátááqá káoneta maará-tiraae: “maami-káyúkámá yerawáqá íma Ítíráaeo-wayukama máamanibo Áánúqtuma Aokaq-Áámá paá kényimiye.” téta yerawáqá tiráae. <sup>46</sup>miráitata yerawáqá ítáamma maami-káyúkámá óq-ain oq-aipike aamá kétene Áánúqtun-awiqa múte kényauyowana Pítaa wemá tiráye: <sup>47</sup>“ketááráá yemá Aokaq-Áámá kémayaapoata nommá peraíybámá náawaq kanaaráq yemmá aammá aúnikaniyo? <sup>48</sup>kerawáqá yokaa kíeraq Ítun-awikaq monoq-nómmá péráaro.” kétítata yemá Pítaamma yáqtóráawana yerawáqté yaímma-kanaama yagaroqtamá máqe-uraiye.

**Pítaani mayaígón áaimma Yérútáárebaq Ítun  
áama ítáa-kayukaraq timá yímikaae.**

**11** <sup>1</sup>ánibo yaímma Yéqtæaeo-wayukama Áánúqtun áama máyáan-aimma máqtemma timáyíkarai-wayukama yeqtibâqawaayugaraq Yúríabaq máe-yuma mi-kátáámá ítarrae. <sup>2</sup>miráimanibo yaímma Ítíráaeo-wayukama yerawáqá yúma karéta Ítuni anaaé wáráa-kayukati awaaméqá matáa-kayukama yerawáqá akoqnáá-aimma téta Pítaamma awáágúrae. <sup>3</sup>ánibo yerawáqá maará téta tiráae: “emá Yéqtæaeo-wayukama íma ketáágáráq yagaroqtamá máe-kayukati naaúpaqa máqe-uraannama yemá yúma kárataa-kayukate aáwaqa naráane. <sup>4</sup>miráitana Pítaa wemá áaimma átama nôrawabi urái-qtataaqtaba kétima-yimena maará téna tiráye:

<sup>5</sup>“kema Yáapa-marupaq máeq nunamummá kéteq móra-yataaqa kaikáá umá aónáúnana aabayámmá agaro kétana mórama tabarááberaa-qatataakoma wení kaayaqté-kaayaqte-aqtoraq móra-yataakoma yáqtokaitana marabí ketimakaq kukáye. <sup>6</sup>miráitaq kemá mi-tábáráábébí aónáunama taíbaq waí-wáámmá iraakabayaakáá-kákogáráq abááq-númágogáráq mipí ógikaiye. <sup>7</sup>miráitana móra-aikoma maará téna tiráye. ‘Pítaao, emá maami-kámmá yaímma ikámma agamá naao.’ téna tiráimanibo <sup>8</sup>kemá maará-tiraune. ‘aaqáo ímiye. uyátáraana-nako, aúmatan-aiqtaba írutai-kamma kemá aati-aatimá íma kénéaune.’ téq tiráune. <sup>9</sup>ánibo móragaraq aabayápáké móra watáagoma tiráye. ‘emá íma aaqáo táí-yataare ítiyo. maami-kámmá Áánúqtuma naí-yátááré téna tarôq uráinaama aammá aúmatan-aware té ítiyo.’ tiráye. <sup>10</sup>miráitana maami-qtátáákómá kaumobáq pááq uréna maami-tábáráábégómá yauwéqma aabayápáq utáiy. <sup>11</sup>ánibo kaumo-wáyúkámá Tétáría-marupake Koníriatima timáyíkáitata ye-káyúkámá yerawáqá naammá kewauna-nakoni waaqókáq ya máqe-uraiye. <sup>12</sup>miráitana Áánúqtuni Aokaq-Áágómá tiráye. ‘emá’ Ítíráaeo-wayukati yáaiqtaba aúyánámmá íma ité paá yerawáqté waa. ’ titaq kénunata yaímma tibâqawaayuma miráuma abapaké móra-wayukama yerawáqá ketê yagaroqtamá yewaqtta Koníriatini naaúpaq Tétáría-marabaq uráunatae. <sup>13</sup>ánibo Koníriati wemá tiráye naayóbáqá Áánúqtuni

kaqtó-nakoma wení naaúpaq iréna timá ámikaiye. ‘yaímma-wayukama timáyíkénatawaq yeráwáqá Yáapa-marupaq urétawaq móra-naqa wení áwíq-uramma Tááimoní Pítaa wemmá koma awíqmeta yero.<sup>14</sup> maamin-náqá Pítaa wemá iréna wení watáama kétena Áánûqtuma emmá ení móra-naoq-wayukama yauwéqma tiwiránîn-aimma máma timá-timiniye.’ téna Áánûqtuni kaqtó-nakoma tiráye. Koníriatimma wemá timá ámikaiye.<sup>15</sup> miráitaq kemá áaimma átama Áánûqtun áama tén-áqa mikáq Áánûqtuni Aokaq-Áágómá yekáq kukáimma miráuma áqnáabaqa keqtááráq kukáiniq uráye.<sup>16</sup> miráitaq kemá uyátárai-nakoma tiráin-aimma taákaq uráune. ‘Yóaanema wemá no-núrápí péqtikaraipoana anaaékaqa keráwáqá Aokaq-Áágómá péqtikaniye.’ téna wemá tiráye.<sup>17</sup> miráitaqtaa naayóbáqá ketáámá Ítuma keqtáá yauwéqma tiwiránîn-nakoqtaba itáíq-itaiq kéunanata akoqnááma tímikainiqtaa umá maamin-ákóqnáámá Áánûqtu yeráwáqá yímikaiye. miráitaq kemá paá-naqa máeq yetí aammá íma aúkaune. maami-qtátááqtábá Áánûqtuma íma timá yáqtorakanune.” téna Pítamaa tiráye.<sup>18</sup> ánibo mi-káyúkámá Pítamaa tin-áímmá kéiteta yeráwáqá Áánuqtuma yimuqá kémaraketa maará-tiraae: “áraimma íbêqa Áánûqtuma Yéqtaaeo-wayukabima aammá awíqyikaitata yeráwáqá táí-yataakoma yinaaépariq éta matúq-matuq mái-auwaraima mayánóe.” téta yeráwáqá tiráae.

### Áatioki-marabaq áíkuta-kayukama íráqô-mayai matááe.

<sup>19</sup>naayóbáqá Tíbenimma ikámôwana pukái-kanaaraqa yaímma-wayukama Ítun áama kéwareta watáama Áánûqtuqtaba kéita-kayukama yíkamineta owata yeráwáqá péqmarella yaímma-wayukama Pinítiabakaraq Tááíparati-marabakaraq Áatioki-marabakaraq urááe. miráimanibo yeráwáqá Ítíráaeo-wayukaraq yenamá áíqma Áánûqtun áama timá yímikaae.<sup>20</sup> ánibo yaíima átê-wataama Ítuqtaba ítaraa-kayukama péqmarella Tááíparatikaraq Tairíniq uráa-kayukama yeráwáqá Áatioki-marabaq uréta átê-wataama Ítuqtaba káqon-anna-wayukagaraq timá yímikaae.<sup>21</sup> miráitana Áánûqtuma wení akoqnááma kényimitata taígani Yéqtaaeo-kayukama táí-yaaimma yuwéta Ítuni anaaé kéwareta uyátárai-nakon-aama ítaraae.

<sup>22</sup> miráitana maamin-áíkómá Yéqtaaeo-wayukayaba máqtemma Yérútáre-aukapaq wéyáwé itaqtaa yeráwáqá kéiteta Páánabatimma Áatioki-marabaq timákáawana uráye.<sup>23</sup> Páánabati wemá Áatioki-marukaq uréna maami-káyúkámá Áánûqtuma íráqôniq umáyímikai-kayukama kényimonena wemá amuqá kémarena maará téna timá yímikaiye: “keráwáqá máqtemma móra-tuyanakaq maéraq uyátárai-nakoma Ítuni anaaé waqmá wenáama ítáaro.” téna tiráye.<sup>24</sup> miráitana Páánabati wemá íráqôniq umá itáíq-itaiq kéitana Áánûqtuni Aokaq-Áágómá wepí ógikaitana mi-kánááráqá taíbaq-wayukama yirummá kámeta uyátárai-nakoma Ítukaq itáíq-itaiq urááe.

<sup>25</sup>ánibo Páánabati Táátiti-marabaq Tóromma abáá-inena uráiyé.  
<sup>26</sup>miráitana Páánabati wemá Tóromma awíqmata yenákámá yauwéqma Áatioki-marabaq móra-karitimata ko máqe-uraaye. ánibo yenákámá Ítumma wáráa-kayukama móra-iyakaq taíganimma kétima-yimeyata kétiaa-kayukayabama áqnáabariq umá “Káríqton-annae” téta yiwiqá yarááe. <sup>27</sup>mi-kánááráqá yaímma Áánúqtuni amuné-wáyúkámá Yérútáárebakemma Áatioki-marabaq kukááe. <sup>28</sup>miráitana yaímma Áánúqtuni amuné-wáyúkábíkémma móra-naqa áwíqa Áágabaati wemmá Aokaq-Áágómá timá ámitana tiráiyé: “mákte-marabaqa áawaqa íma wáinata anómma aayawaamá yánóe.” téna tiráiyé. (ánibo móra-naqa áwíqa Karótiati wemá anó-kawaa-naqa máena Arómuq yabíkái-kanaaraqa maamin-áyáwáámá pááq uráiyé.) <sup>29</sup>miráitata yaímma Áatioki-marabaq Ítukaq itáiq-itaiq kéo-kayukama yeráwáqá Yúríabaq yeráwáqtí yíbáqawaayuma yimínéta urááe. <sup>30</sup>miráumatuweta mi-yímí-yátááqá Páánabatiyaa Tóroti iyáápi marááyata maméta Yúríabaq anó-monoq-wayukaraq urááye.

### Érótima Yémitimma ikámma képuyená Pítáamma ánná umákaraíye.

**12** <sup>1</sup>mi-kánááráqá kínima Érótima yaímma Ítumma wáráa-kayukama móra-iyakaq yíkamitata pukááe. <sup>2</sup>miráitana Érótima wení ááiq-i-wayukama timáyíkáitata yeráwáqá Yémitima Yóáanemmma ábâkomma yáqtoqma tokóru-yakaa-punapo ikámôwana pukáiyé.  
<sup>3</sup>miráitata Yúrúa-wayukama yemá minnâ káoneta yeráwáqá yimuqá kémaraawana Érótima óqa wení ááiq-i-wayukama timáyíkáitata yemá Pítáamma yáqtokaae. ánibo mi-kánááráqá wemá mirá kétata Yúríabaq-wayukama yammá íma iqtorai-kánááráqá yeráwáqtí kótámaki-kanaaraqa anón-aawaqa agamá naí-kánááráqá mirá urááe. <sup>4</sup>miráitata mi-kánááráqá yeráwáqá Pítáamma yáqtoqma ánná-naupaq ákátuwena kaayaqté-kaayaqté ááiq-i-wayukati iyáápi măráitata kawáá urááe. mi kaayaqté-kaayaqté-anna-i-wayukama miráuma kaayaqté-kaayaqté-i-wayukama yiwiqma-yiwiqma urááe. miráitana Érótima aúyánámmá ítaraiye: “maami Ítíráaeo-wayukati kótámaki-kanaama ánatainatama Pítáamma awíqma mákte-kayukati yíbáq aamá ítama yainánúne.” téna Érótima tiráiyé. <sup>5</sup>miráitana Pítáama ánná-naupaq ákaraae. miráimanibo Ítumma wáráa-kayukama móra-iyakaq yeráwáqá akoqnáá umá nunamummá téta Áánútuqtaba áwáqnaa íkáae téta tirááe.

### Áánúqtuni kaqtó-nakoma ánná-naupake Pítáamma paábaq mamá ayúbákaraiye.

<sup>6</sup>Érótima Pítáamma aabi mayakánéna i-nókáámmá Pítáama kaayaq i-nákátí aúkáapi aúmá watáiyé. yemá Pítáamma kaayaqté-akoqnáá annanapo (téini-annarake) kúyakaraae. miráitata yaímma-i-wayukama

ánná-nakoni oqtaráq yabíqtuweta máqe-uraae. <sup>7</sup>páátákáá mórama uyátárai-nakoni kaqtó-nakoma Áánûqtunopake kúmítana mi-náupágá wení tágama-yataakoma ókóráá kamá tágaraíye. anibo mi-káqtó-nákómá Pítaani ábûkaq ikámma awáturena tiráiye: “emá páátákáá itóaa.” téna kétitana Pítaani ayáápike kaayaq-ánnágórátá yaráqmeta kuturáaye. <sup>8</sup>ánibo Áánûqtuni kaqtó-nakoma tiráiye: “Pítaao, emá páátákáá ení áitauq-anaamma kégubere ení ámûrannama mamá uwo.” tená timá ámitana Pítaama miráumatuwaitana Áánûqtuni kaqtó-nakoma tiráiye: “ení kúberai-unamma kémaye ketinaaé waraao.” téna tiráiye. <sup>9</sup>miráitana Pítaama mi-námmá yuwéna Áánûqtuni kaqtó-nakoni anaaé waqména uráiye. Pítaama íma ítama aruténa kaináq káonaunaa timmá abarokáq kewena aónaraiye. <sup>10</sup>ánibo yenákámá maréta kaayaq-óqtáráq yabíqtuweta máen-i-wayukama kumátámaqtuweta uyátá-maqma akoqnáá-oqtaraq kumóyana akoqnáá umá aúyaqmakaan-oqtagoma wenamáárîq íguraiye. miráitata yenákámá móra-apaq uráaye. maré kéoyana mikáké Áánûqtuni kaqtó-nakoma páátákáá Pítaamma ayuwéna kóuraiye.

<sup>11</sup>miráitana Pítaama wemá mikáq ítáimma kaimmá íma aónarenaboana wé tiráiye: “áraimma íbêqa Áánûqtuma wení kaqtó-naqa timákáitana wemá Érôtini ayáápikekaraq Ífráaeo-wayukama nôrawabi ónáae teq-qtátáápíkémma kemmá mamá paá umátikaiye.” téna Pítaama tiráiye.

<sup>12</sup>ánibo Pítaama maami-qtátááqtábá aúyánámmá ítama ánatatuwena wemá móra-inimma Máríaama Yóáanema káqon-awíqa Mááki wení anóani naaúpaq uráiye. ánibo min-náupágá taíbaq-wayukama álkuma máeta nunummá kéteta máqe-uraae. <sup>13</sup>ánibo Pítaama oqtaráq pagé-page kétitana mórama mayaí-ínímmá Aróta wemá Máríaamma áwáqnaa umá mayaímá kémayain-inikoma oqtamá íyakanena uráiye. <sup>14</sup>ánibo min-íníkómá wemá Pítaan-aama kétetena wemá amuqá ôriq umá kémarena wemá min-óqtámá íma íyakaraiye. wemá paá yauwéqma naaúpaq uyaaté uréna mágte-kayukama timá-yimena tiráiye: “maamin-náqá Pítaama máápaq ya máiye.” téna tiráiye. <sup>15</sup>ánibo mi-káyúkámá yeráwáqá mágtemma tirááe: “negi-íní-móne. emá kaaqaari kétene.” téta yeráwáqá kétewana min-íníkómá akoqnáá umá árain-aimma kétitata yemá ókaraq tirááe: “Pítaani amakómá ya marániye.” téta tirááe. <sup>16</sup>miráimanibo Pítaama oqtaráq paá máena pagé-page tiráiye. miráitata yemá oqtamá íteta Pítaamma aónatuweta yemá iyánáaq urááe. <sup>17</sup>ánibo Pítaama wení ayáámma múte káruraitata yemá káoneta aamá móragaraq íma tirááe. miráitana Pítaama wemmá ánná-naupake uyátárai-naqa Áánûqtuni kaqtó-nakoma mamá paábaq ayúwáin-aimma kétima-yimena tiraiye: “keráwáqá maamin-áímmá Yêmitigaraq tébakaq kétibâqawaayuma timá yíméro.” téna wemá timátuwena iyuwéna móra-aukapaq kóuraiye.

<sup>18</sup> anaaékaqa aabáyaanapimma i-wáyúkámá anómma ikatíq kéeta yeráwáqá maará-tiraae: “Pítama náakaraq máiyo?” téta yemá tiráae. <sup>19</sup> miráitana Érótima yaímma-wayukama timáyíkáitata Pítamma abáá-omanibo yemá íma wemmá aónaraae. miráitana ááiq-i-wayukama yeráwáqá máqtemma Pítakaq kawáá umátuwe máqeon-i-wayukama yíkamiyaba Érótima tiráye. miráitana anaaékaqa Érótima wemá Tétária-marabaq ko máqe-uraiye.

### Érótima pukuráye.

<sup>20</sup> Érótima Tááyabaq-wayukagaraq Tááíranapaq-wayukagaraq aamá yiwáágúraiye. miráitata mi-káyúkámá yeráwáqá móribi yorupamá Érótimma aónaneta uráae. ánibo áqnáabaqa yeráwáqá kímina Érótini naaúpaq yabíkái-kawaa-nakon áwíqa Paráátatae. wekáq min-áímmá yemá timámewana wemá Érótimma timá ámitana anón-anon-aimma mamá paá umákaraiye. miráimanibo yeráwáqtí aáwaqa Érótimma yabíkáin-aukapake meyánîq kéetapoata mirá-uraae.

<sup>21</sup> móra-kanaama maréna Érótima kínin-unakaqtoma umátorena wení kínin-abiqtataraq máena máqte-kayukama akoqnáá-aimma timá yímikaiye. <sup>22</sup> miráitana máqte-kayukama yemá anókaq ááyama tiráae: “maamin-náqá wemá waayúkagoraan-aimma íma kétibo Áánûqturaan-aimma kétiye.” téta yemá anókaq ááyama tiráae. <sup>23</sup> miráimanibo min-áímmá ítarena wemá Áánûqtukaq íma yaagumá káonaitanaboana páatákáá mórama uyátárai-nakoni kaqtó-nakoma Áánûqtunopake kukéna Érótimma ikákaiye. miráitana Érótima pukáitana marikómá naráae.

<sup>24</sup> miráimanibo Áánûqtun áagoma akoqnáá umá máqte-marabaq wéywé umá anóniq uráye.

<sup>25</sup> ánibo Páánabaatiyaa Tóroma yenákátí mayaímá Yérútááre-marupaq mamá ánatatuweta yenákámá Yóánanema káqon-awiqa Máákima awíqmeta yenákáqté Áátioki-marabaq yauwéqma kóuraaye.

### Páánabaatiyaa Tórama timáyíkáawata Áánûtuqtaba waayúkaraq mó-tima-yimikaaye.

**13** <sup>1</sup> Áátioki-marukaqa Ítun-aama ítää-kayukama áíkutaae. yepímmá yaímma Áánûqtuni yirááqti-wayukama amuné-wáyúkágáráq máqe-uraamma yeráwáqtí yíwíqa Páánabatie. Tímionie. wení káqon-awiqa Abuqtákóe. káqomma Arútiama Tairíni-marukake-nakaraq Máiánéoma Érótini ábârawaaogaraq Tórogarare. <sup>2</sup> mi-kánáráqá Ítun-anna-wáyúkámá yemá aáwaqa awetá-ureta nunummá tiráae. ánibo Áánûqtuni Aokaq-Áágómá tiráye: “keráwáqá Páánabaatiyaa Tóroma aokaq timáyikaiyata mayaígáae téq yááyaraa-mayaíma mayáatao.” téna tiráye. <sup>3</sup> yemá aáwaqa awéta-ureta maamin-nákámá Páánabaatiyaa Tóroti yineq iyáámma kéyinekuyeta nunummá timáyikaayata mi-máyáíráq kóuraaye. Páánabaatiyaa Tóroma Táíparatiq átê-wataama tiráye.

<sup>4</sup>ánibo min-nákámá Áánûqtuni Aokaq-Áágómá timáyíkáitata Terútia-marabaq kukááye. mikákémmá únópí-káárébí utéta móra-maruqa Táíparati únókóní kebóqyáa-marupaq urááye. <sup>5</sup>ánibo yenákámá maréta Tááramibaq Táíparati-marupaq uréta Ítíráaeo-wayukati monoq-náúpág Áánûqtuni átê-wataama mó-tima-yimikaaye. miráitana Yóáane Máákima mayaímá mataíye.

<sup>6</sup>miráitata yeráwáqá Táíparati-marupaq uréire umátuweta Páábotiq urááe. ánibo mi-márükáqá mórama Ítírááeo-annabike-naqa máena awéqa téna máqteniq i-nákómá wenawíqa Baa-Îtue. wení káqon-awiqa Karíki-aipimma Érimatie. <sup>7</sup>miráitana Érimatima wemá anó-kamaani-naqa áwíqa Tégíá-Póruma wení aanábó-náqíye. ánibo min-ánó-káwáá-náqá Tégíá-Póruma wemá aá ítarai-naqiye. Áánûqtun áama itánénaboana Páánabatiyaa Tóroma wení naaúpaq yááyaitata yenákámá irááye.

<sup>8</sup>miráimanibo maamin awéqa tín-náqá Érimatima wenáaiyabama íma yíkaraiye. miráitana Érimatima anó-kawaa-nakoni aúyánámmá mamá tawíq kéonana maami-káyáq-nákátí watáama íma ítama arutáikae téna mirá-uraiye. <sup>9</sup>ánibo Tóroqtabama yaímma-taoqa Póroma téta tirááe. miráitana wepímmá Aokaq-Áágómá ógikaitana wemá maamin-náqá Érimatini aúrapi karákéna tiráiye: <sup>10</sup>“emá Tááqtaan-araaqa máane. emá máqtemma íráqóo-qtataakoma mamá tawíq kée. namuro-náqá máane. emá táí-yataariq é epímmá makatí-ááímmá ógikaiye. kaaqaari-áímmá kéte uyátárai-nakoni aammá mamá tawíq kéone. <sup>11</sup>íbêqa uyátárai-nakoma emmá ikamíniye. enaúramma kumayuqá auráina móragaraq máqte-qtataaqa yaímma-kanaaraqa íma aónanone.” téna Póroma kétitana páátkákáá konnákóráá-qtátáákómá Érimatini aúramma yawááq-umatuwaitana wemá aammá íaonena paábaq uréire kéena waayúkama ayáákaq yáqtoketa aamá arááti-wayukayaba yibáá uráíye. <sup>12</sup>miráitana anó-kawaa-nakoma maami-qtátááqá Érimatini aúramma karopágítana káonena uyátárai-nakoni akoqnááyaba iyánáaq umárena Îtuqtaba itáíq-itaiq uráíye.

### Páánabatiyaa Póroma Áátioki-aukapaqa Patíria-marabaq mayaímá matááye.

<sup>13</sup>ánibo Pórogaraq yaímma wení aanábó-wáyúkágáráq yeráwáqá Pááboti-maruqa yuwéta únópí-káárébí maréta Pégabaq Paapíriya-marabaq urááe. miráitana mikáké Yóáane Máákima wemá iyuwéna yauwéqma Yérútáárebaq kóuraiye. <sup>14</sup>miráitata yeráwáqá Pégabaq yuwéta Áátioki-marabaq Patíriabaq urááe. ánibo Tabaati-yúpáámá yeráwáqá Ítíráaeo-wayukati monoq-náúpág uréta yeráwáqtê yagaroqtamá maraq máqe-uraae. <sup>15</sup>ánibo anó-monoq-wayukama yeráwáqá agamatá-kánnáábíké Mótetini ámáan-aikaraq yaímma Áánûqtuni amuné-wáyúkámá agatáan-aikaraq yeráwáqá yoráuma ítátuweta anaaékaqa

anó-monoq-wayukama yeráwáqá aamá yúwáawana Póroyaa Páánabatikaq kényitata yeráwáqá maará-tiraae; “ketíbâqawaayuo, keráwáqá yaímma íráqônîq íáiímmá matokéqa keráwáqá maami-káyúkámá timá yíméro.” téta tiráae. <sup>16</sup> ánibo Póro wemá itó-uma ayáámma múte kéyauyena tiráiye:

“keráwáqá Ítíraaeo-anna-wayukao, yaímma káqo-kayukama Yéqtæaeo-wayukama Áánûqtukaq nunamummá kéte-kayukama keráwáqá ítáaro. <sup>17</sup> wenamá Áánûqtukaq Ítíraaeo-wayukama nunamummá tirááne. wemá ketáái títaubikomma yiwlkaine. wemá páaq umáyíkaraitataboata Ítíraaeo-wayukama Íqtibibaqa máetama akoqnáá umá páaq urááe. ánibo wení anón-akoqnaanapo Íqtibibake yemmá yiwlkaine. <sup>18</sup> ánibo yeráwáqá kaaqmáápaqa waayúka íma maa-marabaqa kaayaq-wáyúká áiyayaa tiyááka-karitimaatigoni (40) arupimmá Áánûqtuma íraqônîq umá yíwáqnaa uráie. <sup>19</sup> min-áúkápáqá Kéinabaqa abapaké kaayaqá anó-marukaq maa-kayukama Áánûqtuma mamá tawíq umáyíkena yíkamma ánatatuwena yeráwáqtí maramá Áánûqtu mamá Ítíraaeo-wayukama yímikaine. <sup>20</sup> ánibo mi-márábáqá Ítíraaeo-wayukama yeráwáqá netuqyaamá taígani-karitimaatima (450) máqe-uraae. anaaékaqa yainaí-wáyúkámá yíkáraawata yeqtí kawáá-wáyúkámá máqeta mórama Áánûqtuni amuné-náqá Táámuyoni kanaaráq iráie. <sup>21</sup> ánibo mi-kánááráqá Ítíraaeo-wayukama yeráwáqá mórama yeráwáqtí anó-kawaa-naqa (kínima) máikaae téta Áánûqtuma ítama aónaawana Áánûqtu wemá móra-naqa Tóroma Kítimma áanikomma awíqma yímikaitana wemá yeráwákáqá kaayaq-wáyúká áiyayaa tiyááka-karitimaatigoni (40) arupimmá yeráwákáq yabíkáie. <sup>22</sup> ánibo Áánûqtuma min-náqá Tóroma kewatuwena wení anónnáma móra-naqa áwíqa Tébitima Yétimma áanikomma awíqma Ítíraaeo-wayukati yabí-í-náqá (kínima) tarôq umákaraiye. Tébitiqtaba maará téna waayúkama timá yímikaiye. ‘Tébitima Yétimma áanikomma káonaunana ketfyakoma íraqônîq kíye. miráipoana wemá kanaaráq kemô tenna-máyáímá mayániye.’ téna Áánuqtu tiráie. <sup>23</sup> miráitana naayóbáqá Áánûqtuma timá akoqnáá uráine. ‘anaaékaqa Tébitin-annabike móra-naqa abarokáq uréna wemá akoqnáá-naqa máena Ítíraaeo-wayukama puí-yátáápíké mamá paá umáyíkaniye.’ tiráine. min-náqá Ítumma Áánûqtuma mamá páaq umákena Ítíraaeo-wayukama yímikaiye. <sup>24</sup> ánibo naayóbáqá maa-márábímmá abarokáq Ítuma íma kukáitana móra-naqa Yóáanema Ítíraaeo-wayukama kétima-yimena ‘keráwáqtí tirummá waeréra monoq-nómmá péráaro.’ téna tiráine. <sup>25</sup> miráitana Yóáane wení mayaímá mamá ánatani-kanaagoma waaqókáriq kétana Ítíraaeo-wayukama maará téna timá yímikaiye. ‘keráwáqá náawae téraq keqtábámá kíteo? maamin-nákóní awé o-náqá kemá íma máune. miráimanibo ítáaro. móra-naqa ketinaaé yínñ-nakomma kemá íráqô-naqa íma máunaboaq kanaaráq wení aítauq-anaamma íma múte mayánúne.’ tiráie.

<sup>26</sup> ketíbâtiwaayuo, kerawáqá Ítíráaeo-wayukama Áabaraan-anna-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukagaraq Áánûtukaq nunamummá kéte-kayukao, keqtáyábáé téna maami-kátáámá puí-yátáápíké atóbamatikaniqtabataa Ítuma timákaitana tiráiye. <sup>27</sup>miráimanibo yaímma Yérútáárebaq máa-kayukagaraq yerawáqtí anó-kawaa-wayukagaraqa yemá wemmá atóbamatikanin-naqa íma aónaraae. Áánûqtuni amuné-wáyúkámá máqte-Tabaatiraqa aúba-wannaabike yoráuma timá yímémma íma ítaraae. ímiye. yemá wemmá íma ítaraaamanibo Ítumma ikámówana Áánûqtuni amuné-wáyúkátí yáagoma áraimma abarokáq uráiye. <sup>28</sup>mi-káyúkámá wemmá ikámma puínôn-otaa-qtataaqa íma aónaraamanibo yemá Pááritima paá Ítumma ikámma puíkáae tirááe. <sup>29</sup>miráitata mi-káyúkámá naayóbáqá Áánûqtuni amuné-wáyúkámá tiráániq umá ánatatuweta Ítuni arááq-auma kaapaq-yáráké mamá muríánóbáq uqtamákáraae. <sup>30</sup>miráimanibo Áánûqtuma wemmá pukáipike mamá itó-umakaraiye. <sup>31</sup>ánibo Ítuma íma pukái-kanaama waayúkama Ítugaraq yagaroqtamá Kááriri-marupakemma Yérútáárebaq utáá-kayukama yemá wemmá taíbaq-kanaama aónaraae. ánibo mi-káyúkámá íbêqa yemá máqtemma Ítíráaeo-wayukabimma maamin-nákón áama timá yímewata kéitaae. <sup>32</sup>miráitaqtaa ketáámá kerawákáq maará téqtaa Ítuni átê-wataama kétima-timunatae. naayóbáqá Áánûqtuma téna maami-qtátááqá ketáái títaubikomma yiménúne tiráimma <sup>33</sup>mi aónaaro. maami-qtátááqá Áánûqtuma keqtáá yeqtí iyápó-annaraq abarokáq pááq uráiye. Áánûqtuma Ítumma mamá itó-umakaraimma Áánûqtuni agamatá-kánnáábímmá naayóbáqá Táámupi tiráine.

‘emá ketáanimone.

íbêq-kanaaraqa kemá enabomá káuraune.’

tiráine. <sup>34</sup>miráitana Áánûqtu wemmá pukáipike mamá itó-umakaitana íkabirarena ókaraq íma yauwéqma aúma íma kabiránítqtaba miráuma Áánûqtuma maará-tiraiye.

‘kemá aokaq-yátáákáráq akáí-yátáákáráq kerawáqá timénúnama naayóbáqá kemá Tébitimma aménúne téq timá akoqnáá uráunnae.’

tiraiye. <sup>35</sup>miráitana káqomma wannaabí agamatán-áípímmá Tébitima Áánûqtuqtaba tiráiye.

‘miráinaa ení aokaq-náqá íma ayuwénana wenaúma kabirániye.’ téna Ítuqtaba tiráine. <sup>36</sup>ánibo Áánûqtuma maa-márabí miráonae ti-qtátááqá wemá Tébitini ayáákaq mirá-uraiye. anaaékaqa Tébitima púítata wení áitaubikon-amakaq uqtamákáawana kabiraráiye. <sup>37</sup>miráimanibo Ítumma Áánûqtuma pukáipike mamá itó-umakarai-naqa wenaúgoma íma kabiraráiye. <sup>38-39</sup>miráinaq ketíbâqawaayuo, kerawáqá maamin-áímmá ítama arútáaro. maamin-náqá Ítuma wemá kerawáqtí kúmiq-yataaqa mamá paá umátikaniye. Mótetini ámáan-aikoma kerawáqtí kúmiqa íma

mamá paá umátikena kerawáqtábámá ‘arupú-wayukae’ téna ítiniye. miráimanibo maamin-nákómá Ítumma máqtemma yirummá ámê-kayukama yerawáqtí kúmiqa mamá paá umáyikena yerawáqtábámá ‘arupú-wayukae’ téna tíniye. <sup>40</sup>miráinaq kerawáqá atéráaro. naayóbáqá Áánúqtuma wení amuné-náká Áábakaakama timá ámitana wemá tirái-qtataama káubiq kerawákáq pááq iyábáé. wemá maará-tiraine.

<sup>41</sup> ‘ítáaro. kerawáqá akáyáán áráaq-wayukao, kerawáqá iyánáaq umáreq pukínoe.

kemá kerawáqtí aúkáapi ketí mayaímá kémayaunamanibo maami-qtátááqtábá móra-nakoma minnágóni áaimma timá-timinimanibo kerawáqá íma itáfq-itaiq ínoe.’

téna Áánúqtuni amuné-nákómá tiráine.” téna Póroma timá yímikaiye.

<sup>42</sup> ánibo Póroyaa Páánabatima mi-mónóq-náúpáké yaúbama kégumoyata aarawaamá maará-tiraae: “kenákámá yauwéqma iréka káqo-Tabaatiraqa maamin-áímmá ókaraq keqtáámá timá tímekao.” téta yerawáqá tirááe. <sup>43</sup>miráitata yenákámá monoq-náúpáké yaúbama mágapaq kégumoyata yaímma Ítíráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukama yemá Ítíráaeo-wayukate máa-kayukama yerawáqá Póroyaa Páánabatiyya min-nákátí yinääéq waqmé urááe. miráitata yenákámá umá yíqtaiiq éta Áánúqtuni íráqô-qtataapi paá máero tiráiye.

<sup>44</sup> ánibo káqo-Tabaatiraqa mi-márúkóni waaqókáké máqte-kayukama Áánúqtun-aama itánéta ya áíkutaae. <sup>45</sup>miráimanibo yaímma Ítíráaeo-wayukama yemá aónaamma maami taíbaq-wayukama móribi káiíkuyowata yemá ítama táwíq kéeta yemá Póroma timá yímín-aimma timá márúte yukááe. <sup>46</sup>Póroyaa Páánabatima yenákámá anókaq áayana tirááye: “áqnáabaqa kerátámá Áánúqtun-aama timá-timikauyamanibo kerawáqá maamin-áíkómá mamá tinaaépaq kéywama minná kerawáqá kenamááriq matúq-matuq umá mái-auwaraimma íma mayánóe. ánibo kerawáqá itáaro. íbêqa kerátámá tiywéka káqo-kayukayopaq yagaroqtamá kégouye. <sup>47</sup>mirámô ínaqa anómma uyátárai-naqa maará téna anón-anon-aimma keqtáá timá-timikaiye.

‘kemá kerawáqá Yéqtaaeo-wayukabimma ókáá kamá tágikaee téq kerawáqá kétima-tikaune. ánibo

máqte-marabake-kayukama yíwáqnaa umá kétima-yiminana anaaékaqa kemá yerawáqá yauwéqma yiwigánúne.’

téna Áánúqtuma tirááye.” téta Póroyaa Páánabati tirááye.

<sup>48</sup> ánibo káqo-kayukama Yéqtaaeo-wayukama yerawáqá maamin-áímmá kéteta yerawáqá min-áíqtábá Áánúqtun awíqa múte kényuyeta yimuqá makááe. miráitana máqtemma aarawaamá matúq-matuq umá mái-auwaraimma Áánúqtuma mayánóe téna awaaméqá umáyíkarai-kayukama yerawáqá Áánúqtuqtaba itáfq-itaiq urááe.

<sup>49</sup>miráitana máqtemma min-áúkápáq-márábáqá Áánúqtun-aagoma wéyáwé umá kanaaráq urááye. <sup>50</sup>ánibo yaímma Ítíráaeo-annabike

anó-kayukagaraq yaímma Yéqtaaeobake anó-noinimma Áánûqtukaq nunamummá tiráa-noinimma mamá íyaqa atáráawata Póroyaa Páánabatima áaimma átáma mamá tawíq umáyiketa yeráwáqtí mårûpikemma paábaq waqtukááe. <sup>51</sup> ánibo yenákámá yítauakake yomá ayúqtuweta ‘móragaraq íma yauwéqma keráwáqtí táí-aaipike nékaq kóyuye.’ téta Aikónia-marabaq kóuraaye. <sup>52</sup> miráitata Ítun-anna-wayukama Áatioki-marabaq máa-kayukama yeráwáqá yimuqá kémaraawana Áánûqtuni Aokaq-Áágómá yeráwápímmá ógikaiye.

**Póroyaa Páánabati yenákámá Aikónia-marabaq máqe-uraaye.**

**14** <sup>1</sup> Aikónia-marupaqa yenákámá keqnáánîq umá Ítíraaeo-wayukati yirááti-naupaq uréta íráqôn-aimma tirááye. yeráwáqá maamin-áímmá kéíteta taíbaq Ítíraaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukagaraq Ítuqtaba itáíq-itaiq urááe. <sup>2</sup> miráimanibo mi Ítíraaeo-wayukama yeráwáqá maamin-áímmá íma itáíq-itaiq kéeta yeráwáqá yaímma Yéqtaaeo-wayukati yúyánámmá mamá tawíq umáyiketa Káriqton-annati yíbâqawaayuma ítama tawíq urááe. <sup>3</sup> miráimanibo yenákámá Aikónia-marupaqa ayáqtáá-kanaama máeta uyátárai-nakoqtaba aqoqná-aimma kéteyana Áánûqtuma Aokaq-Áágóni aqoqnáámá kényimitata yenákámá Áánûqtuni íráqô-qtataaq wenamáa wenôpake kényitata áraikoniq uráíye. netuqyaamá awaaméq-yátááqá tarôq urááye. <sup>4</sup> ánibo Aikónia-marupake-kayukama aarawaamá yeráwáqá yaíkaaq umá kaayaq-ánnáíq uréta yaímma Ítíraaeo-wayukayopaq owata tébakaqa Ítuma yiwíkai-kayukayopaq urááe.

<sup>5</sup> anaaékaqa Yéqtaaeo-wayukagaraq Ítíraaeo-wayukagaraq yeqtí anó-kayukagaraq yeráwáqá aarawaamá áíqma áíkuyikareta Póroyaa Páánabatima óqtatannapo yíkami-aimma tirááe. <sup>6</sup> ánibo Póroyaa Páánabatima maamin-áímmá kéíteta yenákámá péqmarella kaayaq-mårúpáqá Arítaraabakaraq Tébeq-aukapaq kóuraaye. ánibo mi-káyáq-mårúqá Araaikóniabaq anó-marukoni aúkáapi wáqe-uraaye. <sup>7</sup> miráitata min-áúkápáqá máa-kayukabimma yenákámá mi átê-wataama Ítuqtaba tirááye.

**Arítaraabaq Póroyaa Páánabatima máqe-uraaye.**

<sup>8</sup> Arítaraaa-marabaqa móra aítauqa tawíq urái-naqa máqe-uraiye. ánibo min-náqá aítauqa miráuma tawíq uráimma naayóbáqá anóama marákáraipoana wemá kanaaráq aammá íma uréire uráíye. <sup>9</sup> miráitana min-nákómá Póroni watáama kéítaitana Póro wemá maamin-nákóní itáíq-itaiq-yataakoma káonena wení aúyánápímmá téna ‘maamin-nákóqtábá kanaaráq itó-uma uréire ínyi’ téna ítaraiye. miráitana Póroma wenaúrapi karákéna tiráíye; <sup>10</sup> “emá itó-uma aítauqa yamá arupú uwo.” téna kétítana min-nákómá wemá páátákáá itó-urena uréire uráíye. <sup>11</sup> miráitata

máqte-kayukama yerawáqá Póron áama kéteta máqe-o-kayukama maami-qtátááqá káoneta yerawáqtí yáabikemma anókaq ááyama tirááe: "ketáái maníkómá wíyópake waayúkaraa umá ketááráq kukááye." téta yerawáqá tirááe.<sup>12</sup> miráitata yemá Páánabatimma áwíqa Tútie téta kényamameta ánibo watáama tirái-náqá Póromma Émitie téta áwíqa yarááe.<sup>13</sup> yerawáqtí maníqá Tútikaq nunamummá tí-námmá anó-marukoni áwábaq wáqe-uraiye. ánibo mórama anó-nakoma Tútini áwíqa múte yaúyewai-nakoma wemá wíráati-yataariq umáketa awai-púrúmákáámá mi-márúkóní kurubín-óqtáráq itó-urena Póromma Páánabatigaraq ikámma yiménáae téna uráiyé. <sup>14</sup> ánibo timáyíkarai-nakarata Póroyaa Páánabatima yenákámá maamin-áímmá ítátuweta mirákómmá íma ígáae téta íyamma óriq itata yenákáti unáákáqtôma yaráqma mipí yuwéta uyaatéta máqte-kayukati aúkáapi uréta anókaq ááyama maará-tiraaye: <sup>15</sup> "maa-káyúkáô, nôraq itaráq kerawáqá maami-qtátááqá tarôq kéoo? kerátámá kerawáqtê móraiq umá maa-márábí-káyúkámúye. kerátámá paá kerawáqa Áánúqtuni átê-wataama kétima-timuye. naayó-qtátáákóqtábá yetíwíqa múte yaúyoqtabama minnábike waéqtikayaaka kerátámá iráuye. matúq-matuq umá maí-Aanuqtuma aabayákáráq maragaráq únókáráq máqte-qtataakaraq máqte-kamma marabíkáráq nópíkáráq tarôq urái-nakoqtaba timá-timeyaaka kerátámá iráuye. <sup>16</sup> naayóbáqá wemá iyúwáitata yerawáqá máqte-marabake yeqtí yúyánákáq máqte-qtataaqá tarôq urááe. <sup>17</sup> miráitana máqte-tupaama wemá máqte-kayukati aúkáapimma yaímma-yataaqá kényimitata mi-qtátááqá yemá aónaraae. ánibo Áánúqtu wemá kerawáqá aaqá kétimitana kerawáqtí yókáq-yátááqá mamá parú kétitaq yókáké-qtátááqá mamá kéneq kerawáqá timuqá kémaraae. <sup>18</sup> miráitana Póro wemá maamin-áímmá waayúkama kétima-yimitatamanibo yerawáqá íma kéteta yerawáqá paá máqte-kayukabama aáwaqa agamá ákûq umáyikaiyaba yíkaraae.

### Póromma óqtatannapo ikákaae téta tirááe.

<sup>19</sup> yaímma Ítráaeo-wayukama Áatioki-marabakekaraq Aikónia-marabake iráa-kayukama yerawáqá waayúkati yúyánámmá mayéta Póromma óqtatannapo ikákaae. miráitata yemá Póroqtabama pukaíyáa téta anó-marupakema yabitimá paábaq márûte yukááe. <sup>20</sup> miráimanibo yaímma Ítun-anna-wayukama Póromma amakaq ya ikúyakaraawana Póroma itó-urena anó-marupaq yauwéqma utáiye. ánibo aabáyaama Póroma Páánabatigaraq yenákámá Tébe-marabaq kóuraaye.

### Póroyaa Páánabatima yenákámá Tíriabake yauwéqma Áatioki-marabaq irááye.

<sup>21</sup> Póroyaa Páánabatima Ítuni átê-wataama Tébe-marabaq máa-kayukama kétima-yimeta Ítun-awikaqa netuqyaa-káyúkámá iyápó-

annama mamá aúqyiketa anaaékaqa maréta Arítara-marabaq uréta mikákémma Aaikóniabaq uréta Patíriyaa Áatiokaq uráaye.<sup>22</sup> miráitata yenákámá mi kaumo-márabáq Ítun-anna-wayukati íyaqa mamá aqoqnáá kéumayiketa maará téta yenákámá aqoqnáá umá tiráye: “kerawáqá maamin-áímmá itáíq-itaiq umá yaqtóráaro. Aánûqtuma yabíkái-marupaqa uyáberanunataamanibo áqnáabaqa ketáámá ummaamá mamayéqtaae.” téta tiráye.<sup>23</sup> ánibo máqten-aukapaqa Ítun-aama itáa-kayukama áíkuyo-kayukati aúkáapikemma yaímma yetí anó-wayukama mamá tarôq umáyíkaraaye. miráitata yenákámá aáwaqa awéta uréta Ítukaq nunamummá kéteta Ítukaq itáíq-itaiq o-káyúkámá uyátárai-nakoma yemmá yíwáqnaa ígáae.” téta tiráye.<sup>24</sup> anaaékaqa yenákámá Patíria-aukapaq kótámatuweta Paapíriya-marabaq uráaye.<sup>25</sup> miráitata yenákámá Pégaaabaq átê-wataama timá yímiqtuweta anaaékaqa Aatáária-marabaq kukááye.<sup>26</sup> ánibo Aatááriabakemma yenákámá únópí-káárébí Áatioka-marabaq yauwéqma uráaye. ánibo naayóbáqá mi-márükákémma Póroyaa Páánabatima yínékuyeta nunamummá kéteta Áánûqtuni yíwáqnaa í-yátákómá yenákáyópaq máninata wení mayaímá mayaígáae téta tiráa-mayaíma yenákámá mamá ánatatuweta iráaye.<sup>27</sup> yenákámá Áatioki-marukaq iréta Ítun-aama kéitaa-kayukama mamá áíkuyikaraaye. ánibo Áánûqtuma yenákátê yagaroqtamá nôrawabi urái-qtataaqtaba kétima-yimeta maará téta tiráye: “káqo-kayukabimma Áánûqtuma aamá awíqyikena oqtamá íyikaitata yemá Ítun-aama itáíq-itaiq kéoe.” téta yenákámá máqte-kayukama timá yímikaaye.<sup>28</sup> ánibo yenákámá mi-káyúkátê taíbaq-kanaama máqe-uraaye.

Yérútáárebaqa monoq-áímmá kéitaa-  
kayukama áíkuma watáama tirááe.

**15** <sup>1</sup>yaímma Yúrúa-wayukama iréta Ítun-anna-wayukama maará téta watáama timá yímikaae: “kerawáqá Mótetini ámáan-aimma íma waráiyata kerawáqtí túma káráraiyana kanaaráq Áánûqtuma íma kúmiq-yataapike tiwirániye.” téta tirááe. <sup>2</sup>yemá mirá-timatuwaawata Póroyaa Páánabatima min-áímmá kéiteta yenákámá mi-káyúkátê íyamma éta aqoqnáá umá aamá tiráaye. miráitata yaímma yíbáqawaaraa-kayukama Póroyaa Páánabatima timáyíkaayata tébakaq-wayukate Yérútáárebaq uréta iyápó-annagaraq anó-kawaa-wayukama yekáq watáama móma téite urááe.

<sup>3</sup>ánibo Áatioki-marabaq Ítun-aama itéta áíkuyo-kayukama yerawáqá mi-káyúkámá timáyíkaawata kégomma yemá Pinítiabakaraq Tamériabakaraq uráae. miráitata mi-káyáq-áúkápáqá yemá Ítun-anna-wayukaraq timá tágeta káqon-anna-wayukama Yéqtaao-wayukama Áánûqtuma yirummá mamá waéráyi téta timá yímikaae. miráitata yemá Ítun-anna-wayukati íyaqa mamá íráqôníq urááe. <sup>4</sup>miráitata yerawáqá

Yérútáárebaq yewata yaímma timáyíkarai-kayukagaraq yetí kawáá-wáyúkágáráq yemá kékymoneta miráo-maarao timáyíkaraae. miráitata Póroyaa Páánabatima yenákátê Áánúqtuma nôrawabi i-qtátááqtábámá watáama timá yímikaaye. <sup>5</sup> áníbo yaímma Pérati-wayukabike Ítun-anna-wayukama itó-uma maará-tiraae: "tiwiráníqtaba yeqtí yúma kégareq yeráwáqá timá-yimiyata Mótetini ámaan-aimma wáráaro." téta tirááe. <sup>6</sup> miráitata yaímma anó-monoq-wayukagaraq timáyíkarai-wayukagaraq mórabi áíkuteta min-áímmá timá uwákáae. <sup>7</sup>miráitata yemá taíbaq-aimma timátuwáawana Pítaama itó-urena maará téna timá yímikaiye: "ketíbâqawaayuo, naayóbáqá Áánúqtuma kemmá tiwiréna átê-wataama káqo-kayukabi mó-ketima-yiminata yemá kékíteta Áánúqtukaq itáíq-itaiq ígáae téna tiwíkaiye. minnáyaba keráwáqá ítaraae. <sup>8</sup> Áánúqtuma máqtekayukati íyaqnobaqa káonenaboana yíyaqnobaqa iráqôníq kékítana keqtáá kétiraatiye. miráitana wemá wení Aokaq-Áámá yeráwáqá kékymimma miráuma naayóbáqá keqtáá tímikainiq umá kékymíye. <sup>9</sup> Áánúqtuma wemá keqtáámá ôriq umá íma kétiraatenata yeráwáqá aokaríq imá kékíye. ímye. yeqtí yúma íkegareq yeráwáqá Áánúqtuqtaba itáíq-itaiq kékowana wemá yeráwáqtí yirunóbáké kúmiq-yataaqa mamá paá kéumayikaiye. <sup>10</sup>miráitaq yeqtí yúma kégareqtaba keráwáqá nôraq itaráq Áánúqtumma áyamma iníq kékmakateo? miráitaq maamin-úmmáán-ámaán-áímmá monoq-áímmá kékita-kayukabimma íma yíméro. naayóbáqá ketítaubikotaama yeráwákáráq ketáágáráq maamin-úmmáá yátááqá kanaaráq umá íma wakáunatae. <sup>11</sup>miráimanibo ketáámá Ítuqtaba itáíq-itaiq kékunananata wení íráqô-qtataaqa wenamáa wenôpake kékítana keqtáá mamá paá kéumatikenata tiwíkaipoana miráráá umá káqon-annama Yéqtaaeo-wayukama yiwlíkaiye." téna Pítaama tiráíye.

<sup>12</sup> Pítaa wemá mirá téna kétítata yaímma áíkutaa-kayukama yeráwáqá aamá íma téta yéráwáqá Póroyaa Páánabatima min-nákátí yúrapi karákááyata Áánúqtuma yenákátí iyáákaq máqtemma awaaméq-yátááqá tarôq umá káqon-annama Yéqtaaeo-wayukama yiráátin-aimma yenákámá tirááye. <sup>13</sup> áníbo yenákámá maamin-áímmá timá ánatatuwaayana Yémíti wemá tiráíye: "ketíbâqawaayuo, keráwáqá ketáámá ítaroo. <sup>14</sup>Tááímoni Pítaama wemá keráwáqá timá-timikaiye. áqnáabaqa Áánúqtu wemá wení yabíkái-qtataaqa yúwáitana káqon-annama Yéqtaaeo-wayukabimma kégumitana mi-káyúkábíkémmá Áánúqtu wemá yaímma yiwlíqma wení waayúkaiq uráíye. <sup>15</sup> minnáyaba naayóbáqá mórama Áánúqtuni amuné-náqá Émoti wemá agamatá-kánnáábí maará-tiráine.

<sup>16</sup> 'uyátárai-nakoma Áánúqtu wemá tiráíye.

anaaékaqá kemá yauwéqma yénúne.

miráinaq kemá yeráwáqá Tébitin-anna-wayukama aúgen-augen umáyikanune.

miráitata yeráwáqá miráuma móra-namma aútú kamá wáinikaa  
umá yeráwáqá máae.

miráipoaq kemá mi-námmá yawítíma aúge-nakaa ónúnnama  
miráuma Tébitin-anna-wayukama mamá íráqôniq umá  
umáyikanune.

<sup>17</sup> miráipoana máqtemma káqon-anna-wayukagaraq yaímma ketábá  
yiwlkauna-wayukagaraq yemá uyátárai-nakoqtaba abáá-inoe.'

<sup>18</sup> téna naayóbáqá uyátárai-naqa Áánûqtumma wenamáárîq maamin-  
áimmá aúyánápi téna tiráye."

<sup>19</sup> miráitata Yémiti wemá móragaraq maará téna tiráye: "káqon-anna-  
wayukama yeráwáqá Áánûqtuma yirummá káme-kayukama ketáá íma  
ummaan-ámáán-áimmá yeráwáqá yiménúnatae. <sup>20</sup> minnáyaba ketáá  
aúbama agamá yeráwáqá paá maará timá-yimenunatae. 'yeráwáqá  
yeráwáqtí maníkáq awéqa timátuweta yeqtáaimma táwíq kéomayiketa  
miráráá íoro. miráuma aaraukáqá mamá yataí-ááimmá íma tarôq  
íguae. miráuma yaímma waí-waakoni naaemá íma néta móra-wamma  
ánuwaramma ibibamá ikámaraiye-kama naaemá íarena íma naaro.'  
téqtaa timá-yimenunatae téna Yémiti tiráye: <sup>21</sup> "ánibo minnáyaba  
Mótetini ámáan-aimma máqte-marupaqa monoq-náúpáqá Tabaati-  
yúpáámá yoráuma ítaraae." téna tiráye.

**yeráwáqá aúbama agamá káqon-annama  
Yéqtaeo-wayukama timáyíkaraae.**

<sup>22</sup> miráitata yeráwáqá yaímma iyápó-annagaraq yeráwáqtí aúkáapimma  
yeqtí anó-kayukagaraq awaaméqá umáyikena yiwlkai-kayukagaraq  
máqtemma Ítukaq yirummá ámê-kayukama yemmá yiwlkaae. minnámo  
yiwráa-kayukama Póroyaa Páánabatite Átioki-marupaq wígáae téta  
yiwlkaae. miráitata yeráwáqá kaayaq-nákámá Yúqtaatima móra-awiqa  
Paatáábatí wegáráq móra-naqa Táératima yenákámá máqte-kayukati  
yúrakaqa íraqôn-ano-wayukae. <sup>23</sup> maamin-áúbámá yetê mamé urááe:

"ketáámá keqtíbâqawaayutaama timáyíkarai-wayukagaraq  
anó-kayukagaraq keráwáqá káqon-annama Yéqtaeo-wayukama  
ketíbâqawaayuraa umá Átioki-aukapaq Tíriyapakaraq Tirítiabaq máa-  
kayukama keráwáqtábá wágááe téqtaa kétunatae. <sup>24</sup> yaímma-wayukama  
keqtáábíkémá keráwáqtópaq uréta yeráwáqá kaaqaari-áimmá téta  
keráwáqtí túyánámmá mamá táiq kéoe-aimma ketáá itáunataamanibo  
keqtáábíkémá aamá yeráwáqá íma mamé uréta yeráwáqá paá  
kaaqaarigóni qéoe. <sup>25</sup> miráitata ketáámá minnáyabataa aamá timá  
móra-akaq maréqtaa keqtáábíkémá kaayaq-nákámá timáyikaunataata  
yenákámá yagaroqtamá ketáá tíkái-nakama Páánabatiyaa Pórogaraq  
keráwáqtópaq yeráwáqá qéoe. <sup>26</sup> yenákámá ketáá uyátárai-nakoma  
Ítu Káríqtoni mayárákémá puýóyaqtabama íma ikatíqa qéoye.

27 miráitaqtaa ketáámá kaayaq-nákámá Yúqtaatiyaa Táérati yenákámá timáyikaunatataa keráwáqtôpaq kéoyapoata yenákámá yenamááríq mimórá watáama agayáuna-aimma mó-tima-timiyaq itánoe. 28 ánibo keqtábímmá Áánûqtuni Aokaq-Áágómá mimóráq-túyánámmá kétimitaqttaa ketáámá aamá timá móra-akaq maréqtaa ummaa-yátááqá keráwáqá íma mayánóe téqtaa ketáámá pááqyan-amaan-aimma paá agatáunatae. 29 ítáaro. maníkáq awéqa timátuweta yimíyan-aawaqa íma naínóe. waí-wáákóni naaemá íma néta móra-wamma ánúwaramma ibibamá ikámaraiya-kamma íma naaro. miráuma aaraukáqá mamá yataí-áímmá íma taróq oro. mirá-qataariq éqa keráwáqá íráqôniq ínoe. áre.” téta min-áubábí tirááe. 30 miráitata yemá maamin-áubámá maméta Áatioki-marabaq kóuraae. Áatioki-marabaq kewetama áíkuma itáíq-itaiq kéo-kayukama maamin-áubámá maméta móma yímikaae. 31 ánibo mi-káyúkámá yeráwáqá maamin-áubágómá umá yíqtaaiq iqtábá yoráuma ítátuweta yeráwáqá yimuqá ôriq umá makáae. 32 miráitata Yúqtaatiyaa Táératima yenákámá Áánûqtuni amuné-nákórátámá yenákámá mi-kayúkábímmá ayáqtáákaq watáama téta Káriqton-anna-wayukati yirummá mamá aqoqnáá umáyíkaraae. 33 miráitata yenákámá Áatioki-marupaqa pááqyamma ayáqtáá-kanaama kémaeyata yetíbáqawaayuma min-nákámá iyuwáyáqtábá timá kaayoné umáyíkaraae. 34 miráimanibo Táérati wemá yuwéna mibáq Áatioki-marabaq máqe-uraiye. 35 Póroyaa Páánabati yenákámá Áatioki-marupaqa netuqyaa-kánáámá taíbaq óq-wayukate yagaroqtamá kémaeyata Áánûqtuni watáama kényiraateta timá yímikaaye.

### Póroyaa Páánabati yenákámá yatákááye.

36 yaímma-kanaama yátáitana Póro wemá maará téna Páánabatimma timá ámikaiye: “kerátámá máqe-marabaq uréire umá Áánûqtuni watáama timá yímikauya-kayukama yeráwáqá íráqôniq umáwaq uyátárai-nakokaq itáíq-itaiq kékino téna tiráie. 37 miráitana Páánabatima Yóáane Máákima awíqmene yenákátê wínéna uráie. 38 miráimanibo Póroma maará-tiraiye: “naayóbáqá wemá Paapíriya-marukaqa tiyuwénarata wemá maami-máyáímá íma mayéna kóuraipoaka wemá kerátátê íwiniye.” téna tiráie. 39 miráitana Póroyaa Páánabatima yenákátí yúyánákómá íma móraiq uráibo ôriq-oriq itata mikáké yaíkaaq uráaye. miráitana Páánabatima Yóáane Máákimma awíqmetsa yenákámá únópí-káárébí uréta Táíparati-marabaq kóuraaye. 40 ánibo Póroma Táératimma awíqmetsa kóyata Ítun-anna-wayukama maará-tiraae: “uyátárai-nakoni kaayoné-yátááqá kenákátê waíno.” téta tirááe. 41 ánibo Póroma Táératimma awíqmetsa Tíriabakaraq Tirítiabakaraq kewena Ítun-aama itáíq-itaiq kéo-kayukama yeráwáqtí yúyánámmá mamá aqoqnáá uráie.

Tímoti wemá Póroyaa Táératite yagaroqtamá uráiyе.

**16**

<sup>1</sup>Póroyaa Táératima Tébe-marabakaraq Arítaraa-marabakaraq uráiyе. ánibo mi-márúkáká mórama Ítun-anna-naqa máqe-uraimma min-nákón áwíqa Tímotie. mórama Ítráaeo-annabiken-inikoni áanikoe. min-ínikómá Ítukaq itáíq-itaiq miráimanibо aboámá Karíknare. <sup>2</sup>miráitata yaímma Ítun-anna-wayukama Arítaraabakekaraq Aikónia-marupakekaraq yemá Tímotin áaikoma yeqtí yúrakaq íráqôníq uráiyе. <sup>3</sup>ánibo Póroma Tímotimma ketê wíkáae téna miráuraimanibо wení aboámá Yéqtæeo-naqa máetata máqte-kayukama aónaraae. Ítráaeo-wayukayaba íyamma iyá téta wení aúma kárataiye. <sup>4</sup>ánibo yerawáqá anó-marupaq keweta naayóbáqá Káríton-annagaraq aúbabí agamá tiráan-aimma kétima-yimeta ‘kerawáqá maamin-áímmá wáráaro’ téta tiráae. <sup>5</sup>miráitana máqten-aukapake Káríton-anna-wayukama yerawáqá akoqnáá umá itáíq-itaiq kéowana móra-mora-taoqa taíbaq yorupamá móribi yorautaae.

**Póroni kaikáá-qtátááré.**

<sup>6</sup>yerawáqá maréta Parítia-marabake Karétia-marabaq kéowana Áánûqtuni Aokaq-Áágómá Étia-maragoni aúkáapimma Áánûqtun áama abarokák mó-tiyaba íma iyúwáitata tiráae. <sup>7</sup>miráitata yerawáqá maréta Mítia-marukaq uréta mikákémma yerawáqá Pitínia-marupaq wínéta kéowana Aokaq-Áágómá yerawáqá yáqtokaiye. <sup>8</sup>miráitata yerawáqá Mítia-maruqa kótámatuweta Taróqaati-marabaq uráae. <sup>9</sup>mi-nókáámmá Póroma móra-yataaqa kaikáá umá aónaraiye. miráitana mórama Maaterónia-marupake-nakoma itó-urena Póromma inaa-inaa tiráye: “emá Maaterónia-marabaq iréwaq keqtáá tíváqnaa uwo.” téna kétitana aónaraiye. <sup>10</sup>ánibo Póroma mirá-qtátááqá káonaiqtaba páátákáá kemá Aríkegaraq ketáámá yokaa uréta aammá ónúnna-aqtabataa abáá-uraunatae. miráitaqtaa ketáá utáunataama Áánûqtuma mi-káyúkábí átē-wataama mó-tima-yimero téna kétaayaiye téqtaa ketáá tiráunatae.

**Aríriaama Káríton-annama aúkáiye.**

<sup>11</sup>ketáámá Taróqaati-marukakemma únópí-káárébí kéunanataa únópí-kááregómá maréna Tamáátarati-marabaq uréna káqon-aabayapimma mikákémma Niyáápori-marukaq uráunatae. <sup>12</sup>ánibo mikákémma ketáá mi-márúqá yuwéta Píripaibaq uráunatae. Maaterónia-wayukati anó-marukaqa naayóbáqá Arómani-wayukama yerawáqá mi-márúkáká ya máqe-uraane. miráitaqtaa mi-márúkáká ketáámá yaímma-kanaama ya máqe-uraunatae. <sup>13</sup>ánibo Tabaati-yúpáámá ketáámá anó-marupakemma yuwéta máápaqa móra-nokoni áwábaq nunamummá ténaqtaa kéunanataa

min-áúkápágá yaímma-noinimma yemá mórali álkuma máawaqtaa yerawáqtê ketáámá watáá-wataa tiráunatae.<sup>14</sup> ánibo mi-nóinípíkémma móra-inikoni áwîqa Aríriaae. wemá Táiyátáéra-marapaken-inimma wemá karogaro-tábárábémá yakáqma anó-kayukama kényimena minnárake móneqa kémayena Áánûqtukaq nunamummá téwain-inikomma wemmá uyátárai-nakoma wení auyánámmá mamá íráqônîq umákáitana wemá Póron áama ítaraiye.<sup>15</sup> ánibo min-ínkómá yaímma wení waayúkagaraq yerawáqá Ítuqtaba nommá péqtuaawana min-ínkómá maará-tiraiye: “kemá áraimma uyátárai-nakokaq itáiq-itaiq kéonaqa kerawáqá kanaaráq máqtemma ketí naaúpaq yero.” téna titaqtaá ketáá wení-naupaq uráunatae.

### Póroyaa Táératima yenákámá Píripaibaq ánná-naupaq máqe-uraaye.

<sup>16</sup> móra-taoqa ketáá nunamummá tí-márúpáq keweetaa mórama paá-mayai-inaaruma aónaraunatae. ánibo wepímmá táí-aagoma máena mi táí-áágómá wemmá amuné-áímmá tiraiye. anaaékaq abarokáq ínî-qtataaqtaba kétitata min-ínáráugóní kawáá-wáyúkámá wení akoqnárárake móneqa mayéwaone.<sup>17</sup> min-ínáráugómá Pórogaraq ketáái tinaaé kényena wemá anókaq áayama tiraiye: “maami-káyúkámá yemá mú mikákáá anómma uyátárai-nakoni mayaí-wáyúkábóata yemá Áánûqtuma keqtáá kúmiq-yataapike tiwiránîqtaba watáama kétima-timetaae.” téna min-ínáráugómá tiraiye.<sup>18</sup> máqte-tupaama min-ínáráugómá min-áímmá timae kewitana Póroma min-áímmá ítáimma ábôgaitana wemá waéqma min-ínáráumá káonena maará téna táí-aagoqtaba tiraiye: “Ítuma keqtáái kúmiq-yataapike tiwiránîn-nakon áwîkaq emá min-ínáráugóní arunóbáké ayuwé paábaq kóaaoo.” téna kétitana páátkáá táí-aagoma ayuwéna kóuraiye.<sup>19</sup> ánibo min-ínáráugóní kawáá-wayukama aónaamma yemá móneqa mayéwaon-aaimma táí-aagoma ayuwéna kégooqtaba mi-káyúkámá yemá Póroyaa Táératimma yáqtoqma yiwiqmeta máqte-kayukati yúbáq anó-kawaa-wayukaraq urááe.<sup>20</sup> mikákémma yiwiqmeta aamá ítama yainaí-wáyúkáráq uréta maará-tiraae: “maamin-nákámá yenákámá Ítráaeo-nakaboata ketáái mårûqa mamá tawíq kéoye.” téta yemá tirááe.<sup>21</sup> miráitata yenákámá keqtááyábá káqon-aaimma ‘wáráaro’ téta ketyeyamanibo ketáámá Arómani-wayukama min-ááímmá waraíybá aammá áúkaiye.” téta tirááe.<sup>22</sup> ánibo aarawaamá yemá máqtemma min-nákátí paá-yubi kémaraaqtaba aamá ítama yainaí-wáyúkámá yemá Póroyaa Táératini kúberai-unamma ayúqtuweta máqte-kayukama ‘tebûqa yíméro’ tewata yemá maami-káyáq-nákámá tebûqa yímikaae.<sup>23</sup> miráitata yerawáqá maamin-nákámá tebûqa yímítuweta yiwiqmeta ánná-naupaq móma yíkáreta ánná-wayukati kawáá-nákóqtábá oqtamá umá akoqnáá uwo’ téta tirááe.<sup>24</sup> ánibo ánná-wayukaraq-kawaa-nakoma wemá maamin-ákóqnáá-áímmá iténa wemá maamin-nákámá yiwiqma

naaún-arunobaq yíkarena yenákátí yítaukaqa akoqnáá-annanapo kúyikatuwena iyúwáitata min-náúpáq máqe-uraaye.

<sup>25</sup> nokáámma Póroyaa Táératima Áánûtukaq nunamummá timátuweta imá kéteyata ánná-wayukama yemá ítarrae. <sup>26</sup> mirá kéitana páátákáá anómma márûma yokéna ánná-wayukati naakóní ábo-tagoma karekóq uráye. páátákáá máqten-anna-wayukati iyáapikema akoqnáá-annagoma máqtepaq yarákuraiye. <sup>27</sup> miráitana ánná-wayukaraq-kawaa-nakoma wemá itó-urena aónaimma ánná-nakoni máqten-oqtagoma íguraiye. máqtemma ánná-wayukama kóuraawaa téna wení tokóru-yakaa-puma yabitiréna wenamááríq wení ánûwaramma araráánéna uráye. <sup>28</sup> mirá kéitana Póroma anókaq ááyama tiráye: “emá enamááríq enaúma íma mamá tâwíq uwo. ketáá máqtemma kanaaráq máunatae.” téna Póroma tiráye. <sup>29</sup> ánibo ánná-wayukaraq-kawaa-nakoma ikatíq kéitata ‘ómmá kúraqme yero’ titata ómmá kúraqma tágaraawana wemá uyaaténa Póroyaa Táératiti yítaupi aiqá ya atákuraiye. <sup>30</sup> ánibo mi-kawáá-nákómá Póroyaa Táératimma yiwiqmena máápaq kumá yaúbarena maará téna timá yímikaiye: “kenákámá umaatarááya-nakao, nôraq kéonanawaq Áánûqtuma kemmá mamá atóbatikaniyo?” téna wemá tiráye. <sup>31</sup> ánibo yenákámá maará téta timá ámikaaye: “emá Ítu Káriqtoqtaba itáíq-itaiq kénana Áánûqtuma emmá kúmiq-yataapike káwirainana ení aara iyápógaraq móraiq oro.” téta tiráaye. <sup>32</sup> miráitata yenákámá uyátárai-nakon-aama kétimameta máqtemma wení naaúpaq máá-kayukayabagaraq timá yímikaaye. <sup>33</sup> mi-nókáámmá Póroyaa Táératimma tebûqa yímíqmaraapimma yenákátí náomma nommá kumá tete kéumayikena min-nákogáráq máqtemma wení aara iyápóma yerawáqá Ítuqtaba nommá pékaae. <sup>34</sup> miráitana wemá Póroyaa Táératima yawíqmena wení naaúpaq uténa aáwaqa yímítata narááye. ánibo wemá wení móra-naoq-wayukagaraq wegáráq máqtemma Áánûqtun-aama itááqtaba yimuqá makááe.

<sup>35</sup> aaqá iráráitataaabáyaanapimma aamá ítama yainaí-wáyúkámá yaímma i-wáyúkámá timáyiketa ‘min-nákámá timáyíkénata kóotao’ téta máma timá ámikaae. <sup>36</sup> miráitana ánná-wayukaraq kawáá-nákómá Póromma timá ámikaae: “aamá ítama yainaí-wáyúkámá téta ‘kenákáyábámá iyúwénata kóotao’ téta tepóaka yaákare kóyuye.” téna timá yímikaiye. <sup>37</sup> Arómani-wayukati ámáan-aimma téna “Arómani-wayukama tebûqa íyimero.” kétepoana Póroma maará téna timá yímikaiye: “kerátámá Arómani-nakamuyamanibo yemá kekárátábíkémma árain-aimma íma ítama yaíkaae. ímiye. aarawaatí yúrakaqa paáyaba kekárátámá tíkakaakarataae. miráitata yemá kekárátámá ánná-naupaq tíkaraae. ánibo íbêqa kekárátámá aúpáráq timátiikanetaq kéoo? áraimma ímira-inoe. yenamááríq iréta kekárátámá mamá máápaq márûte tiyuwánôkarataae.” téna Póroma tiráye. <sup>38</sup> ánibo

i-wáyúkámá maamin-áímmá maméta aamá ítama yainaí-wáyúkáráq mó-tima-yimewata yemá min-áímmá ítáamma Arómani-nakaboata óriq umá ikatíq urááe. <sup>39</sup> miráitata yeráwáqá uréta min-nákámá mó-tima yiruqtabá umáyiketa máápaq iyúwáawata ‘mi-márúqá yuwéka kóokao’ téta yeráwáqá tirááe. <sup>40</sup> miráitata yenákámá ánnábike yuwéta Aríriaani naaúpaq urááye. mibáq yenákámá yaímma yíbâqawaaraa-kayukama yimónatuweta Ítuni watáama kétima-yimeta yeráwáqtí íyaqa mamá akoqnáá umáyiketa yenákámá kóuraaye.

### Tetarónáíkaq-wayukama Póroyaa Táératima yíkamineta urááe.

**17** <sup>1</sup>Póroyaa Táératima yenákámá maréta Áápípori-marabakemma Aaporónia-marukaq uréta mikákémma maréta Tetarónáíkaq Ítíráaeo-wayukati monoq-námmá wái-marukaq urááye. <sup>2</sup>miráitana naayóbáqá Póro wemá mirá éwainiq umá Ítíráaeo-wayukati monoq-náúpáqá kaumo-Tábáátígóní aúkáapimma wemá yeráwáqté yagaroqtamá maéna Áánûqtuni wannaabí agamatán-áímmá timá-yimikaiye. <sup>3</sup>ánibo wemá Áánûqtuni áaimma kétima-yimena “keqtáái kúmiq-yataapike tiwiránîn-nakoma wemá aú-tiqa mayéna pukéna itó-iniye” téna tiráimma “maamin-náqá wemá Ítue. wemá keqtáái kúmiq-yataapike tiwirániye.” téna Póro wemá tiráye. <sup>4</sup>miráitana mi-káyúkábíkémma yaímma-wayukama yeráwáqá Áánûqtqtaba kéteta yeráwáqá Póroyaa Táératiti yinaaé wakááe. yaímma Karíki-wayukama yeráwáqá Áánûqtuqtaba itáíq-itaiq kéo-kayukama kaayaq-nákátí yinaaé kewaraawata yaímma anó-noinimma yeráwákáráq mirá-uraae.

<sup>5</sup>miráitana yaímma Ítíráaeo-wayukati íyakoma tawíq kétata yeráwáqá yaímma-wayukama oótamma íma makáá-kayukagaraq yaímma táí-wayukama timáyíkaawata yeráwáqá márûqnobaq uréire kéeta anókaq ááyama aamá kéteta Yéitonini naammá yeráwáqá ya ikúteta Póroyaa Táératima máqte-kayukati yúrakaq yiwiqmata yinéta urááe. <sup>6</sup>miráimanibo yeráwáqá íma mi-káyáq-nákámá yimóneta yeráwáqá Yéitonikaraq yaímma yíbâqawaaraa-kayukama yáqtoqma yiwiqmata kámááni-wayukaraq kéketa yeráwáqá maará téta anókaq ááyama tirááe: “maami-káyúkámá yeráwáqá máqten-aukapaqa táí-aaimma tarôq umáe uréire kéketa íbêqa yeráwáqá maa-márúkáq ketáábí ya mááe. <sup>7</sup>ánibo Yéitonima wemá mi-káyúkámá yiwiqmata wení naaúpaqa ma kékaiye. máqtemma yeráwáqá Arómani-wayukati yabíkái-nakoni ámáan-aimma kárateta tirááe: “káqomma yabíkái-naqa máimma áwíqa Ítue kékete.” téta tirááe. <sup>8</sup>aarawaagáráq kámááni-wayukagaraq yeráwáqá maamin-áímmá kéteta yeráwáqá máqtemma óriq umá íyaqtaba urááe. <sup>9</sup>miráitata Yéitonigaraq wetê oq-wáyúkágáráq yeráwáqá máqtemma móneqa meyánîq umáttuwáawata anó-kamaani-wayukama yeráwáqá iyúwáawata kóuraae. Póroyaa Táératinopake nékaq máiyaq yetí móneqa yauwéqma yímínoe.

**Póroyaa Táérati yenákámá Péríabaq mayaímá matááye.**

<sup>10</sup> kumayuqá aúráítata nokáámma Póroyaa Táératimma yíbâqawaaraa-kayukama yenákámá Péríabaq timáyikaayata mi-márükáq uréta yenákámá Ítiráaeo-wayukati monoq-náúpáq uyábékaaye. <sup>11</sup> ánibo Ítiráaeo-wayukama Péríabaq máa-kayukama yeráwáqá íráqôníq umá Áánûqtuni watáama itéta yaímma-wayukama Tetarónáíkaq máeta Áánûqtuni watáama íma ítää-kayukaraa yeráwáqá íma urááe. ánibo máqte-tupaama yeráwáqá Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáámá kényorauteta Póróni watáama ‘árainabiyo?’ téta yeráwáqá tirááe.

<sup>12</sup> miráítata taígani aarawaamá yaímma Karíki-wayukabike yaímma waagáráq anó-noinikaraq yeráwáqá Áánûqtuqtaba itáiq-itaiq kíeeta yirummá ámikaae. <sup>13</sup> Póro wemá Áánûqtuni watáama Péríabaq máa-kayukama kétima-yimitata yaímma Ítiráaeo-wayukama Tetarónáíkaq máa-kayukama yeráwáqá itéta mi-márábáq uréta aarawaamá Póróni watáama kéita-kayukati yúyánámmá mamá tawíq umáyikaraae.

<sup>14</sup> miráítata yaímma Káríqton-anna-wayukama yemá páátákáá Póromma únón áwabaq timákáawana kóitata Táératiyaa Tímotima Péríabaq paá máqe-uraaye. <sup>15</sup> ánibo Póromma aapaké awíqmata ye-káyúkámá Áátenibaq nékaq mó-ayuweta yemá yauwéqma Péríbaq kégowana Póro maará téna timá yímikaiye: “keráwáqá móma Táératiyaa Tímotima timá-yimiyatawaq yenákámá páátákáá ketôpaq yetao.” téna timá yímikaiye.

**Póroma Áátenibaq Ítuni watáama tiráíye.**

<sup>16</sup> ánibo Póroma Táératiyaa Tímotiti yiwémá Áátenibaq máena aónaimma mi-márükáqá yaataq ikúqma waayúka óiqa tarôq umáketa minnáraq nunamummá kétewana Póroma minnáma aónaimma wení áyakoma tawíq uráiye. <sup>17</sup> miráítana wemá máqte-tupaama monoq-náúpáqá uténa Ítiráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukama Áánûqtukaq nunamummá kéte-kayukagaraq yemmá akoqnáá umá watáama tiráíye. miráítana máqte-tupaama waabá-káyúkámá áíkutaawana yeráwáqtí yúrakaq agarokáq watáama tiráíye. <sup>18</sup> ánibo yaímma yeqtí yiráati-wayukama yetí tugrukón áwíqa Epikúriyaya Atóika yemá Pórote kárún-aaimma tirááe. yaímma-wayukama maará-tiraee: “wemá aamá íma ítarai-nakoma waayúkama timónaigaae téna mirá kíeye. netuqyaan-áímmá tin-nákómá nójin-ainaq tínénaq kíeyo?” téta kétewata yaímma-wayukama maará-tiraee: “wemá káqo-marupake kaaqaari maníkóní watáama kétíye.” téta tiráámanibo Póroma Ítuni átê-wataama kétima-yimena Ítuma pukéna itó-uraiqtaba kétima-yimitata yeráwáqá mirán-áímmá tirááe. <sup>19</sup> miráítata yeráwáqá Póromma awíqmata káánítore-wayukaraq uréta yemá maará téta tirááe: “emá aúgen-aimma máqtemma aarawaamá timá-yimen-aimma tinaqtaa ítáano. <sup>20</sup> maamin-

áimmá ténaqtaa ketáá ítáúnama aokaríq kíye. miráinaa min-áíkoní áaimma tinaqtáá ítáano.” téta tiráae. <sup>21</sup> Áátenibaq-wayukagaraq káqo-marupake Áátenibaq yama kémae-kayukama yemá yeqtí anó-kanaama yuwéta mikáq yama máeta máqtemma aúgen-aiqtaba kéteta téite uráae.

<sup>22</sup> ánibo Póroma káánítore-wayukati áíkuma máa-marupaq Éríáápagatiq wenáwíqa itó-urena wemá tiráie: “keráwáqá Ááteni-wayukao, keráwáqtí maníkókáq akoqnáá umá nunamummá kétewaq káonaune. <sup>23</sup> miráitaq kemá uréq keráwáqá nunamummá kête-naupaq utéq aónaraunama keráwáqtí maníkókáq agamá amí-yáréráqá móra áubama maará téq agamakááe. ‘maaminnáma ketáá íma aónarauna-naqa móra uyátárai-nakoe.’ téq agamakéq min-náqá keráwáqá íma aónareq wekáq nunamummá paáyaba tiráamanibo íbêqa kemá min-nákóní watáama kétima-timune. <sup>24</sup> ánibo Áánûqtu wemá máqte-qtataaqa maa-marábí wái-qtataaqa tarôq uráie. miráitana Áánûqtuma wenamáa wíyopakaraq mararakáráq anómma uyátá-maqma máiye. miráitana wemá waayúkama iyáápike umáráan-naupaqa íma kémaiye. <sup>25</sup> ánibo Áánûqtu wemá móra-yataaqtaba íma aqtóráríq kíena móra-nakoni ayáákogaraq mamá tíwáqnaa íniye. téna íma kémaiye. ímiye. wemá wenamááriq máqte-kayukabimma aúgen-auwaraima kényimena máqte-qtataakaraq aáma kényimiye. <sup>26</sup> miráitana kímora-naqa wemá tarôq uráitana wepíkémma mamá netuq-wáyúkámá abarokáq uráawana wemá mamá máqte-marabaq yfkáraiye. miráitana wenamááriq yeráwáqtí máe-kanaama maréna yeráwáqtí máa-maruqa kényimena uráie. <sup>27</sup> ánibo Áánuqtuma miráuraipoata yeráwáqá wemmá abáá kéetama wemmá aónainoe. miráitana Áánûqtuma keqtáá móra-mora-yutaa ketááí nékaq íma máiye.

<sup>28</sup> ‘miráitaqtaa ketáámá wepí máeqtaa ketáámá tú aréqtaa uréire kénunataae.’ miráuma naayóbáqá keráwáqtí aamá ítaraa-kayukama yemá tiráane; ‘ketáágáráqá Áánûqtuni iyápo-annataa máunatae.’ téta tiráane. <sup>29</sup> owé. ketáámá Áánûqtuni iyápo-anna máeqtaama weqtábámá íma áwáarara kain-óqtánabi mónerabi óqtane. ítenatae. móra-yataaqa waayúkagoni ayáápikenabi aúyánápíké tarôq umákáraiye téqtaa íma ténaetae. <sup>30</sup> naayóbáqá waayúkama aamá íma ítaraa-kanaaraqa yeráwáqá nóni-qtataarabi mi-kánáráqá tarôq kíewanama Áánûqtu wemá aamá minnáyaba yainaí-áimmá íma tiráine. íbêqa wemá máqte-marupaq máa-kayukayabama téna ‘keráwáqá keráwáqtí táí-aaipike waéráaro.’ téna kétie. <sup>31</sup> miráitana Áánûqtu wemá móra-kanaama maréna móra-taoqa máqte-kayukama kateko-yátáákáq yeráwáqtí yáaiqtaba aamá ítama yainánîn-naqa awíkaipoana weqtábá ketáá ítáiq-itaiq ónúnataama min-náqá wemmá pukáipike mamá itó-uyakaraiye.” téna Póroma Ááteni-wayukama tiráie.

<sup>32</sup> yeráwáqá ítáamma maamin-náqá Ítuma wemá pukéna itó-urain-aimma Póroma kétitata yaímma-wayukama yeráwáqá kéteta wíráá

kéowata yaímma yerawáqá tirááe: “emá móragaraq maamin-áíqtábá kétinaqtaa anaaékaqa itáano.” téta yerwawáqá tirááe. <sup>33</sup> miráitana Poro wemá mi-káyukámá iyuwéna kóuraiye. <sup>34</sup> ánibo yaímma-wayukama Póroni anaaé kewaraawata káánítore-wayukapikemma móra-naqa áwíqa Taeonítati wegáráq móra-inimma áwíqa Aráámari wegáráq yaímma-wayukagaraq Áánúqtuqtaba itáíq-itaiq urááe.

### Póroma Kóriti-wayukabi mayaímá matáiye.

**18** <sup>1</sup>anaaékaqa Poro wemá Áátenibaq yuwéna Kóriti-marabaq uráie. <sup>2</sup>ánibo mórama Ítíráaeo-naqa wenáwíqa Akíra wení mårúqa Pááqtatibaq naayóbáqá Akíra wegáráq wení ánáakoma áwíqa Patíra yenákámá Ítari-maruqa yuwéta yaímma Ítíráaeo-wayukayaba Ítari-marupake anó-kawaa-nakoma áwíqa Karótiatima téna máqtemma Ítíráaeo-anna-wayukama kóoro téna titata iráa-kayukayopaq uráie. <sup>3</sup>miráitana Poro wemá yenákátê kémaena naayóbáqá kémayai-mayaíma kémayena yíwáqnaa kéena tabarááberaq-namma urááe. <sup>4</sup>ánibo máqtemma Tabaati-yúpáámá Poro wemá Ítíráaeo-wayukati monoq-náupáq uténa yerawáqte Ítíráaeo-wayukagaraq Karíki-wayukagaraq máitata móra-mora-yuma yemá itó-uma yeqtí watáama tirááe.

<sup>5</sup>ánibo anaaékaqa Táeratiyya Tímoti yenákámá Maaterónia-maruqa yuwéta kégumoyana máqte-tupaama Poro wemá aqoqnáá umá Ítíráaeo-wayukabimma min-áímmá kétima-yimena “Ítuqtabama keqtáá yauwéqma tiwiránín-nare.” téna timá yímikaiye. <sup>6</sup>miráimanibo Ítíráaeo-wayukama yerawáqá maamin-áímmá kéteta yerawáqá áyoqa káyeta weqtábá waáq táimma tirááe. miráitana Poro wemá itó-urena abíkáké kaítoma popoq umátuwena wemá tiráie: “kerawáqá aúyokiyamma minná kanaaráq kerawáqtí minnáe. ánibo íbêqa kemá kerawáqá tiywéq káqon-annama Yéqtaaeo-wayukayopaq kégoune.” téna Poro timá yímikaiye. <sup>7</sup>ánibo Poro wemá iyuwéna móra Yéqtaaeo-nakoni naaúpaq ko mánena uráimma min-nákón áwíqa Títíá Yátati ánibo min-nákómá wemá Áánúqtuqkaq nunamummá tíq-tiq kétana wení naammá Ítíráaeo-wayukati monoq-nákóní waaqókáq wáqe-uraiye. <sup>8</sup>miráitana mórama Ítíráaeo-wayukati anó-monoq-naqa áwíqa Karípu wegáráq máqtemma wení aara iyápógaraq yerawáqá uyátárai-nakoma Ítumma itáíq-itaiq kéowata yaímma Kóriti-wayukama yerawáqá Póron-aama kéteta yerawáqá Áánúqtuqtaba kéteta Ítuqtaba nommá pékaae.

<sup>9</sup>ánibo móra-nokaamma uyátárai-nakoma wemá kainapákáá umá Póromma maará téna timá ámikaiye: “Poro, emá íma ikatíq íeaq maamin-áímmá íyuwaao. emá paá tíq-tiq umá timá-yimiyo. <sup>10</sup>kemá etê yagaroqtamá mánunaboana móra-nakoma íma emmá ikaména mamá tawíq umákaniye. ánibo maami-márúkáqá ketí waayúkama taígani-kayukama mááe.” téna Áánúqtuma tiráie. <sup>11</sup>ánibo Poro wemá

mi-márúkáqá móra-karitimaatigaraq abapaké móra-wiyomma kéraena wemá mi-káyúkábímmá Áánúqtuni watáama timá yímikaiye.

<sup>12</sup> anaaékaqa Arómani kámááni-wayukama yeráwáqá móra-naqa Kááriomma timáketa móra-marukoni naayón-áwíqá Akááiya íbêqa káqon-awiqá Karítí mi-márúkáq anó-kawaa-naqa ‘maao’ téta tiráae. miráitata mi-kánáráqá Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá ááiqa Póromma kékumaketa awíqmeta kawáá-wáyúkáq uráae. <sup>13</sup> ánibo yeráwáqá maará téta tiráae: “maamin-nákómá wemá máqte-kayukabimma téna “keráwáqá Áánúqtukaq nunamummá tero.” téna “wemá Ítíráaeo-wayukati yáaimma mamá tágwíq káiye.” téta yeráwáqá tiráae. <sup>14</sup> ánibo Poro wemá watáama tínéna késtana Káário wemá Ítíráaeo-wayukama timá yímikaiye: “maamin-nákómá wemá táí-aaimma tarôq éna móra ámáan-aimma araténa uráinaqa minnâ kemá keráwáqá Ítíráaeo-wayukati támama itánúnamanibo <sup>15</sup> mórama keráwáqtí tígwíkaraq yaímma keráwáqtí tágaiqtabama íma maamin-áímmá maméraq kemmá máma timá-timiyyaraq kemá aamá ítama yaínáano.” téna aamá ítaama yainaí-nákómá tiráie. <sup>16</sup> mirá téna aamá itaí-nákómá wemá maami-káyúkámá yainaí-náúpáké waqtúwáitata kóuraae. <sup>17</sup> ánibo mi-káyúkámá yeráwáqá mórama Ítíráaeo-wayukati anó-kawaa-naqa monoq-náúpáqtábá wenáwíqa Tóqtanimma yáqtoqma aamá ítama yainaí-márúkóní waaqókáq tebúqa ámikaae. aamá ítama yainaí-náqá Káário wemá minnáyaba taíbaq-ayuanamma íma ítaraiye.

### Póroma yauwéqma Áátioki-marabaq iráie.

<sup>18</sup> Poro wemá Kóriti-marabaqa netuqyaa-túpáámá kéraena wení ábâqawaaraa-kayukate íráqôníq umáyikena wemá mórama únópí-káárébí maréna Tíria-marabaq uráie. miráitana Patíragaraq Akíra yenákámá yagaroqtamá Pórogaraq uráae. ánibo áqnáabaqa Tékariabaq wemá mórama yanaan-áímmá ánatanena Ítíráaeo-wayukati yáaimma waréna wení aqnotáuma kárátaiye. <sup>19</sup> miráitata yeráwáqá maréta Ipítiani-wayukati márûkaq uréta Poro wemá Patíragaraq Akíra yenákámá iyuwéna wemá Ítíráaeo-wayukati monoq-náúpáq uréna watáama aqnoqnaá umá timá yímikaiye. <sup>20</sup> ánibo Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá téta ‘Poro wemá yeráwáqté ayáqtáá-kanaama kéraena wíniye’ téta tiráámanibo Póroma yeráwáqtí yáama íma ítaraiye. <sup>21</sup> miráitana Poro wemá tiráie: “Áánúqtu wemmá akáinanama wemá kanaaráq kemmá timátkáinaqa keráwáqá ya timónanune.” téna timátuwena Poro wemá yauwéqma kúmítataqtaa ketáámá únópí-káárébí maréqtaa Ipítiani-marama yuwéqtaa kóuraunatae.

<sup>22</sup> ánibo únópí-káárégómá maréna Tétáriá-marabaq uráitana Poro wemá Yérútáárebaq uténa Ítun-aama késtaa-kayukama ‘mirá-maara oro’ kétima-yimena timá íráqôníq kékumayikena wemá Áátioki-marabaq kóuraiye.

### Póroma yauwéqma kaumobáriq umá aammá uréire uráiyе.

<sup>23</sup> ayáqtáá-kanaama Póro wemá Áátioki-marabaq máqena anaaékaqa wemá maréna káqo-kaqo-marupaqa Karétiabakaraq Parítiyabakaraq kewena máqtemma Áánûqtun-aama kéita-kayukati yúyánámmá mamá íráqôníq kéena watáama timá yímikaiye. <sup>24</sup> miráitana móra Ítíraeo-nakon-awiqa Aapóro wení márûqa Érékáánaria mikáké maréna Ipítiani-marabaq uráiyе. ánibo min-nákómá wemá íráqôn-aimma kétena Áánûqtuni watáama agamatán-áímmá ítarena <sup>25</sup> Ítuma ketáái kúmiq-yataapike kétiwiraiqtaba ítarena wení arukómá íráqôníq kéitana máqte-kayukama uyátárai-nakoni aammá waraíqtábá timá-yimikaimanibo wemá paá Yóáanenin-aiqtaba nommá péqyikaraiye. Ítuma káqomma péqyikaiyaba íma ítaraiye. <sup>26</sup> ánibo wemá aqoqnáá umá Ítíraeo-wayukati monoq-náúpápá máqte-kayukama Áánûqtuni watáama kétima-yimitata Patíragaraq Akíra yenákámá awíqmetsa yenákátí naaúpaq uréta Áánûqtuni aammá waráá éta timá íráqôníq umá ámikaaye. <sup>27</sup> anaaékaqa Aapóro wemá Karíki-marupaq wínéna kétata yaímma Ipítiani-marupaq Áánûqtun-aama kéita-kayukama yerawáqá wemmá áwáqnaa umá aúbama agamá ámêwana wemá maména móma Karíki-marupaq Ítun-aama itáíq-itaiq kéo-kayukama yímikaiye. miráitana Aapóro wemá mi-márúkápáq uréna waayúkama Ítuqtaba itáíq-itaiq kéowana Áánûqtuma wení íráqô-qtataaqa wenamáa keyimi-kayukabimma watáama kétetena yíwáqnaa uráiyе. <sup>28</sup> Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáágómá ‘áraimma Ítuma keqtáái kúmiq-yataapike tiwiránîn-naqiye’ téna yemmá yiráatiraiye. mirá kétetena wemá máqte-kayukati yúrapimma aqoqnáá umá Ítíraeo-wayukati táí-aimma mamá paábaq yukáiyе.

### Póroma Ipítianiq mayaímá matáiyе.

**19** <sup>1</sup>Aapóro wemá Koríti-marabaq máqe-uraimma mi-kánááráqá Póro wemá máqtemma anugómá óriq in-áúkápápáq uréna wemá Ipítiani-marukaq yayamá iráiyе. ánibo mi-márúkápáq yaímma Ítun-aama kéita-kayukama ya yimónaraiye. <sup>2</sup> ánibo Póro wemá yerawáqá ítama aónaraiye: “naayóbáqá Áánûqtun-aama itáíq-itaiq kéo-kayukama kerawáqá Aokaq-Áámá matááô?” téna kétitata yerawáqá tirááe: “aaqáo. ímiye. mórama Aokaq-Áámá wáye téta íma timá tímewaqttaa kétáámá íma ítarauenatae.” téta yerawáqá tirááe. <sup>3</sup> miráitana Póro wemá tiráiyе: “kerawáqá náaraq umáwaq pékaao?” téna kétitata yerawáqá tirááe: “ketáámá Yóáanenin-aiqtaba nonápó pékaunatae.” téta yerawáqá tirááe. <sup>4</sup> ánibo Póro wemá tiráiyе: “naayóbáqá Yóáane wemá aarawaamá nonápó kékéeqyikena tiráiyе: “kerawáqtí tirummá yokaa kéraq nommá péráaro. ánibo ketinaaémo yínîn-nakoqtaba itáíq-itaiq inomma min-

náqá wemá Ítue.” téna tiráine.<sup>5</sup> maamin-áímmá kéteta anómma uyátárai-naqa Ítun-awikaq nommá pékaae.<sup>6</sup> miráitana Póro wemá yekáq ayáámma arááparena nunamummá kétitatana yeráwápímmá Áánûqtuni Aokaq-Áágómá kukáiyе. miráitata yeráwáqá káqo-kaqon-aimma téta Áánûqtun-aama yemá amuné-áímmá tiráae.<sup>7</sup> ánibo mi-káyúkámá máqtemma miráuma tiyááka umá títaupake kaayáré (12).

<sup>8</sup>miráitana Póro wemá Ítíráaeo-wayukati monoq-náúpáq uréna kaumo-wíyokóní arupimmá watáama kétetena Áánûqtuma yabíkái-qtataaqtaba timá yímikaiye.<sup>9</sup> ánibo yaímma-wayukama yeráwáqá maamin-áímmá íma kéteta yeráwáqá máqte-kayukati yúrapimma Ítun aammá waráíqtábá timá tawíq urááe. miráitana Póro wemá iyuwéna yaímma Ítun-aama kéta-kayukama yiwiqmena káqomma yiráati-naupaq uráamma mi-naakón áwíqa Tiráánati-naupaqa yeráwáqá Áánûqtuma yabíkái-qtataaqtaba téite urááe.<sup>10</sup> ánibo Póro wemá kaayaq-káritímáatímá máena miráráá kéteta yaímma Étia-marabaaq máa-kayukama Ítíráaeo-wayukagaraq yaímma káqon-annama Yéqtaaeo-wayukagaraq yeráwáqá máqtemma ketááí anómma uyátárai-nakon-aama ítaraae.

### Tíbaani iyápó-annama

<sup>11</sup>Póroni ayáápimma mórama Áánûqtuma aokaríq umá anón-awaameqa tarôq uráiyе.<sup>12</sup> miráitata yaímma-wayukama yeráwáqá Póroni óiqa ayumí-tábáráábémá maméta karí-wáyúkátí yineqá móma kémaraawana yeráwáqtí karígómá kánataitata yeráwápíkémmá táí-aagoma iyuwéna paábaq kóuraiye.<sup>13-14</sup> mi-káyúkátí aúkáapike mórama Ítíráaeo-wayukati anó-monoq-naqa áwíqa Tíbaa wení abapaké kaayaq-iyápó-ánnámá yeráwáqtí mayáímá táí-aagoma matuwáiyátábá wáqe-uraiye. miráitata yaímma Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá maami-máyáíraq uréire kéeta yaímma-wayukabikemma táí-aama mamá paábaq yuwánétama yeráwáqá maará téta tiráae: “Póroma maamin-nákón áwíqa aqoqnáá-aimma kétitaqtaa ketáá kétitaunataama min-náqá Ítun-awikaq paábaq kóao.” téta yeráwáqá tiráae.<sup>15</sup> miráimanibo maamitáí-áágómá yeráwáqá maará téna timá yímikaiye: “kemá Ítumma aónéq Póromma káoneq uraúpo keráwáqá náayuwabo?” téna yeráwáqá timá yímikaiye.<sup>16</sup> miráitata yaímma-wayukama yeráwápí táí-aagoma mái-kayukama yeráwáqá itó-ureta maami-káyúkámá ááiqá kékumayiketa yeráwáqtí unáákáqtôma yaráqma táíq kékowata táí-aagoma yíkamma ayáá ayíkáitata naae áráaq-wamma kóuraae.<sup>17</sup> ánibo anaaékaqa Ítíráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukama Ipítiani-marabaaq máa-yuma máqtemma maami-qtátááqá kéteta yáqa karáiye yeráwáqá uyátárai-nakon áwíqa múte yaútaae.<sup>18</sup> netuqyaammá Ítuqtaba itáíq-itaiq kéo-kayukama yeráwáqá máqte-kayukati yúrakaq iréta naayóbáqá

nói-atataarabi tarôq uráa-qtataaqtaba timá abarokáq urááe.<sup>19</sup> miráitata yaímma-wayukama yeráwáqá maa-márabín-ámúné kéguteta awéqa téta uwaaqtagáániq éta awaaméq-yátááqá tarôq kéo-kayukama yeráwáqtí wannaamá máqte-kayukati yúrakaq maméta irabí má-agataae. ánibo mi-kánnáágóní meyámmá móraí komáé-yamae umá yoruparáamma móneqa miráuma netuqyaa-mónéqá (50,000) abarokáq uráie.<sup>20</sup> ánibo yeráwáqá mirá kéowana uyátárai-naqa Ítun-aagoma akoqnáá umá anóniq éna wéywé uráie.

### Ipítiani-marupaq anón-aaiqa urááe.

<sup>21</sup> miráitana anaaékaqa Póro wemá auyánámmá ítaraiye: “kemá maréq Maateróniakaraq Karíkiq uréq mikákémma maréq Yérútáárebaq uréq ánibo anaaékaqa Arómuq ónúne.” téna wemá auyánámmá ítaraiye.

<sup>22</sup> miráitana kaayaqá wemmá áwáqnaa umá mayaímá kémayaaya-nakama Tímotiyaa Irááqtimma timáyíkáítata yenákámá maréta Maaterónia-marabaq kéoyana wemá pááqya-kanaama Étia-marabaq máqe-uraiye.

<sup>23</sup> mi-kánáráráqá yaímma-wayukama yeráwáqá Áánúqtun-aama timá tawíq kéeta uyátárai-naqa Ítuni aammá auyáráaqtaba áaiqa urááe.

<sup>24</sup> ánibo móra-naqa máqe-uraimma áwíqa Timítarie. wemá áwáarara kain-óqtákaké máqte-qtataaqa tarôq i-náré. miráitana wemá máqte-qtataaqa tarôq umá Ááqtamima yeqtí maníq-íníkóní aman-náópáq téna makáie. miráitana mi-máyáíráké móneqa maténa yaímma wení mayaí-wáyúkámá yímikaiye.<sup>25</sup> miráitana wemá mi-káyúkámá yiwiqma mórraraq yíkarena maará téna tiraiye: “waayúkao, keráwáqá máqtemma aónaraae. ketáái móneqa maami-máyáíráké paá kéena Póróni watáama tawíq kékumakaiye.<sup>26</sup> ánibo maamin-náqá Póroma máqte-kayukati yúyánámmá mamá tawíq kéitaq minná keráwáqá káoneq kéitaae. miráitana maami-qtátááqá wemá Ipítiani-marukaqa wenamáa íma mirá kéibo máqte-marabaq Étia-aukapaqa mirá kéena wemá maará téna kétie. ‘maníqá ketáái tiyáápike tarôq únna-yataaqa minná íma Áánúqtue.’ téna kétie.” téna Timítarima timá yímikaiye.<sup>27</sup> ánibo Póróni watáágoma ketáái móneqa mayaí-ámmá mamá táíq kéena máqte-kayukati yúyánákómá ketáái maníqá Ááqtamiqtabama máqte-kayukama yúyánámmá íma ítéta paá “táí-yataare.” téta tínoe. ánibo naayóbáqá Étia-wayukagaraq máqte-marabake-kayukama yeráwáqá maamin-ínímmá Ááqtamima ketáái maníkókáq nunamummá kétemanibo Póroma maamin-íníkóní áwíqa mamá táíq kétie.” téna Timítarima tiraiye.

<sup>28</sup> ánibo yemá maamin-áímmá ítáamma ôriq umá íyamma itata yeráwáqá anókaq ááyama tirááe: “ketáái Ipítiani-wayukama ketáái anómmá Ááqtamima máie.” téta yemá tirááe.<sup>29</sup> miráitata máqte-kayukama yemá anókaq ááyama kéteta kaayaqá Maateróniabake-nakama yiwiqmeta iráan-nakama Káéatiyaa Áárítáákatima min-nákámá

Pórogaraq yagaroqtamá uréire kéoya-nakaboata waabá-káyúkátí yúrakaq páatákáá yiwiqmeta uráae.<sup>30</sup> miráitana Póroma waabá-káyúkátí yúrakaq wínéna kéitata yaímma Káríton-anna-wayukama yemá wemmá yáqtokaae.<sup>31</sup> ánibo yaímma Étia-marabake anó-kamaani-wayukama yerawáqá Póroni aanábó-wáyúkábóata yemá téta Póroqtaba íma waabá-káyúkátí yúrakaqa wíno.” téta yerawáqá tiráae.<sup>32</sup> miráitana waabá-káyúkátí yúyánakómá táiq umáguraiye. yaímma-wayukama óq-aipike áayama kétewata yaímma-wayukama óq-yataaqtaba kétewata yaímma-wayukama yemá “nóin-aaiqtabawaq ya áíkutaunataabiyo?” téta paá aíbóqnaaboq uráae,<sup>33</sup> yaímma Ítíráaeo-wayukama yemá móra-naqa Érékáánaramma timákáawana maamin-náqá títkae téta máqte-kayukama ákaraae.<sup>34</sup> ánibo aarawaamá aónaamma Ítíráaeo-nakoma maamin-áímmá kétitataboata yerawáqá Ipítiani-wayukama máqtemma maará téta tiráae: “Ááqtamima ketáái uyátárai-maniqa máiye.” téta ayáqtááq-kanaama mirá tíq-tiq uráae.

<sup>35</sup> anaaékaqa móra-naqa aúbama agayaí-nákómá aarawaakáráq timá yubínikena tiráie: “kerawáqá Ipítiani-wayukao, máqte-kayukama yerawáqá ítaraae. ketáámá Ipítiani-wayukama yemá yeqtí anómma maníq-íníkómá Ááqtamitini nunamu-nákáráq aokaq-óqtámmá aabayápáké kukáimma yemá kényabiye.<sup>36</sup> miráitana móra-nakoma íma maamin-áíqtábámá kaaqaari-áíne ítinibo kerawáqá paátí máero.<sup>37</sup> kerawáqá maa-káyáq-nákámá yiwiqme má yíkaraamanibo yenákámá íma ketáái aokaq-náúpákémma moyámmá mayéta maamin-ínímá Ááqtamima ketáái maníkómá timá táiq íuraaye.<sup>38</sup> ánibo Timítarigaraq yaímma wení mayaí-wáyúkámá yemá móra-nakomma aamá timákaneta kíeyanama anó-kamaani-wayukama yemá maamin-áímmá ítama yainánóe.<sup>39</sup> ánibo kerawápímmá móra-wataama wárainaqa kerawáqá máqte-kayukama áíkuteraq waabá-káyúkábí min-áímmá tero.<sup>40</sup> íbêqa máqte-kayukama ketáá ááiqa owáníq kénunataamanibo maami-wágóní áaimma móra íma wáiniq kénunabatataa keqtáá ítama káonaiyaqtaama ketáámá kanaaráq aamá íma tenúnatae.” téna tiráie.<sup>41</sup> aamá ítama aúbama agayaí-nákómá wemá maamin-áímmá kétima-yimena máqtemma waabá-káyúkámá timáyíkáitata wéyáwé uráae.

### Póroma Maateróniabakaraq Karíki-marukaraq uráie.

**20** <sup>1</sup> anaaékaqa maamin-áíkómá ánatagitana Póroma máqtemma Káríton-anna-wayukama yáayama yiwiqmena iréna yeqtí íyaqa mamá akoqnáá umáyikena wemá Maaterónia-marabaq kóuraiye.<sup>2</sup> ánibo wemá min-áúkápáq uréire kéena Ítun-anna-wayukabimma wemá watáama kétima-yimena yerawáqtí yirummá mamá akoqnáá umáyikaraiye. miráitana mikákémma maréna Karíki-marukaq uréna<sup>3</sup> mi-márúkáqá wemá kaumo-wíyómmá máqe-uraiye. anaaékaqa Tíria-marabaq wínéna kéitata

Ítíráaeo-wayukama yemá Póroma ikamí-áímmá tewana ítátuwena únópi-káárébí mikáké wemá yauwéqma Maaterónia-marabaq wínéna uráiye.

<sup>4</sup> ánibo Tópaateri Píraatimma áanikoe. wemá Péria-marabake-nakoma Pórote yagaroqtamá uráiye. miráitana Tetarónáika-marabakemma kaayaq-nákárátámá Áárítáákatima Tekútue. ánibo Káéatima Tébe-marabakekaraq Tímotigaraq kaayaqá Étia-marabakemma Tíkikatiyaa Tarópima yemá máqtemma Pórogaraq yagaroqtamá kóuraae. <sup>5</sup> mi-káyúkámá yemá áqnáabaq uréta keqtááyábá Taróqaati-marabaqa tiwétáá urááe. <sup>6</sup> ánibo yammá irabí agamá naí-kánáámmá yátámakitaqtaa kemá Arúkegaraq ketáámmá Píripai-marabakemma yuwéqtaa únópi-káárébí maréqtaa Taróqaati-marabaq uréqtaa yeráwáqté yagaroqtamá mibáqá móra-Toqtaama máqe-uraunatae.

### Póroma ákaq uréire uráiye.

<sup>7</sup>Tóqtaagoni áqnáabaq-kanaaraqa ketááma aáwaqa kénauunanataa Póroma aabáyaama kóinenabooana aarawaamá watáama kétima-yimitana nokáan-aukaaniq uráiye. <sup>8</sup> mi yanaa-náúpáqá ketáá álkuma máeqtaa watáá-wataa túnna-naupaqa ómmá netuqyaa kúraqmakaee. <sup>9</sup>miráitana mórama maabu-nákóní áwíqa Yútikatie. wemá naammá yanaa-nákóní motôqakaqa máena Póroma watáama tin-áímmá Yútikatima itéq éna aúgáibaa itana aúmá waguré máqena yanaa-nákóní motôqakake kuména marabí yutákuraiye. miráitata yemá kukéta aónaamma wemá pukuráiye. <sup>10</sup> ánibo Póroma kukéna ámûraaq áyabaa uréna tiráiye: “keráwáqá íma túyánámmá ítáaro. wemá íma pukáibo paá máiye.” téna tiráiye. <sup>11</sup>ánibo Póroma yauwéqma naaúpaq uténa Ítuma yímikainikaa yammá mapámma kénena móragaraq watáama kétima-yimitana aaqá iráráitana Póroma iyuwéna kóuraiye. <sup>12</sup>miráitata yemá mi-mábú-náqá íráqôníq umá máitata yemá yimuqá maréta awíqmeta urááe.

### Póroma Taróqaati-maruqa yuwéna Mairítati-marabaq uráiye.

<sup>13</sup> Póroma marabí tiyuwénata ‘Ááqtoti-marabaq kégonabo ko tiwíráaro’ téna timá tímítatqtaa ketáámmá únópi-káárébí maréqtaa Ááqtoti-marabaq uráunatae. <sup>14</sup> mikákémmá Póromma awíqmetaa ketáámmá únópi-káárébí Mítíríni-marabaq uráunatae. <sup>15</sup> mikákémmá ketáámmá únópi-káárébí uréqtaa Kááioti-marukaq ko watuwéqtaa mikákémmá mimórá táoqa Táámoti-marukaq uréqtaa Mairítati-marukaq ko yamá uráunatae. <sup>16</sup> ánibo Póro wemá maará téna aúyánámmá ítaraiye. wemá yaímma-kanaama Étia-aukapaqá íma máena páátákáá Ipítiani-maruqa kótámatuwena Yérútáárebaq ya-kánáámmá (péqtakoti-omaqa) aónanena uráiye.

### Póroma Ipítianiq monoq-náúpáq kawáá uráá-kayukama watáama timá yímikaiye.

<sup>17</sup>Póro wegáráq wemá áwáqnaa umá mayaímá kémayaa-kayukagaraq yeráwáqá Mairítati-marupaq máeta Póro wemá Ipítianiq Ítun-aama

kéita-kayukati anó-kawaa-wayukama yááyaitata yemá wenôpaq irááe. 18 áníbo yemá wenôpaq kékewana wemá maará téna timá yímikaiye: “keráwáqá kenamááriq kemmá kétimoneq ketáaimma aónaraane. kemá Étia-marabaqa karáwáqtê áqnáabaqa máqe-uraune. 19 miráitaq keráwáqá aónaraane. netuqya-túpáámá Ítiráaeo-wayukama yeráwáqá kemmá mamá táíq kékumataawaq kemá ôriq umá ummaa-yátááqá kékmayeq kemá anómma uyátárai-nakoni mayaímá matáunae.” téna Póroma tiráie. 20 miráitaq keráwáqá káonaae. kemá keráwáqá tíváqnna í-áímmá íma yáqtoqma aqoqnáá éq kemá paá keráwáqá kétiraateq waabá-káyúkáti yúrakarabi naaúpaq timá tímikaune. 21 miráitaq máqte-tupaama kemá Ítiráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukagaraq maará téq timá yímikaunae: “keráwáqá keráwáqtí tirummá Áánûqtumma améraq keráwáqtí kúmiq-yataaqá mamá paábaq kékuyuvera q ketáái uyátárai-naqa Ítuqtaba itáíq-itaiq oro.” téq timá yímikaune. 22 keráwáqá ítáaro. íbêqa Aokaq-Áágómá kemmá tiwíqmena Yérútáárebaq kékwi poaq mórama nói-qtataarabi ketineqá abarokáq ínî-waigoqtabama kemá íma ítarau ne. 23 áníbo kemá kímora-yataaqtaba ítarau nama Aokaq-Áágómá aqoqnáá umá timá tímika ye. ‘máqte-marupaqa uréire innamá emá ummaa-yátááq áátuqma kékmaye ánnáma mayánóne.’ téna timá tímika ye. 24 miráimanib o kemá ketí túwaraiqtabama túyánámmá íma itéq yáqtoqma aqoqnáá íkéune. minnáyaba kemá ketí mayaímá uyátárai-nakoma Ítuma tímikai-mayaíma mayánúnama minná Áánûqtuni átê-wataama Ítuqtaba timá-yimenune.

25 miráinaq keráwáqá ítáaro. naayóbáqá kemá keráwáqtí aúkáapi uréire kék Áánûqtuma yabíkái-qtataakoqtaba timá-tímikaune. miráimanib o kemá itáunama anaékaqa keráwáqá íma móragaraq kemmá timónanoe. 26-27 áníbo kemá Áánûqtun-ayuanamma keráwáqá timá-timiyabama ikatíqa íma éq yáqtoqma aqoqnáá íuraupo máqten-aimma keráwáqá timá-tímikaune. miráitaq kemá keráwáqá kétima-timune. móra-nakoma keráwáqtí aúkáapikemma wemá aúyokinimma minná íma kennámíye. 28 áníbo keráwáqá yabíqma arutéraq yaímma tipi-típi-annagaraq Aokaq-Áágómá keráwáqtábá yekáq yabíéro téna keráwáqá tívíkaiye. miráinaq keráwáqá Áánûqtuma wení naaenápó meyaníq umá yiwíkai-kayukagaraq keráwáqá keqtimááriq yabíqma aqoqnáá oro. 29 áníbo anaékaqa kemá keráwáqá tiyuwéq kékgonanama mórama táí-wayukama abááq-íyákóráá umá keráwáqtí aúkáapi iréta keráwáqtí itáíq-itaiq umá mái-yataaqá mamá táíq umátkanoe. 30 áníbo yaímma keráwápíkémma keráwáqtí waayúkama yemá itó-uma kaaqaari-áímmá kéteta máqtemma Áánûqtun-aama itáíq-itaiq kéo-kayukama tívíqma táí-akaq tikánóe. 31 minnáyaba keráwáqá yabíqma máero. keráwáqá túyánámmá ítáaro. kaumo-kárítímáátígóní arupimmá wágáawabi nokáámma maamin-áímmá keráwáqá timá tímikaunnama minnáyaba kemá tiqnumá kékaitaq maamin-áímmá kétune. 32 íbêqa kemá keráwáqá

máqtemma Áánûqtuni ayáápi kétikaunaboana wení watáagoni kaayoné-yátáákómá keráwáqtê wáinana Áánûqtu wemá kanaaráq máqte-qtataaqa wení waayúkama yiménúne téna tirái-qtataaqa keráwáqá timíniye.<sup>33</sup> áníbo kemá móra-waigoni mónerabi unáákáqtôyabama íma túran-annama káune.<sup>34</sup> miráitaq keráwáqá aónaraae. kemá kenamáráíq ketiyáápike mayaímá kémayaunana móneqa abarokáq kéita kemá aáwaqa meyáníq umá kéneq ketê yagaroqtamá máa-kayukama yíwáqnaa kékune.<sup>35</sup> miráitaq kemá máqte-mayaíma tiráátúnna máqtemma ketááma miráuma mayaímá kémayeetaa káqo-yuma yeráwáqá íma akoqnáá íya-kayukama yíwáqnaa ónúnatae. áníbo Ítuma maará téna wemá tiráin-alimma keráwáqá túyánámmá ítáaro.

‘keráwáqá paá móra-yataaqa mayéqa timuqá maranóe. áníbo móra-nakoma wení mi-qtátááqá yiménama yímîqma ánatenama wemá amuqá ôriq umá marániye.’

Ítuma tiráine.” téna Póroma tiráiyе.

<sup>36</sup> áníbo wemá maamin-áímmá timátuwena wemá arayutaúmmá aténa máqte-kayukate nunamummá tiráiyе.<sup>37</sup> miráitata máqte-kayukama yeráwáqá Póromma yáqtoqma kámooqneta ibiqá ôriq umá yakááe.<sup>38</sup> áníbo Póro wemá téna keráwáqá móragaraq íma tóikaqo timónanoe tin-áíqtábá yemá ibiqá kékareta awíqmeta únópí-káárébí móma ayuwáawana kóuraiye.

### Póroma únópí-káárébí maréna Yérútáárebaq uráiyе.

**21** <sup>1</sup>ketáámá timá íráqôníq umáyikeetaa únópí-káárébí maréqtaa Kótí-marukaq uréqtaa áníbo óq-aabayaanapimma ketáámá maréqtaa Aróti-marukaq uréqtaa mikákémmá Páátaraaq uráunatae.<sup>2</sup> miráitaqtaa mi-márúkákémmá mórama únópí-káárégómá Pinítiabaq wínéna kéitaqta ketáámá mipí maréqtaa Pinítiabaq uráunatae.<sup>3</sup> áníbo ketáámá Táíparatibaq káoneqtaa móra-aukapaq maréqtaa Tiráibaqa uréqtaa únópí-káárégómá Tááyabaq oótamma móma yuwanéna kéitaqta mibáq uráunatae.<sup>4</sup> áníbo mi-márúkákáqá ketáámá yaímma Káriqton-anna-wayukama kékimoneqtaa yeráwáqtê yagaroqtamá abapaké kaayaq-yúpámmá máqe-uraunatae. miráitana Aokaq-Aágómá Káriqton-anna-wayukati yúyánámmá mamá akoqnáá kítata yeráwáqá Póroqtabama wemá Yérútáárebaqa íma wíno téta tirááe.<sup>5</sup> áníbo ketáámá yeráwáqtê máqetaa kégounanataa máqte-kayukama yeráwáqtí aara iyápógoraaq maréta kékewaqtaa máqtemma únón áwábaq ya áíkuma nunamummá tiráunatae.<sup>6</sup> miráitata yeráwáqá keqtáá timá íráqôníq umátíkáawataa ketáámá únópí-káárébí kóúnatataa yeráwáqá maréta yeqtí naaópaq kóuraae.

### Tétáriá-marabaqa amuné-áímmá Póromma Áágabaatima timá ámikaiye.

<sup>7</sup> áníbo ketáámá únópí-káárébí maréqtaa Tááyabaq yuwéqtaa móra-maruqa Tórameti koyamá uráunatae. miráitaqtaa ketáái

tífbâqawaaraa-kayukama timá íráqôniq umáyikeqtaa yeráwáqtê yagaroqtamá kímora-yupaama máqe-uraunatae.<sup>8</sup> mikákémma maréqtaa Tétáría-marabaq uréqtaa móra-naqa áwîqa Píripi wemá mórama Yérútárebaake abapaké kaayaqá Áánûqtuma yiwikai-kayukabikemma wemmá mayaíraq yíwáqnna min-áukápáq uráane.<sup>9</sup> miráitata min-nákóní kaayaqté-kaayaqte-noinaaruma wení ayáámûmaaqá yeráwákáráq Áánûqtuni watáama amuné-wáyúkárá umá tiráae.<sup>10</sup> ánibo ketáámá Tétáría-marabaq yaímma-kanaama kémayunanataa mórama Áánûqtuni amuné-náqá áwîqa Áágabaati wemá Yúria-marabake yuwéna Tétáría-marabaq kukáye.<sup>11</sup> miráitana wemá kukéna Póroni amûrannama maténa wení ayáákaraa áitaukaqa atáá kéena tiráye: “Aokaq-Áágómá kétie. ‘maamin-ámúránnágóní aboámmá Yérútárebaqa Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá maamiráuma atáá umá káqon-anna-wayukama yimínóe.’ téna Aokaq-Áágómá kétie.” téna Áágabaati tiráye.<sup>12</sup> ánibo ketáámá maamin-áimmá kíteqtaa ketáágáráq yaímma aarawaagáráq Póroqtabama “wemá Yérútárebaq íma wíno” téqtaa tiráunatae.<sup>13</sup> ánibo Póro wemá maará téna tiráye: “nôraq itaráq keráwáqá ibiqá kékýareraq ketí tirummá mamá tawíqa kéoo? kemá íma ánnáma mayaíybámá yokaa kéupo? kemá Yérútárebaqa Ítuni áwîkaqa puyónáá kéune.” téna Póro wemá \*aiye.<sup>14</sup> ánibo ketáámá íma káqomma túyánámmá itéqtaamanibo maará téqtaa ketáámá tiráunatae. ‘kanaaráq uyátárai-nakoni aúyánákáq mi-qtátááqá abarokáq íniye.’ téqtaa tiráunatae.

<sup>15</sup> anaaékaqa mi-márúkákémma ketáái oótamma yokaa umá maméqtaa Yérútárebaq uráunatae. <sup>16</sup> miráitata yaímma Káríqton-anna-wayukama Tétáría-marabakemma yeráwáqá keqtáá tiwíqmetataa owaqtáá ketáámá mórama naayóbáqá itáíq-itaiq kéis-naqa Náátonini-naupaq auráunatae.

### Póro wemá Yêmitimma aónaraiye.

<sup>17</sup> ketáámá Yérútárebaq yaayamá kékýunataa yaímma ketífbâqawaaraa-kayukama yeráwáqá yimuqá kémareta keqtáámá tiwíkaae.<sup>18</sup> ánibo aabáyaanapimma Póro wemá Yêmitimma aónane kíetaqtaa yaímma Káríqton-annabike anó-wayukama yeráwáqá Yêmitigaraq yagaroqtamá máqe-uraae.<sup>19</sup> ánibo Póro wemá íráqôn-aimma téna Áánûqtuma Yéqtaaeo-wayukabimma íráqô-qtataariq umáyíkáin-aimma wemá timá yímikaiye.

### Póroma anó-monoq-wayukati yáama iténa anó-monoq-naupaq uráye.

<sup>20</sup> yeráwáqá maamin-áimmá kíeteta yeráwáqá Áánûqtumma yimuqá marakéta tiráae: “taígani-kayukama Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá Ítukaq itáíq-itaiq kíeta aqoqná umá ámáan-aimma kewaraae.” téta yeráwáqá tiráámanibo<sup>21</sup> yaímma-wayukama yeráwáqá maará téta tiráae: “Póro wemá Ítíráaeo-wayukama Yéqtaaeo-wayukabi máa-kayukayabama

Mótetini ámáan-aimma yuwéraq túma íma karéraq Áánûqtuni awaaméqá íma mayéraq naayón-ááímmá ímáyáaro. téna kétie. “téta yaímma-wayukama tirááe. <sup>22</sup>miráitata emá yénna-aimma yeráwáqá ítarapaoqtaa “ketáámá nôraq ónúnataabiyo?” téta tirááe. <sup>23</sup>ánibo emá ketáá timá ámenaiqtaa uwo. kaayaqté-kaayaqté-wayukama yeráwáqá yanaan-áímmá téta mi-yánáán-áímmá ína-kanaama yiqnótáuma karánóe. <sup>24</sup>ánibo emá mi-káyúkámá yiwigme anó-monoq-naupaq uréwaq kúmiqa mamá paá í-yátááqá tarôq kéewaq mi-káyúkágáráq mirá kéumayikewaq yemmá meyámmá Áánûqtukaq amí-wámmá yímínatawaq yeqtí yiqnótáuma anaaékaqa kégaraiyata máqte-kayukama yemá emmá káoneta maamin-áímmá eqtábá tiráamma minná “kaaqaari-áíné” téta kéteta eqtábámá “áraimma Mótetini ámáan-aimma kewaraiye” téta tínoe. <sup>25</sup>ánibo káqon-annama Yéqtaaeo-wayukama Áánûqtun-aama kéta-kayukama aúbama agamá kényimeta maará téta yemá tirááe: “yeráwáqá yabíqma arutéta maníkóní amammá tarôq umáketa amíyan-aawaqa waí-wámmá ánûwaramma ibibamá ikamí-yamma naaemá íma naaro. mirá kéta yeráwáqá aaraukáqá íma mamá yatáero.” téta agatááe. <sup>26</sup>ánibo Poro wemá maami-káyúkámá yiwigkena yeráwáqtí kúmiq-yataaqa mamá paá inéta wemá anó-monoq-naupaq uténa anó-monoq-wayukaraq nótupaaqa yeráwáqá kúmiq-yataaqa mamá paá matuwainata yeráwáqá Áánûqtukaq óq-ami-yataaqa agamá ákûqa umákanunataabiyo?” téna ítama aónaraiye.

### **Ítiráaeo-wayukama anó-monoq-naupaq Póromma yáqtokaae.**

<sup>27</sup>anaaékaqa abapaké kaayaq-yúpáámá yanáán-áíqtábá ánatanaena kétata yaímma Ítiráaeo-wayukama Étia-marabaq máa-kayukama yemá aónaamma Poro wemá anó-monoq-naupaq maitata máqtemma Poroqtaba yemá téta íyamma ôriq kétata wemmá yáqtokaae. <sup>28</sup>miráitata yemá anókaq ááyama téta “keráwáqá Ítiráaeo-wayukama keqtáá yama tíwáqnna oro. maamin-nákómá wemá máqten-aukapaq uréire kénéa wemá Mótetini ámáan-aimma mamá táíq kénéa ketáái anó-monoq-naupaqa káqon-annama Yéqtaaeo-wayukama yiwigmena kewuiye.” téta yemá ááyama tirááe. <sup>29</sup>miráitata naayóbáqá Ipítiani-marabake-naqa Tarópima wemá Pórote yagaroqtamá maitata yemá aónatuweta Poro wemá min-náqá awíqmeneaq aokaq-mónóq-náúpáq tawí éna utaíyáá téta mirá-uraae. <sup>30</sup>ánibo máqtemma Yérútárebacke-kayukama yemá anó-monoq-naupaq uréta Póromma áyábaa umá yáqtometa máápaq kégumeta anó-monoq-nakoni oqtamá máqtepaq aúyareqeta yukááe. <sup>31</sup>miráitata yemá Póromma kékamowata yaímma-wayukama maréta i-wáyúkátí anó-kawaa-naqa móma timá ámikaae. <sup>32</sup>ánibo wemá wení i-wáyúkámá yiwigmena kényitata Ítiráaeo-wayukama yeráwáqá i-wáyúkámá kényimeta yemá móragaraq íma Póromma ikákaae. <sup>33</sup>ánibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma Póroni amakaq iréna i-wáyúkáyába

timáyfkáitata yemá Póromma yáqtokaawana i-wáyúkátí kawáá-nákómá téna “maamin-nákómá wemá nôraq uráiyó?” téna ítama aónaraiye.<sup>34</sup> mágte-kayukama yeráwáqá óq-aimma kétewana yaímma-wayukama káqon-aimma kétewana anó-kawaa-nakoma wemá maamin-álkóní áaimma íma iténa wemá i-wáyúkámá timáyfkáitata Póromma awíqmetsa yeráwáqtí-naupaq urááe.<sup>35</sup> miráitana Póro wemá mórama naakóní oqtaráq kewitata Ítfráaeo-wayukama yeráwáqá Póromma ikamínéta kéowata i-wáyúkámá yeráwáqá Póromma yaaguyaqméta kóuraae.<sup>36</sup> miráitata netuqyaammá aarawaamá yinnaaé waqméta keweta ikámma púyoro.” téta tirááe.

### Póroma wení watáama timá yímikaiye.

<sup>37</sup>Póromma awíqmetsa naaúpaq uwínéta kétowana Póro wemá i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoqtabama “mórama watáama timá ámena kénéne.” téna tiráiyé. ánibo i-wáyúkátí kawáá-nákómá téna Póroqtabama “emá kanaaráq Karíki-aimma tinónô? kemmá timá-timiyo.<sup>38</sup> naayóbáqá móra-nakoma Íqtibibake miráuma náápaamma awétáma taígani-kayukama (4,000) yiwiqmena kaqmáápaqa waayukáma íma máa-marabaq uráimma minná íma eyábono?” téna ítama aónaraiye.<sup>39</sup> ánibo Póro wemá tiráiyé: “ímiye. kemá Ítfráaeo-naqa ketí mårúqa Táátiti minanó-marupake kemá watáama aarawaamá timá-yimenaaq kénéne.” téna anó-kawaa-naqa timá ámikaiye.<sup>40</sup> ánibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma “kanaaráqfye” téna kétítana Póro wemá min-nákóní oqtaráq itó-uma ayáámma múte yaútene waayúkama yaákare maéra wemá mágte-kayukabimma Íbaru-aipike watáama maará téna timá yímikaiye:

**22** <sup>1</sup>“ketíbâqawaayuo, ketiboutaao, kemá watáama ténáaq kékupo keráwáqá ítáaro. keráwáqá kemmá yaináné kóeo.” téna Póroma tiráiyé.<sup>2</sup> miráitata yeráwáqá ítáamma Póro wemá Ítfráaeo-wayukati yáama Íbaru-aipike watáama kétítata yeráwáqá yaákare uyátá-maqma maamin-áímma ítaraae.<sup>3</sup> ánibo Póro wemá tiráiyé: “kemá Ítfráaeo-naqa ketinóma kemmá Táátati-marukaq maqtíkáitaq kemá Yérútáárebaq iréq anómma káureq Kaméírio. wemá yirááti-nakoma kemmá naayóbáqá ketáái titaubikoni amáan-aimma timá tímikaita q kemá aqoqnáá umá Áánûqtun-aama íbêqa keráwáqá wáráaniq umá kemá kewaraune.<sup>4</sup> miráitaq kemá Ítun aammá itáíq-itaiq kéo-kayukama kékypameq aarawaamá yiwiqme máma ánná-naupaq yíkaraune.<sup>5</sup> ánibo mú mikákáá anó-monoq-naqa wení anó-monoq-wayukagaraq yemá maami-qtátááqtábá aónaretama ‘áraíne’ téta tínoe. naayóbáqá yeráwáqá aúbama agamá tímewaqa kemá maméq Tamáátitiki-marabaqa Ítun-aama kétita-kayukama koma yiwiqme yenata Yérútáárebaqa yemá yútiqa mayéta ánnáma ínoe téq uráunae.

### Póro wemá Káríqton-annama aúkáin-aimma tiráiyé.

<sup>6</sup>miráitaq Póro kemá maréq Tamáátitiki-marukoni waaqókáá kénunana aabaúgómá miráuma wágáá aúkáammakariq kétítana páátákáá

aabayápíké móra ókómá wenôpaq kamá yupayo uráiyе. <sup>7</sup>miráitaq kemá marabí yutákure kéitaunana móra-aikoma aabayápáké maará téna tiráiyе. ‘Tóro! Tóro! emá nôraq itawáq kemmá mamá tâwîqa kéono?’ tiráiyе. <sup>8</sup>ánibo kemá tiráune. ‘uyátárâana-nako, emá náawabono?’ téq kétunana wemá yauwéqma tiráiyе. ‘kemá Ítuma Náâtárêtibake-nakoma kemmá mamá tâwîqa kéone.’ tiraiye. <sup>9</sup>miráitata yaímma ketê yagaroqtamá uráa-kayukama yemá maamin-ómmá káonetamanibo watáamo timá tímîn-naqa íma aónaraae. <sup>10</sup>miráitaq Póro kemá tiráune. ‘uyátárâana-nako, kemá nôraq ónúnô?’ kétunana uyátárai-naqa Ítuma tiráiyе. ‘emá itó-uma Tamáátikati-marabaq kéwinana móra-nakoma kéma emmá mayaímá aménúnna-yataaqtaba watáama timá áminiye.’ téna wemá tiráiyе. <sup>11</sup>miráitana min-ókómá ketí túramma mamá kumayuqá aúraitaq kemá máqte-qtataaqa íma kanaaráq umá aónáunata yaímma ketê yagaroqtamá o-káyúkámá yemá tiyáákaq yáqtoqma tiwíqmets Tamáátikatiq urááe.

<sup>12</sup>ánibo mi-márúkáqá móra-naqa máqe-uraimma áwîqa Áánánáiyatie. wemá íráqôníq umá ketáái ámáan-aimma kéitená kéwaraitata Ítíráaeo-wayukama Tamáátikati-marukaq kémae-kayukama yemá weqtábá ‘iráqô-nare’ téta tirááe. <sup>13</sup>min-nákómá wemá ketimakaq iréna maará-tiraiye. ‘Tóro, ketíbâko, emá kanaaráq aúramma kararánóne.’ téna kétitaq kemá pâátákáá túramma kegarareq wemmá aónaraune. <sup>14</sup>ánibo wemá tiráiyе. ‘ketáágáráq ketáái títaubikoni Áánûqtuma emmá awíkena wení áaimma aónaikae. téna wenamááriq wení óyaupike watáama emmá timá ámikaiye. <sup>15</sup>miráina emá maamin-áímmá kéite aónáanna-yataaqtabama máqte-kayukama timá-yiminone. <sup>16</sup>ánibo emá nôraq itawáq paá máano? itó-uma Ítun-awikaq nommá kéberewaq wenawîqa keyenanawaq ení kúmiq-yataaqa mamá paábaq yuwániye.’ téna wemá tiráiyе.

### Áánûqtuma Póromma káqon-annama Yéqtaaeo-wayukabi timákaraiye.

<sup>17-18</sup>ánibo anaaékaqa kemá yauwéqma Yérútáárebaq uréq anó-monoq-naupaq nunamummá kéteq mórama kainapákáá umá uyátárai-naqa Ítumma aónáunana wemá timá tímikaiye. ‘pâátákáá emá maami-márúqá yuwéwaq kóao. emá maami-márúkáqá kémae ketáama timá yíminamanibo yemá maamin-áímmá íma itánóe.’ téna tiráiyе. <sup>19</sup>ánibo Póro kemá tiráune. ‘uyátárâana-nako, kemá kenamááriq máqtemma monoq-náúpáq uréire kíeq enáama kéita-kayukama kíyikameq yáqtoqma ánnáma kíumayikaunata yemá kemmá timónaraae. <sup>20</sup>ánibo naayóbáqá ení átê-wataama tirái-naqa Tíbenimma ikámôwana pukáimma mi-kánááráqá kemá máeq mi-káyúkátí kúberai-unamma matokáunata ikákaane.’ téq kétunana wemá tiráiyе. <sup>21</sup>emá paá kewinaq kemá emmá káqon-annama Yéqtaaeo-wayukabi timákaana waao.’ téna Ítuma timá tímikaiye.” téna Póroma tiráiyе. <sup>22</sup>ánibo Ítíráaeo-wayukama yerawáqá

maamin-áimmá kéitetamanibo Yéqtaaeo-aiqtabama yerawáqá anókaq áyama maará téta tiráae: "wemmá ikámma púyoro. mirán-nákómá wemá maa-márükáqá íma máníye." téta tiráae. <sup>23</sup>miráitata máqte-kayukama yerawáqá yeqtí kúberai-unamma ayúqma paábaqtaa kényuweta mé móyuweo téta obamá apákáma yukááe. <sup>24</sup>ánibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma i-wáyúkámá timáyíkáitata yemá Póromma awíqmeta naaúpaq múma ákareta tebúqa kámeta 'nôraq itatawáq Ítiráaeo-wayukama emmá maamin-áíqtábá kéteo?' téta yerawáqá tiráae.

<sup>25</sup>miráitata yemá ánnánapo Póromma yaataq atáá umákareta tebúqa kámewana Poro wemá kawáá-nákommá maará téna ítama aónaraiye: "kerawáqtí ámáan-aikoma téna Arómani-wayukama aamá íma ítama yainéq paá tebúqa yíméro ténawaq kerawáqtí ámáan-aimma wáiyó?" téna ítama aónaraiye. <sup>26</sup>ánibo kawáá-nákommá maamin-áímmá kétíena wemá maréna i-wáyúkátí anó-kawaa-nakomma móma timá ámikaiye: "emá maamin-nákommá nôraq umákanewaq kéono? maamin-náqá wemá Arómani-naqiye." téna timá ámikaiye. <sup>27</sup>ánibo anó-kawaa-nakoma Póroni amakaq iréna "emá Arómani-naraq máano?" téna kétítana Poro wemá "owé" téna tiráye. <sup>28</sup>miráitana anó-kawaa-nakoma tiráye: "kemá anó-moneqa meyáníq umátuweq kemá Arómani-naqa máune." téna titana Póroma tiráye: "kemmá ketinóma maqtíkáitaq kemá Arómani-naqa máqe-uraune." téna tiraíye. <sup>29</sup>miráitata máqtemma Póromma tebúqa ikamítáae téta yemá péqmaretá kégowana anó-kawaa-nakoma itáimma Poro wemá "Arómani-naqune" téna kétítana kawáá-nákommá ikatíq uráiyé.

### Poro wemá káánítore-wayukati yúrakaq uráiyé.

<sup>30</sup>ánibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma Ítiráaeo-wayukama yemá nôraq itatawáq maamin-nákóqtábámá maamin-áímmá kéteo?" téna wemá ítama arútanena móra-taoqa wemá ánnáma ayúqtuwena uyátá-maqma anó-monoq-wayukagaraq káánítore-wayukagaraq áfkutaawana Póromma awíqmena yeqtí yúrakaq uráiyé.

**23** <sup>1</sup>Poro wemá káánítore-wayukati yúrapi karákéna tiráye:  
"ketibâqawaayuo, kerawáqá ítáaro. kemá Áánûqtuni aúrakaqa íráqôníq umá uréire kéeq ketáaiqtaba netuq-túyánámmá íkémayaune." téna tiráye. <sup>2</sup>ánibo mú mikákáá anó-monoq-nakoma Áánánáíyati wemá yaímma-wayukama timáyíkáitata Póroni óyauqa yurákááe. <sup>3</sup>miráitana Poro wemá tiráye: "enaúraqa miráuma aúgemma naakaqá ayammá péqmaraanikaa kéimanibo ení arunóbáqá miráuma kabirai-qtátáákáá kéipoana Áánûqtuma emmá ikamíniye. ánibo emá enamááríq makaq ámáan-aimma keware. aamá kényainemanibo emá maamin-ámáán-áímmá kárate waayúkama timáyikaanata yemá ketóyuwaqá kényurarae." téna tiráye. <sup>4</sup>miráitata yaímma Póroni amakaq máa-kayukama yemá tiráae: "emá Áánûqtuni mú mikákáá anó-monoq-naqa timá táíq kékumakaane."

téta yemá tiráae. <sup>5</sup>ánibo Póro wemá tiráye: “keráwáqá ketíbâqawaayuo, ítáaro. wemá mû mikákáá anó-monoq-naqa áraimma máiyo? miráitana Áánûqtuni watáama agamatá-kánnáábímmá maará téna kétiye. ‘emá ení anó-kawaa-nakoqtabama íma timá táíq umákaao.’ tiráimma minnâ kemá ítarauene.” téna tiráye.

<sup>6</sup>ánibo Póro wemá káánítore-wayukama yimónaimma yeráwáqá yaímma Périti-wayukagaraq anó-monoq-wayukagaraq máawana wemá káánítore-wayukayaba maará téna tiráye. “keráwáqá ketíbâqawaayuo, ítáaro. kemá Périti-naqa máeq Périti-nakoni áanikomune. miráitaq kemá pukáa-kayukama yauwéqma itó-inoe téq kemá itáíq-itaiq kétune.” téna tiráye. <sup>7</sup>Póro wemá mirá téna kétitata yaímma Périti-wayukagaraq Tááqtuti-monoq-wayukagaraq yeráwáqá unítíqa tiráae. <sup>8</sup>miráitata Tááqtuti-wayukama yeráwáqá kête. pukáa-kayukama yeráwáqá yauwéqma íma itó-iyana yeqtí yimammá íma wáitana Áánûqtuni kaqtó-wayukama yeqtábá íma máae kétewatamanibo Périti-wayukama mi-qtátááqtábá itáíq-itaiq kéoe. <sup>9</sup>miráitata máqe-kayukama yeráwáqá anókaq ááyama kétewana yaímma Périti-wayukabike ámáan-aimma yiráati-wayukama yeráwáqá maará téta tiráae: “ketáámá maamin-náqá aónáúnataama wení otaa-qtátááqá íma wáipoana Áánûqtunopake móra-nakowabi mórama aágobi wepí watáama titana áraimma íyaq kétio?” téta yemá tiráae.

<sup>10</sup>ánibo yeráwáqá anókariq umá unítíqa kéteta Póromma máka-ayaakaq yabitimá uréire kéeta aúma mamá yaráráawaniq kétewana i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma aónaimma wemmá áaqa kégaitaba wemá yaímma i-wáyúkámá timáyíkáitata yeráwáqá mi-káyúkátí aúkáapike Póromma awíqmetsa yeráwáqtí-naupaq kóuraee. <sup>11</sup>ánibo nokáámma uyátárai-naqa Ítuma Póroni amakaq iréna timá ámikaiye: “enáyakoma íráqôniiq kétina emá aqoqnáá umá Yérútáárebaqa ketáama timá-yimennaiq umá Arómuq-wayukama timá-yimiyo.” téna timá ámikaiye.

### Ítíráaeo-wayukama Póromma ikamínéta téta uráae.

<sup>12</sup>óq-aabayaanapimma Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá áíkuteta mórama yanaan-áímmá timá aúwáayakaq maréta Póromma ikamínéta uráae. miráitata yeráwáqá aáwaqa íma néta awetá umá máeta Póromma ikátuweta naínéta uráae. <sup>13</sup>Póromma ikamí-áímmá tiráá-kayukama miráuma kaayaq-wáyúká áíyayaamma naikamá taígani-kayukama maamin-áímmá timá aqoqnáá uráae. <sup>14</sup>miráitata yemá uyátárai-monoq-wayukararabi anó-kayukaraq uréta tiráae: “ketáámá mórama aáwaqa ínéqtaa awetá umá máeta Póroma ikátuweqtaa mikáq aáwaqa nanúnatae téqtaa timá aúwáayakaq maráúnatae.” téta tiráae. <sup>15</sup>miráinaq keráwáqá kawáá-wáyúkágáráq káánítore-wayukagaraq aamá yuwáiyana i-wáyúkátí anó-kawaa-nakaq kewinaq wemmá maará téraq timá ámero. ketáámá

móragaraq maamin-náqá Pórón-aama itánáqtaa kéune tíyana wemá timákainana kényinaqtaa ketáámá aapaq yabíkéqtaa ikámóno.” téta tirááe.

<sup>16</sup> ánibo Póromma ámánaakoni áanikoma anaugómá maamin-áímmá itátuwená wemá maréna i-wáyúkátí naaúpaq uréna Póromma maamin-áímmá timá ámikaiye. <sup>17</sup>miráitana Poro wemá i-wáyúkátí kawáá-nákóqtábá tiráiyé: “emá maan-íyápómá awíqme anó-kawaa-nakaq winanawáq wemá anó-kawaa-naqa watáama timá ámino.” téna tiráiyé. <sup>18</sup>ánibo i-wáyúkátí kawáá-nákómá maamin-íyápómá awíqmema anó-kawaa-nakaq kewena wemá tiráiyé: “ánná-nakoma Poro wemá téna maan-íyápómá awíqme anó-kawaa-nakaq winanawáq wemá emmá watáama timá áminiyé. téna titaq kemá awíqme kényune.” téna i-wáyúkátí kawáá-nákómá tiráiyé. <sup>19</sup>ánibo anó-kawaa-nakoma min-íyápómá awíqma ayáákaq yáqtoqma móma áwábaq ákárena wemá tiráiyé: “emá nói-kataawaq timá-timinono?” téna min-íyápómmá ítama aónaraiye. <sup>20</sup>miráitana min-íyápógómá tiráiyé: “Íríráaeo-wayukama yeráwáqá akoqnáá umá yanaan-áímmá timá aúwáayakaq marétaaabáyaama eqtábá Póromma awíqme káánítore-wayukati yúrakaq kumínaqtaa ketáámá móragaraq maamin-áímmá ítama wemmá aónanunataae.” <sup>21</sup>tiráámanibo emá yeqtí yáama íma itaao. mi-káyúkámá miráuma kaayaq-wáyúká áiyayaamma naikamá taígani-kayukama yemá yanaan-áímmá timá akoqnáá kéeta Póromma ikámma puínéta aáwaqa íma néta paá máeta íbêqa yeráwáqá aúpáq yokaa kéoe.” téna tiráiyé. <sup>22</sup>ánibo anó-kawaa-nakoma wemá maamin-íyápómá timákáitana kégotana wemá tiráiyé: “maamin-áímmá emá timá-timenna-aimma káqo-yuma íma timá-yimiyo.” téna timákáitana kóuraiye.

### Póromma timákáawana anó-kawaa-naqa Pírikikaq uráiyé.

<sup>23</sup> ánibo ááiq-i-wayukati anó-kawaa-nakoma kaayaqá kawáá-nákárátámá yáyáyama timá yímikaiye: “kenákámá ááiq-i-wayukama taígani-kayukama (200) kényiwirekawaq ánibo kaumó-wáyúkágáráq tiyáákama oóti ámûraaq wínó-kayukagaraq yaímma taígani-kayukama (200) paromá matóráiyaraq nokáámma aúwai-kanaaraq keráwáqá Tétáría-marabaq oro. <sup>24</sup>miráinaq keráwáqá Póromma móra-otima wemmá amýana wemá min-ótibí máínaq keráwáqá kékén umá awíqme anó-naqa Pírikikaq móma ayúwáaro.” téna timá yímikaiye. <sup>25</sup>miráitana wemá móra aúbama maará téna agatáiyé:

<sup>26</sup>“kemá Karótiatima kemá maamin-áúbámá anó-kamaani-naqa Pírikikaq agamá kámeq wágáae téq kétune. <sup>27</sup>Íríráaeo-wayukama yemá maamin-náqá ikamínéta kéowaq kemá itáúnnama wemá Arómani-naqne’ téna kétiqtaba kegáráq ketí ááiq-i-wayukagaraq ketáámá Íríráaeo-wayukati iyáápike maamin-náqá awíkaunatae. <sup>28</sup>miráitaq kemá nónin-aaiqtabawaq yeráwáqá maamin-áímmá kéteo téq kemá

maamin-náqá awíqme káánítôre-wayukati yúrakaq uráune.<sup>29</sup> ánibo wemmá ikámma puyéta ánnáma amí-yátááqá wemá íma tarôq uráibo paá yeráwáqtí ámáan-aikaraq naayón-ááíqtábá yeráwáqá mirá-uraae.<sup>30</sup> miráitaq kemá itáúnnama yeráwáqá akoqnáá-aimma timá aúwáayakaq maréta maamin-náqá aúpáq ikámma puínéta kéowaq kemá páatákáá timákaunana wemá enópaq kewepoata mi-káyúkámá yeráwáqá maamin-áímmá enaúrakaq tínoe.” téna Karótíati wemá aúbama agatáiye.

<sup>31</sup> miráitata áaiq-i-wayukama yeráwáqá Póromma awíqmeta Áátípárááti-marukaq ko watéta <sup>32</sup> ánibo mikákémma yaímma marabí uráan-i-wayukama yeráwáqá yauwéqmeta yeqtí-naopaq kényewata yaímma oóti ámûraaq uráan-i-wayukama yemá Póromma awíqmeta Tétáría-marabaq uráae.<sup>33</sup> mirátata yaímma oóti ámûraaq uráan-i-wayukama yemá maamin-áubámá maméta anó-kawaa-naqa móma kámeta Póromma awíqmeta wení aúrakaq uráae.<sup>34</sup> ánibo anó-kamaani-nakoma wemá maamin-áubámá káonena wemá Póromma ítama aónaraiye: “emá náakake-narabono?” téna kétitana Póro wemá tiráiye: “kemá Tirítia-marabakena” téna kétitana <sup>35</sup> ánibo anó-kawaa-nakoma tiráiye: “maamin-áímmá eqtábá tiráá-kayukama yeráwáqá maakáq íyaqa maamin-áímmá ítama yainánúne.” téna wemá yaímma-wayukama timáyíkáitata yemá Póromma awíqmeta Érötini kámááni-naupaq móma ánná umákáawana máqe-uraiye.

### Ítiráaeo-wayukati anó-kawaa-wayukama Póromma aabi mayákaraae.

**24** <sup>1</sup> anaaékaqa móra-tiyaapaq-kanaama yátáitata anó-monoq- naqa Áánánáíyati wegáráq yaímma anó-kayukagaraq mórama yeráwáqtí yáama waeránîn-naqa áwîqa Tetúrati yeráwáqá máqtemma Póromma aabi mayakánón-aimma anó-kamaani-naqa Pírikikaq tiráae.<sup>2</sup> ánibo anó-kamaani-nakoma Póromma ááyaitana kényitana Tetúrati wemá maará téna kaaqaari-áímmá tiráiye:

“anó-nako, emá keqtáá íráqôníq umá tíváqnaa kéraonaqtaa ketáámá ááíqa íma kéeqtaa ení aúyánákáqá máqte-marukaqa móra-yataqa íma abarokáq kíye.<sup>3</sup> miráitaqtaa ketáámá minnáyaba emmá ítama íráqôníq kéeqtaa timuqá kémaraunatae.<sup>4</sup> miráimanibo emmá watáama timá yáqtoraiyabama ení paru-yátáákáq emá ketáái watáama awaaraq-áímmá itánóne.<sup>5</sup> maamin-nákómá máqte-tupaama wemá ááíqa kíena máqte-marabaqa Ítiráaeo-wayukati aúkáapimma wemá táí-aimma tarôq kíena wemá áqnáabariq umá keqtáá Ítiráaeo-wayukabikemma wemá Náátáréti-wayukaraq yabíkéna yúyánámmá mamá tawí kíumayikaiye.<sup>6</sup> miráitana wemá ketáái anó-monoq-naupaqa kúmiq-yataqa tarôq kíetaqtaa ketáámá wemmá yáqtokaunatae.<sup>7</sup> miráimanibo áaiq-i-wayukati anó-kawaa-naqa Arítíati wemá iréna maamin-náqá akoqnáá umá awíqmena kóuraiye.<sup>8</sup> miráitana Arítíati wemá téna ‘maamin-náqá aabi mayakánéqa

keqtáyábámá enôpaq oro.’ téna wemá timá tfskaraaiqtaae. miráipoaq emá maamin-náqá enamááríq ítama káonenana weqtábá ketáama ‘áraine’ tíya emá aónanone.” téna Tetúrati wemá tiráye. <sup>9</sup>máqtemma Ítíráaeo-wayukagaraq yemá téta maamin-áímmá “áraine” téta yemá tiráae.

### Póro wemá Pírikikaq watáama tiráye.

<sup>10</sup>ánibo anó-kamaani-nakoma wemá Póroni aúrapi aayóq uráitana Póro wemá watáama tiráye:

“kemá aónaraunama emá netuqyaa-túpáámá maami-káyúkátí anó-kawaa-naqa máée. aamá ítama kényainanaq kemá aqoqnáá umá yauwéqma tenúne. <sup>11</sup>ánibo emá enamááríq maami-káyúkámá ítama yimónao. kemá Yérútáárebaqa monoq-námmá peránááq uráunama títaubake kaayaq-yúpáámá kényataiye. <sup>12</sup>miráitata Ítíráaeo-wayukama yemá íma kétimonawaq kemá móra-naqa unítíq-aimma ítimayikeq ánibo kemá máqte-kayukati yúyánámmá mamá tawíq íma kéeq yerawáqtí anó-monoq-naupaqa yirááti-naupakaraq íma anó-maruqa mamá tawíqa íma uráune. ímiye. <sup>13</sup>ánibo íbêqa maami-káyúkámá máqten-aimma kétemanibo íma kanaaráq abarokáq yiráátin-aimma kéte.” téna Póroma óq-aimma tiráye: <sup>14</sup>“miráimanibo kemá móra-yataaqtaba emmá timá-amenuunama minná aammá uyátárai-nakoma tiráátitáriye. ketí aúbi måráa-kayukama min-áqtábá ‘kaaqaari-áíné’ kéte. kemá Ítíráaeo-wayukabikemma yatáqma kêmeaq naayóbáqá ketáái títaubikoni Áánûqtukaq anaaé kewáreq kemá máqtemma ámáan-aima kewareq Áánûqtuni amuné-wáyúkátí watáama agamatá-kánnáábímmá wáitaq kemá itáíq-itaiq keune. <sup>15</sup>miráitata yerawáqá maami-káyúkámá Áánûqtuqtaba awé oníq umá kegáráq Áánûqtumma awé kéeq kemá Áánûqtuqtaba wemá pukáa-kayukama mamá itó-umayikaniye. téq kemá itáíq-itaiq keune.

<sup>16</sup>ánibo ketirukómá íráqôníq kéena arupú kékitaq kemá Áánûqtugaraq aarawaatí yúrakaqa kemá ketáaiqtaba netuq-túyánámmá íma kémayaune.

<sup>17</sup>ánibo kemá Yérútáárebaq yuwéq káqo-kayukate yagaroqtamá máqe-uraune. mibákémá kemá yauwéqma ketí mårúkaq iráunnama kemá Áánûqtukaq amí-yátááqá maméq iréq móneqa ketí waayúkama íma makáa-kayukama yímikaune. <sup>18</sup>ánibo kemá mirá kéeq anó-monoq-naupaq máeq ketí kúmiq-yataaqa mamá paá i-yátááríq kénunatama taíbaq-wayukama keté íma áíkuteta unítíq-aimma íma wáqe-uraiye. <sup>19</sup>miráitamanibo yaímma Ítíráaeo-wayukama Étia-marabaq kêmeae-kayukama yerawáqá máqe-uraae. yemá kemmá aabi matikánétama yemá maakáq enaúrakaq irétawaq ókaraq yeqtí watáama ítáaro. <sup>20</sup>ánibo mi-káyúkámá min-áímmá íma timá-amiyaama maanámo máa-kayukama iyúwénatawaq káánítore-wayukati yúrakaqa itó-uraunata otaa-qtátááríq

íuraane tiráan-aimma timá-amero. <sup>21</sup> miráimanibo kímora-yataaqa kemá maará téq tiráune. ‘Áánûqtu wemá pukáa-kayukama yauwéqma mamá itó-umayikanitaq kemá minnáyaba itáiq-itaiq kéune téq tiráunayaba yemá minnáyaba kemmá aabi kematikaae.’” téna Póromma tiráye.

<sup>22</sup> ánibo anó-kawaa-naqa Píriki wemá uyátárai-nakon aammá itáiq-itaiq on-ááimmá aónéna wemá tiráye: “i-wáyúkátí anó-kawaa-naqa Arítiati wemá maakáq yínna-yupaaama kemá kerawáqtí táama ítama yainánúne.” téna anó-kamaani-naqa Píriki wemá tiráye. <sup>23</sup> ánibo anó-kawaa-nakoma yaímma-wayukama timáyíkáitata yerawáqá Póromma awíqma ánná-naupaq móma ákáreraq aqoqnáá-aimma íma téraq wemmá ayuwáiyana paá uréire kéinaq wení waayúkama iyuwáiyata paá yama káoneta aáwaqa wemmá áméro.” téna tiráye.

### Píriki Póromma kaayaq-kárítimáátímá ánnáma umákaraiye.

<sup>24</sup> Píriki wegáráq wení ánáakoni áwíqa Tarútíra wemá Ítiráaeo-annabiken-inimiye. miráitana Píriki yaímma-taoqa wemá Póromma ááyaitana Póro wemá iréna Ítuma keqtáá yauwéqma tiwiránín-nakoqtaba itáiq-itaiq kéo-waigoni áaimma timá ámikaiye. <sup>25</sup> miráimanibo Póroni watáagoma arupú áaiqtaba téna ketáá túma yabi-íybágáráq Áánûqtuma ketáámá mamá yaináníq-kanaayabagaraq wé tiráye. Píriki wemá maamin-áímmá kéitena iktíq uráye. miráitana Píriki wemá Póromma timá ámikaiye: “anaaékaqa aamá tí-kánáráqá emmá áayaanaa aamá máma tínópo emá kóaa.” téna timákaraiye. <sup>26</sup> miráitana Píriki wemá Póroqtaba “yaímma móneqa timíniye” téna wemá Póromma taígani-tupaama timákaitana kégoitana wemá awé umá máqe-uraiye.

<sup>27</sup> anaaékaqa kaayaq-kárítimáátímá kékayataitana Pótitati Péqtati wemá Pírikini-maruqa mayéna wemá anó-kawaa-naqa maínna-kanaaraqa Píriki wemá Ítiráaeo-wayukama yimuqá maraígáae téna Póromma paá ánná-naupaq ayuwáitana máqe-uraiye.

**25** <sup>1</sup>kaumo-yúpáamá kékayataitana anó-kamaani-naqa Péqtati wemá Tétáría-marabake maréna yauwéqma Yérútáárebaq uráye. <sup>2</sup>miráitata uyátárai-monoq-wayukagaraq Ítiráaeo-wayukati kawáá-wáyúkágáráq yerawáqá Póromma aabi mayakánôn-aimma anó-kamaani-nakokaq maméta uráae. <sup>3</sup>yemá anó-kamaani-nakaq inaa-inaa tiráae: “emá keqtáá tíváqnua éaq emá maamin-náqá timákénanawaq wemá Yérútáárebaq yíno.” téta yemá aapaq kewinaraq aúpáké atíqtuweta ikamónáae téta tiráae. <sup>4</sup>ánibo anó-kamaani-naqa Péqtati wemá tiráye: “Póro wemá Tétáría-marabaaq ánná-naupaq máipoaq kemá mibáq yauwéqma ónúne.” téna wemá tiráye. <sup>5</sup>miráinata kerawáqtí anó-kayukama yemá ketê yagaroqtamá mibáq uréta min-nákóní otaa-qtátááqá wáinatama yemá Póromma aabi mayakánoe.” téna anó-kamaani-nakoma tiráye.

<sup>6</sup> ánibo Péqtati wemá Yérútáárebaqa tiyááka-kanaama yerawáqtê maéna wemá Tétaría-marabaq uréna móra-taoqa wemá aamá ítama yainai-náúpáq máena wemá yaímma-wayukama timáyíkáítata yemá Póromma ánná-naupake awíqmata iráae. <sup>7</sup>ánibo Ítiráaeo-wayukama yemá Yérútáárebaqe ye-káyúkámá iréta máqten-aimma téta Póroni aúbi makáámanibo árain-aimma íma anó-kamaani-naqa timá ámikaae. <sup>8</sup>ánibo Póro wemá tiráye: “kemá mórama otaa-qtátááqá íma tarôq éq ánibo Ítiráaeo-wayukati ámáan-aimma íma mamá tawíqa kéeq yerawáqtí monoq-námmá íma mamá táiq kéeq Arómani-wayukati anómma yabíkái-naqa íma awáágúraune.” téna Póroma tiráye. <sup>9</sup>ánibo Ítiráaeo-wayukayaba yimuqá kémarena Péqtati wemá Póromma awíqma Ítiráaeo-wayukati iyáápi maráinayaba wemá maará téna Póromma timá ámikaiye: “Póro, emá kanaaráq Yérútáárebaq kéwinaraq mibáqá kemá enáama ítama yainánúnô?” téna tiráye. <sup>10</sup>ánibo Póro wemá tiráye: “íbêqa kemá maami-náúpáq itó-uraunama maammi-náúmmá Arómani-wayukati yabíkái-nakoni íráqôn ámáan-aikaraq ketáámá ítama kerawáqá yainánóe. ánibo emá káonaane. kemá Ítiráaeo-wayukabimma mórama otaa-qtátááqá íma tarôq uráune. <sup>11</sup>kemá mórama kemmá tíkamma puí-yátááríq uráanatama minná kanaaráq tíkaminoe. miráimanibo yerawáqá kaaqaari-áímmá tétema kemmá yeqtí iyíáápi yimíníqtabama móra-nakoni náápaamma íma wáye. minnáyaba kemmá Arómani-wayukaraq yabíkái-nakoma yúrakaq ketáámá yainániye.” téna Póroma tiráye. <sup>12</sup>ánibo Péqtati wemá maamin-áímmá kéitená wení káánítore-wayukagaraq watáama timátuwena wemá Póromma timá ámikaiye: “emá anómma yabíkái-nakoma enáama ítama yainániye ténnaboa emá kanaaráq wekáq wínóne.” téna tiráye.

### Póro wemá káqomma yabíkái-naqa Aagarípaani aúrakaq uráye.

<sup>13</sup>yaímma-kanaama kóitana anómma yabíkái-naqa (kíni) Aagarípaa Peníti wení anaanoágáráq yenákámá maréta Tétaría-marabaq uréta Péqtatimma yaagumá téta timá ákaraaye. <sup>14</sup>miráítata yenákámá Tétaría-marabaqa ayáqtáá-kanaama kéraeyana anó-kamaani-nakoma Péqtati wemá mi yabíkái-naqa Aagarípaamma Póroqtaba maará téna tiráye: “naayóbáqá Píriki wemá móra-naqa Póromma ánná-naupaq ákáraimma wemá íbêqa paá máyiye. <sup>15</sup>miráitaq naayóbáqá kemá Yérútáárebaq máunata Ítiráaeo-wayukati uyátárai-monoq-wayukama yemá téta ‘maamin-náqá aabi mayakéta ikamíyana puíno.’ tiráae. <sup>16</sup>ketáámá Arómani-wayukataama maamiráráá kénunatae. áqnáabaq móra-nakoni aúbímmô maráina-waigoma wenáama ítatuwena aúbi maráin-aiqtaba wemá kanaaráq tíniye. anaaékaqa ayúwáananataa yainánúnatae. <sup>17</sup>miráítata yemá maréta maakáq kékewa q kemá íma ayáqtáá-yupaama máqe-ureq kemá aamá ítama yainaí-náúpáq káqon-

aabayaanapimma kemá yaímma-wayukama timáyíkaunata Póromma ánná-naupake awíqmeta iráae.<sup>18</sup> miráitata mi-káyúkámá yama itóuraamanibo yemá Póromma aabi mayakaí watáama íma tiráae. ímiye.<sup>19</sup> yemá paá yeráwáqtí monoq-nááqtábá kéteta mórama pukurái-naqa wenáwíqa Ítue wetábá tiráae. Póroma wemá téna maamin-náká ‘paá máyiye’ téna kétie. <sup>20</sup> miráitaq kemá maamin-áímmá itáúnnama ummaa kényaitaq kemá Póroqtaba maará téq tiráune. ‘emá kanaaráq Yérútáárebaq kéwinaraq maamin-áímmá ítama yainánúnô?’ téq kemá tiráunamanibo <sup>21</sup> Póro wemá téna Arómani-wayukaraq yabíkái-nakoma ketáama ítama yainániye.’ téna kétitaq ayuwáunana wemá ánná-naupaq máyiye.” téna Péqtati wemá timá yímikaiye. <sup>22</sup> ánibo anómma yabíkái-naqa Aagarípaa wemá tiráye: “kemá kenamááríq maamin-nákón áama itánáaq kéune.” téna kétitana Péqtati wemá téna “maamin-áímmáaabáyaama itánóne.” téna tiráye.

<sup>23</sup> káqon-aabayaanapimma kínima Aagarípaa wegáráq Peníti yenákámá anómma yabíkái-kayukati unáákáqtôma yenákátí yineqá umátoreta yaímma i-wáyúkátí anó-kawaa-wayukagaraq yaímma anó-kayukagaraq yeráwáqá móra-naupaq áfkuma máeta Péqtati wemá yaímma-wayukama timáyíkáitata yemá Póromma ánná-naupake ko awíqmeta iráae.<sup>24</sup> ánibo Péqtati wemá tiráye: “kínima Aagarípaa, ketáágáráq máqtekayukao, maamin-náká aónaaro. Ítíráaeo-wayukama aarawaamá Yérútáárebaq kémaae-kayukagaraq yaímma maabáqá Tétaría-marabaq maa-kayukagaraq yeráwáqá téta ‘maamin-náká wemá paá íma mánibo ikámínana puíno’ téta yemá ketúrakaq ááyama tiráae. <sup>25</sup> miráimanibo kemá maamin-náká aónáúnnama wemá mórama otaa-qtátááqá tarôq éna puíní-qtataaqa íma wáitana wemá wenamááríq téna Arómani-wayukaraq yabíkái-nakoma ketáama ítama yainániye.’ téna kétitaq kemá ‘wekáq wakúyakaanana wíniye.’ tiráune. <sup>26</sup> miráitaq kemá weqtábá aúbabí agatúwáanana Arómani anómma yabíkái-nakokaq wínîn-aimma íma ítarane. miráitaq kemá wemmá awíqme kínima Aagrípaa, emá anómma yabíkáana-waigokaraq yaímma-yuti yúrakakaraq kényunaboq keráwáqá wenáama kétaiyaq anaaékaq kemá wení otaa-qtátááqtábá kanaaráq agayánúne. <sup>27</sup> miráinaq kemá móra-nakomma ánnábimmo Arómuq timákaanana kewinaq wemmá aamá mayákáan-aimma kemá íma aúba-wannaabi agáyáanama minnâ íma arupú íniye.” tena anó-kamaani-nakoma Péqtati wemá tiráye.

### Póro wemá Aagarípaani aúrakaq watáama tiráye.

**26** <sup>1</sup>ánibo Aagarípa wemá tiráye: “Póro, emá íbêqa ení watáama tiyo.” téna kétitana Póro wemá ayáámma múte yaútene wenaúbi måráan-aiqtaba tñéna itata waayúkama yaákama máqe-uraae. Póro mirá téna: <sup>2</sup>“anó-kawaa-naqa Aagarípaa, emá ketáái áaiqtaba kétitaanaboq

kemá timuqá ôriq umá kémareq kemá anaúrakaq watáama ténááq kéune. miráitaq kemá emmá watáama timá-amenunama minnâ Ítíráaeo-wayukama yeráwáqá keqtábá kaaqaari-áímmá téta túbi kékamaran-aimma timá-amenune. <sup>3</sup>miráita emá Ítíráaeo-wayukama ketááí tákaraq ketáámá watáama túnnatama minnâ emá káonaane. minnáyaba emá ketáama ítama íráqônîq éwaq emá íma ábôkariq uwo.

<sup>4</sup>ánibo Ítíráaeo-wayukama yemá máqtemma ketáaimma aónaraae. naayóbáqá kemá páaqyan-iyapogoma ketí-wayukate yagaroqtamá kékmaeqa kemá Yérútáárebaqa uréire uráune. <sup>5</sup>miráitata naayóbáqá yemá kemmá timónaraapoata yemá kanaaráq ketáaimma timá-aminetama minnâ kanaaráq íye. miráitata yemá aónaraane. naayóbáqá kemá Pérati-wayukati yáaimma kewaraunata min-áíkómá aqoqnáá umá ketááí monokóní áaimma uyátáraiye. <sup>6</sup>miráitaq kemá íbêqa itó-uma máunata yemá kemmá aabi kékmatikamma maamin-áíkóní áaimma mirá-uraiye. naayóbáqá Áánûqtuma ketáái títaubikomma aqoqnáá-aimma timá yímikaitaq minnáyaba kemá itáíq-itaiq kéune. <sup>7</sup>ánibo ketáái títaubake kaayaq-ánná-wáyúkámá yeráwáqá wágááwabi nokáámma Áánûqtukaq nunamummá tíq-tiq umá awé kéone. ánibo anómma yabikáana-nako, kemá itáíq-itaiq kénunata Ítíráaeo-wayukama yemá kemmá aabi matíkaraae. <sup>8</sup>keráwáqá Ítíráaeo-wayukao, Áánûqtuma pukáá-kayukama mamá itó-umayikaniqtaba nôraq itaráq íma tínô?

<sup>9</sup>naayóbáqá kemá kenamááríqa Ítuma Náátárétibake-nakon áwîqa mamá táíq uráune. <sup>10</sup>miráitaq kemá Yérútáárebaq uyátárai-monoq-wayukabikemma aqoqnááma matéq netuqyaammá Áánûqtuni waayúkama yáqtoqma Yérútáárebaq ánná-naupaq kékikeq yaímma-wayukama yíkamiyata púyoro téq tiráunae. <sup>11</sup>miráitaq kemá máqte-tupaama yeráwáqtí monoq-náúpáq uréq ánnáma kékimeq Ítuni anaaémo wáráan-aaimma yuwaígáae téq uráune. minnáyaba kemá káqo-marabaq uréire umá Ítuni anaaé kewaraa-kayukama mamá táíq umáyikaraune.

### Póro wemá Káríqton-annama aúkain-aimma tiráie.

<sup>12</sup>miráitaq kemá uyátárai-monoq-wayukabike náápaamma kékmayauñata yemá timátíkáawaq kemá maréq Tamáátikati-marabaq uráune. <sup>13</sup>miráitana wágááma aabaúgómá aáwaqa naí-kánáá kékita kemá aónáúnanaaabáyákákémá ókómá kamá yupayo uréna keté yagaroqtamá uráa-kayukati yineqá ókómá kamá yupayo uráie. <sup>14</sup>ánibo máqtemma ketáámá marabí yutákureqtaa kékitaunana móra-wataagoma Íbaru-aipikemma maará téna tiráie. ‘Tóro! Tóro! emá nôraq itawáq kemá mamá tawíqa kékona? kemá apupé kée emá ketí-wayukama mamá táíq kékumayikaanaboa emá enamááríq aú-aiqa mayánóne.’ téna min-áíkómá tiráie. <sup>15</sup>ánibo Póro kemá tiráune. ‘uyátáraana-nako,

emá náawabono?" tiráune. ánibo uyátárai-nakoma wemá tiráye. 'kemá Ítue. emá kemmá mamá tawíqa kéone.' téna tiráye. <sup>16</sup>miráimanibo íbêqa emá itó-urewaq kemá enôpaq iráunapoaq kemá emmá awíráana emá ketí mayaí-náqá máae. emá íbêqa kéite aónáana-yataaqtabama máqte-kayukama kétimayiminaq ánibo anaaékaqa abarokáq ínî-qtataaqtabagaraq emmá aráátenune. <sup>17</sup>miráinaq emmá timákáana Ítíráaeo-anna-wayukayaqtaba káqo-wayukayaqtaba kawáá onúne. <sup>18</sup>minnáyaba emá yerawáqtí yúramma mamá tágamayikenata yemá kumayuq-yátáápíkemmá yuwéta yerawáqá waéqma tágama-yataakaq maéta Tááqtaani akoqnáápikemma yuwéta kekáq itáiq-itaiq kéiyaq kemá yerawáqtí kúmiqa mamá paá umáyíkáanata yemá Áánûqtuma yiwíkai-kayukagaraq aokaríq umá yagaroqtamá mánoe.' téna Ítuma tiráine." téna Póroma tiráye.

### Póroma wení mayaígón áaimma tiráye.

<sup>19</sup>ánibo emá anómma yabíkáan-naqa Aagarípaa, kemá Áánûqtunopake-tataaqa káoneq kemá íma wenáama arátaune. <sup>20</sup>miráitaq kemá áqnáabaqa Tamáátitiki-marabakemma Yérútáárebaq uréq mikákemmá máqtemma Ítíráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukabimma Áánûqtuni átê-wataama kétima-yimunata yerawáqtí kúmiq-yataapikemma waéqma yerawáqá Áánûqtukaq yirummá ámiketa íráqôn-aaimma íyábá timá yímikaune. <sup>21</sup>kemá mirá kéunata minnáyaba Ítíráaeo-wayukama yerawáqá monoq-náúpáké kemmá yáqtoqma tíkamineta urááe. <sup>22</sup>ánibo ketirummá akoqnáá wáqe-urena Áánûqtuma kemmá títwáqnaa uréna kemá máqte-kayukagaraq yaímma anó-kayukati túrapi watáama tiráye. miráitaq kemá íma káqon-aimma kétupo kemá naayóbágá Mótetigaraq yaímma Áánûqtuni amuné-wáyúkámá yerawáqá maará téta tirááe. <sup>23</sup>Áánûqtunopake tiwiránîn-nakoma wemá aú-aíqa maténa keqtáámá áqnáabariq umá pukáipike itó-urena wemá Ítíráaeo-wayukagaraq Yéqtaaeo-wayukabimma aúwaraimma tágama-yataakaraq timá-yiminiye.' téta yerawáqá tirááe." téna Póroma tiráye.

<sup>24</sup>Póro wemá mirá téna kétitana Péqtati wemá tiráye: "Póro! emá aíbôqnaaboq kéone! emá ení taíbaq itaí-yátáákómá emmá mamá aíbôqnaaboq kíye." téna Péqtati tiráye. <sup>25</sup>ánibo Póro wemá tiráye: "anó-nako, kemá íma aíbôqnaaboqa kéune. kemá paá túyánámmá kéiteq kétune. <sup>26</sup>Aagarípaa, ketáama itaao. emá maami-qtátááqtábámá káone kéite uráánaq minnáyabama kemá íma ikatíqa éq watáama kétunama maami-qtátááqá íma aúpáq abarokáq uráye. <sup>27</sup>anómma yabíkáana-naqa Aagarípaa, emá Áánûqtuni amuné-wáyúkátí yáama kéitaano? kemá ítáunama emá yetáama itáiq-itaiq kéone." téna Póroma tiráye. <sup>28</sup>ánibo anómma yabíkái-nakoma Aagarípaa wemá Póromma maará téna timá ámikaiye: "emá maamin-áwááráq-yúpáwáq kemmá mamá

Káríqton-anna-naqa káutikaano?" téna tiráiyé. <sup>29</sup>ánibo Póro wemá tiráiyé: "awaaraq-yúpáwábi ayáqtááq-yupaama minnâ kanaaráq íye. miráimanibo kemá Áánûqtukaq maará téq nunamummá kétune. egárág yaímma-wayukama kérawáqá maamin-áímmá kétuna ítáa-kayukama kerawáqá Ítuñ anaae waqmá keté móriq umá kétikaiye. miráiyana maamin-ánnabí kerawápímmá íma wániye.

<sup>30</sup>Póro wemá mirá téna kétitana anómma yabíkái-naqa Aagarípaa Penítigaraq yaímma-wayukagaraq yerawáqá itó-uma máápaq kóuraae. <sup>31</sup>miráitata yerawáqá máápaq máeta maará téta tirááe: "maamin-náqá wemá mórama ikámma puyéta ánnáma améta íní-úmmáá-yátááqá íma tarôq uráiyé." téta tirááe. <sup>32</sup>ánibo Aagarípaa wemá Péqtatimma maará téna timá ámikaiye: "maamin-náqá Póro wemá 'Arómani-wayukati anómma yabíkáan-nakoma ketáama ítama yainániye' téna íma tinnarakaa wemmá timákáanana paá yauwéqma kóine iné." téna Aagarípaa kínima wé tiráye.

### Póroma únópí-káárébí maréna Arómuq uráiyé.

**27** <sup>1</sup>ánibo yerawáqá aamá timá móra-akaq maréta keqtáá timátikaawaqtaa únópí-káárébí marétaa Arómuq Ítari-marupaq kéunanata yerawáqá yáqtoqma Pórogaraq yaímma ánná-wayukagaraqa anómma i-wáyúkátí kawáá-náqá áwíqa Yúriati wení ayáápi yíkaraae. miráitana maamin-náqá i-wáyúkátí kawáá-nákóqtábámá Arómani-wayukati i-náré. <sup>2</sup>ánibo kemá Arúkegaraq ketáámá mórama Áátáráámítiq únópí-káárégomá Étia-marupaq kewitaqtaa ketáámá mipí uyáqtama uráunatae. ánibo móra-naqa áwíqa Áárítáákatima wemá Tetarónáikaqa Maateróniabake-nakoma wegárág yagaroqtamá ketááté iráiyé. <sup>3</sup>ánibo óq-abayaanapimma ketáámá Tááíranapaqa ko yamá uráunatae. miráitana Yúriati wemá Póromma mamá íráqôniq kékumakena ayúwáitana uréire kéena wení aanábó-wáyúkámá yimónaraiye. <sup>4</sup>ánibo ketáámá Tááíranapakemma únópí-káárébí marétaa kékumakena uwáágoma keqtáá mamá táwíq kewitaqtaa íyórai-aukapaq marétaa Táíparatibaq uráunatae. <sup>5</sup>miráitaqtaa ketáámá únókóní aúkáapi marétaa Tirítiabaq uréqtaa mikákémá Paapíriya-marupaq uréqtaa ánibo mikákémá Mááíraqa Arítia-marabaq uráunatae. <sup>6</sup>ánibo mi-márükákémá mórama i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma wemá Érékáánaraa-marabake únópí-káárégomá maréna Arómuq Ítari-marupaq wíné kétana wemá timátkaitaqttaa ketáámá mipí uyáqtama uráunatae.

<sup>7</sup>miráitaqtaa ketáámá mi-únópí-káárébímmá yaákare keweta yaímma-kanaama máqe-uraunatae. miráitana móra-maruqa Nááítatiq kékumakena mikákémá anón-uwaagoma keqtáá mamá táíq kewitaqtaa mikáké marétaa Karíti-marukoni íyórai-aukapaq waaqókáq Tááramóniq uráunatae. <sup>8</sup>ánibo mikákémá marétaa únókóní áwabaq kégumunanata

min-áúkápáqá anón-ummaa-yataaqa kékmayeqtaa ketáámá maréqtaa Áráátia-marukoni waaqókákáqá únópí-káárémá maraí-márúkáq yayamá iráunatae. <sup>9</sup>ánibo netuqyaa-túpáámá kékayataitana Ítíráaeo-wayukati aáwaqa awetá i-kánáámá yátamakitata mimórá-kánáámá uwáágoma ôriq umá kékoyorena únókómá yeráwáqá mamá táiq uráiy. miráitana Póro wemá maará téna timá yímikaiye: <sup>10</sup>“mákqe-kayukama ítáaro! íbéqa ketáámá kéonanataama taíbaq-yataaqa aúyoranimanibo miráuma únópí-káárégáráq oótakaraq yenamáa mi-qtátááqá íma aúyoraiyobo ketáámá waayúkagaraq aúyoranunatae téq kemá kékitaune.” téna Póro wemá tiráiy. <sup>11</sup>miráimanibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma wemá únópí-káárémá awéqtameta uréire kéo-kayukati yáama kékitená Póron-aama íma ítaraiye. <sup>12</sup>ánibo min-áúkápáqá únópí-káárémá maraí-márúqá uwáágó ôriq kékina íma íráqôníq uráitata mi-káyúkámá yeráwáqá aamá timá móra-akaq maréta Karíti-aukapaqa Pinítiabaqa únópí-káárémá maraí-márúqá uwáá kékoyrai-kanaama íráqôníq uráitata yeráwáqá mibáq wínéta urááe.

### únópímmá anón-uwaama yokáiy.

<sup>13</sup>anaaékaqa uwáágoma mamá pááqyaniq kékítata yeráwáqá yúyánámmá ítáaniq umá únópí-káárémá maméta Karíti-aukapaq maréta urááe. <sup>14</sup>miráitata yeráwáqá únópí-káárébí maréta pááqya-kanaama kékowana Karíti-marukake uwááma áwiqa anón-uwaama yokáiy. <sup>15</sup>miráitana min-úwáágómá únópí-káárémá mamá táiq kékítana ketáámá íma kanaaráq yáqtoqma awíqméqtaa uráunatae. <sup>16</sup>miráitaqtaa mikákémmá ketáámá maréqtaa pááqya-marukaqa Kótaq uréqtaa íyórai-aukapaqa ketáámá anón-ummaa-yataaqa matáunatae. ketáái pááqya-unopi-kaarema anón-unopi-kaarenobaq múte makáunatae. <sup>17</sup>miráitata únópí-káárébí mayaímá kékmayaa-kayukama yeráwáqá únópí-káárémá yáqtorai-yataaqa yabitiréta ánnáma atáá umá akoqnáá kéketa yeráwáqá téta únópí-káárégómá tíwíqmenata Aríbiya-aukapaq wíniye téta yeráwáqá tabaráábera-qtataaqa ayútuwaawana mi-káárégómá únókóní ámûraaqa mayaqméra uréire uráiy. <sup>18</sup>miráimanibo anón-uwaagogaraq únókógáráqá keqtáámá tiwéqtamena uréire kékítata yeráwáqá káqon-abayaanapimma áaimma átáma oótamma mamá iyaabítaaq urááe. <sup>19</sup>ánibo óq-taoqa yeráwáqtí iyáápikemma únópí-káárémá mamá íráqôníq i-yátááqá mamá iyaabítaaq urááe. <sup>20</sup>miráitaqtaa netuqyaa-túpáámá ketáámá aabaúwábi wiyóqá íma káonaunataama ‘náakaqtaa máuno?’ téqtaa anón-uwaama kékoyraitaqtaa ketáámá íma paá mái-tuyanamma ítarauñataamibo “táiq ónúnatae” téqtaa tiráunatae.

<sup>21</sup>ánibo netuqyaa-túpáámá mákqe-kayukama aáwaqa íma néta máawana Póro wemá yeráwáqtí aúkáapi itó-urena tiráiy: “keráwáqá maami-káyúkámá ítáaro. naayóbáqá keráwáqá ketáama kékiteqa Karítibaq

yuwéq íma uráiyakakaa maamiráuma ummaa-yátááqá íma mayéqtaa máqte-qtataaqa íma aúyoranena iné.<sup>22</sup> miráimanibo kemá timá-timunna-aimma ítáaro. keráwápíkémá móra-naqa íma aúyoranibo kímora-yataaqa únópí-káárémá wenamáa aúyoraniye.<sup>23</sup> ánibo kemá Áánúqtukaq nunamummá kéteq wekáq itáíq-itaiq kénunana nokáámmma Áánúqtuni kaqtó-nakoma ketimakaq yama itó-urena tiráye.<sup>24</sup> ‘Póro, emá íma ikatíqa éwaq anómma Arómani-nakoma Títaama wenaúrakaq koma itóaa. ánibo maami-káyúkámá máqtemma yeráwáqá únópí-káárébí máa-kayukama eqtábá Áánúqtuma kawáá íniye.’ téna tiráye.<sup>25</sup> minnáyaba waayúkama keráwáqá íma ikatíqa oro. kemá Áánúqtuqtaba itáíq-itaiq kénunapoana Áánúqtu wemá tínna-yataaqa kanaaráq tarôq íniye.<sup>26</sup> minnáyaba ketáámá páátkákáá únópí-káárémá maméqtaa móra-marukaq onúnatae.” téna Póroma tiráye.

<sup>27</sup> ánibo tiyááka umá títaubake kaumo-nókáámmá kényataitata uwáá kényorena ánibo móra-nokaama títaubake kaayaqté-kaayaqtekamma yeráwáqá Meriteréinia-unokoni áwabaqa nokáan-aukaama únópí-káárébí mayaímá mayáa-kayukama yúyánámmá ítáama maami-káárégómá “móra-marukaq kewíye” téta yeráwáqá yúyánámmá ítiraae.<sup>28</sup> miráitata yeráwáqá ayáqtááq-annaraqa ummaa-yátááqá abíkumareta únópí yúwáawana kúmímma waaqókáríq uráye. miráitaqtaa ketáámá maréqtaa móragaraq pááqya-kanaama keweta min-ánnámá únópí yúwáawana kúmímma waaqókáríq éna kegébaraq kukáye.<sup>29</sup> ánibo únópí-káárébí mayaímá kémayaa-kayukama yeráwáqá ótakaq ya kumayániye téta yeráwáqá óriq umá ikatíqa uráae. miráitata yeráwáqá páátkákáá únópí-káárémá yáqtoqma aqoqnáá i-yataaqa mi-káárégóní ayárepaqa kaayaqté-kaayaqte ummaa-yátááqnpó yáqtoq-mareta máiyana aabaúmá utaíkáae téta yeráwáqá nunamummá tiráae.<sup>30</sup> miráitata únópí-káárébí mayaímá kémayaa-kayukama yeráwáqá yuwéta péqmarella kóineta únópí-káárégóní aipakémá ummaa yamá yáqtorai-yataaqa karikaa uréta pááqya-unopi-kaarema mémánóbáq yubéqtukaae.<sup>31</sup> miráitana Póro aónarena wemá i-wáyúkátí kawáá-nákáráq yaímma i-wáyúkágáráq timá yímikaiye: “maamin-únópí-káárébímmá mayaímá kémayaa-kayukama yeráwáqá íma máiyaqa minná máqtemma keráwáqá tawíq ínoe.” téna Póroma tiráye.<sup>32</sup> ánibo i-wáyúkámá yeráwáqá maami-káárégóní ánnáma kárátuwaawana uraíye.

<sup>33</sup> aabaúma utánéna kétana Póro wemá maami-káyúkámá aáwaqa naígáae téna watáama tiráye: “máka-tiyaapari umá títaubake kaayaqté-kaayaqte miráuma ayáqtáá-kanaama ketáá ikatíq umá aúyokeqtaa aáwaqa íma naráunatae.<sup>34</sup> miráitaq kemá aqoqnáá umá keráwáqá kétima-timune. keráwáqá yaímma paá-aawaqa mamá kénaiyanawaq min-áwákómá keráwáqá mamá aqoqnáá íniye. minnáyaba keráwáqá ítáaro. keráwáqtí túma íma ayáá atikaniye.”<sup>35</sup> Póro wemá mirá kétana yeráwáqtí

yúrakaqa yammá maténa Áánûqtumma amuqá marakéna nunamummá kétena Póro wemá yammá naráye. <sup>36</sup>miráitata máqte-kayukama yerawáqtí iyakoma íráqôníq kétata aáwaqa mamá naráae. <sup>37</sup>miráitaqtaa ketáámá taígani-kayukama (miráuma 276) mi únópí-káárébímmá máqe-uraunatae. <sup>38</sup>ánibo mi-káyúkámá yerawáqá aáwaqa mamá nátuweta anaaékaqa yerawáqá únópí-káárébíkémma aáwaq-unamma mamá únópítáá iyabótúwáawana únópí-káárégómá ummaamá íma yéna oyaaq umá uráye.

### únópí-káárémá táiq uráye.

<sup>39</sup>aabaúmá utamá kégaitata únópí-káárébí mayaímá kémayaayayukama yerawáqá márûqa káonetaamanibo maramá íma aónaraae. miráitata yerawáqá min-áúkápágá íráqôníq umá únópí-káárégóní márûqa wáitana íráqôníq umá kegébama wáitata yerawáqá min-áúkápág wínéta uráae. <sup>40</sup>miráitata yerawáqá mi únópí-kááréráqá ánnáma kúma akoqnáá umáráan-annama kárátuwaawana únókóní ámûraaq wáqe-uráye. miráitata yerawáqá aweqtaí-yátáráqá ánnáma kúma akoqnáá umáráan-annama kégareta ánibo taabaráábema múte abíkumaraawana uwáágoma yiwiqmena únókóní kegébabaq uráye. <sup>41</sup>miráitana mi únópí-káárégómá maréna únókóní kegébanobaqa aipaké koma aguréna maranóbáqá akoqnáá uráye. miráitana anón-uwaama yokéna maamin-únópí-káárégóní ayáremma mamá tawíq uráye.

<sup>42</sup>ánibo i-wáyúkámá yerawáqá yaímma ánná-wayukama péqmaretakoínoe téta yerawáqá yíkamineta uráae. <sup>43</sup>miráimanibo i-wáyúkátí anó-kawaa-nakoma wemá Póromma áwáqnaa kéena íma mirá-inoe téna wemá yaímma-anna-wayukama timáyíkáitata yerawáqá nokótaaqaa yubámeta únókóní kegébabaq uráae. <sup>44</sup>ánibo yaímma-wayukama únópí-káárégóní yaa aqtóráq yáqtoqma mayaqméta nokegébabaq uráae. miráitaqtaa máqte-kayukama íráqôníq umá máqe-uraunatae.

### Póroma Mórota-marabaq máqe-uráye.

**28** <sup>1</sup>ketáámá máqtemma mi-nókóní kegébabaq iréqtaa ketáá itáunama mi-márúkón áwíqa Mórota-marabare. <sup>2</sup>miráitata mi-márúkáké-káyúkámá yerawáqá keqtáámá mamá íráqôníq kewowaná ánibo aaqá yéna yaugiqá kétata yerawáqá iramá agamakéta min-íráráqá keqtáá tiwíqma tíkawaqtaa máqe-uraunatae. <sup>3</sup>ánibo Póro wemá móra ira-átáámá mamá irabí agamakáitana móra-iraakabayaakoma min-írá-átáábí máqena kokoaqá kétaptaa min-íráákábáyáákómá Póroni ayáákaqa ya útúraiye. <sup>4</sup>ánibo mi-márúkáké-káyúkámá aarawaamá yerawáqá aónaamma maamin-íráákábáyáákómá Póroni ayáákaqa ya útúrena upúkaiye. miráitata mi-káyúkámá yerawáqá maará téta tiráae: “áraimma maamin-nákómá wemá yaímma-wayukama únópí yíkamitata pukáawana ketáái

maníkómá íráqôn-aaimma tarôq í-nákómá wemá maami-nákóqtábámá íma paá mánkiye. téna maami-qtátááqá tarôq kíye.” téta yerawáqá tirááe. 5 miráimanibo Poro wemá maamin-írákábáyáámmá iranóbáq awéqtáma kíywena paá máqe-uraiye. 6 ánibo mi-káyúkámá yerawáqá Póromma awé umá karákéta iqtoráinana wemá puíniye téta temmá Póroni aneqá móra-yataaqá íma abarokáq kíeqtaba yerawáqá téta “maamin-náká wemá maníkóé.” téta yúyánámmá ítaraae.

7 min-áúkápáqá mórama maramá wáqe-uraitana mi-máraráqá yabíkái-naqa áwîqa Púbiria wemá keqtáámmá mamá íráqôníq umátíkáitaqtaa ketáámmá kaumo-yúpáámmá wení-naupaqa máqe-uraunatae. 8 ánibo Púbiriamma aboámá anó-karima kokoq-kárímá mayéna waguráitana Poro wemá min-nákóní naaúpaqa uténa min-nákóní aneqá ayáámma aráápare nunamummá kétítana min-nákómá atóbaraiye. 9 Poro wemá mirá kétítata mi-márúkákémmdá netuqyaammá karí-wáyúkámá yerawáqá kíywana Poro wemá mamá atóbamayikaraiye. 10 miráítata mi-káyúkámá yerawáqá keqtáámmá íráqôníq umá tíwáqnnaa kéetata ánibo yaímma-yataaqá keqtáá kétimetata tíwáqnnaa umá móma únópí-káárébí tiyúkataae.

### Póroma Arómuq yayamá iráye.

11 ánibo mi-márúkákémmdá ketáámmá kaumo-wíyómmá maéqtaa anaaékaq ketáámmá maréqtaa morama únópí-káárémá Érékáánara-marabakemma anón-uwaama yóráitana mi-márúkákémmdá ya máqe urái-kaarebiqtaa uyáqtama uráunatae. miráítana únópí-káárégóní aikaqá Tútie téta yerawáqtí maníkóní ábárawaaao-aanikoratati yimammá tarôq umákáawana wáqe-uraiye. 12 ánibo ketáámmá min-únópí-káárébí maréqtaa Tírakuti-marukaq yayamá iréqtaa mi-márúkákémmdá kaumo-yúpáámmá máqe-uraunatae. 13 miráítata mi-márúkákémmdá ketáámmá min-únópí-káárébí maréqtaa Arégiuma-marukaq yaútûma yayamá iréqtaa mikákémmdá anón-uwaama yóráitaqtaa maréqtaa Putióribaq anó-marukaq ko yamá uráunatae. 14 ánibo mi-márúkákémmdá yaímma Káríqton-anna-wayukama kíyimonaunatata yemá keqtáá yáqtóráawata abapaké kaayaq-yúpáámmá yerawáqtê maéqtaa Arómuq uráunatae. 15 ánibo Arómuq yaímma ketibâqawaayutaama Îtun-aama kíetaa-kayukama yerawáqá ítáamma keqtááyábámá kíye téta kétewata yemá máqtemma maréta mi-márúkákémmdá áwîqa kaumo-áúwái-náúpáqá mááketi-marukaraq wenawíqa Áápiatibaq iréta keqtáámmá aapaq ya kétimonaawaqtaa Poro wemá yemmá kíyimonena wemá Áánûqtumma amuqá marakéna akoqnááma matáiyé.

### Póroma Arómuq Áánûqtuni watáama tiráye.

16 ánibo ketááma Arómuq yayamá kíyunganata kámááni-nakoma Póroqtaba wenamáá móra-naupaq máinana móra i-nákómá wekákáqá yabíkáiye.

<sup>17</sup>ánibo kaumō-yúpáámá kékataitana Póro wemá Ítiráaeo-wayukati kawáá-wáyúkámá yááyaitata yemá máqtemma ya áíkutaawana wemá maará téna tiráye: “keráwáqá ketíbâqawaayuo, ítáaro. kemá íma táí-aaimmá tarôq kéeq Ítiráaeo-wayukama ketáái títaubikon-aaimma mamá tâíqa íma uráunamanibo Ítiráaeo-wayukama yeráwáqá Yérútáárebaqa kemmá ánnáma umátiketa Arómani-wayukati iyáápi kemmá tíkaraae. <sup>18</sup>miráitata Arómani-wayukama yeráwáqá aamá ítama yaíkaamanibo kemá móra-yataaqa tarôq kéeq puyónúnna-aaimma íma tarôq uráunata yemá kemmá tiyuwánéta urááe. <sup>19</sup>miráimanibo Ítiráaeo-wayukama yemá ímiye téta maamin-áímmá arátéwaq óqa kemá aamá ténúnna-aaimma íma wáqe-uraiye. miráitaq kemá anó-kamaani-wayukama yááyaanata yeráwáqá ketáama ítama yaínánóe. téq kemá tiráunamanibo ketí-wayukama yeráwáqá móra-yataaqtaba aabimmá íma mayikánúne. <sup>20</sup>ánibo kemá maamin-áíqtábá keráwáqá tááyama kétimatumine. miráitaq Ítiráaeo-wayukama keráwáqá kékiteq awé uráá-qtataaqtaba kemá itáíq-itaiq kéeq awé uráune. miráitana minnáyaba maamin-ánnágómá kemmá yáqtoqma akoqnáá kékite. téna Póroma tiráye. <sup>21</sup>ánibo yemá tirááe: “Ítiráaeo-wayukabikemma móra-nakoma ení watáama íma aúbabimma agamá timá-timenata ánibo móra ketíbâqawaayutaama iréta ení watáama íma téta emmá íma timá tâwîq urááe. <sup>22</sup>miráitaqtaa ketáámá enóyaupiken-aimma itánáqtaa kékune. ánibo ketáámá itáunataama máqte-kayukama yemá uyátárai-nakoni aammá kékwaraa-kayukama keráwáqtábágáráq yatáqma-yataapi mááe.” téta tirááe.

<sup>23</sup>ánibo Ítiráaeo-wayukati kawáá-wáyúkámá yeráwáqá mórama kanaamá maréta Ítiráaeo-wayukama yemá máqtemma aarawaamá Póroni mårûpaq irááe. miráitana Póro wemá aabáyaanapike áaimma átarena énaikaqa wemá watáagon áaimma timá kétagenta Áánûqtuma yabíkái-qtataaqtaba Ítuqtabagaraq watáama tiráye. miráitana wemá Mótetini ámáan-aimma kéténa yaímma Áánûqtuni amuné-wáyúkámá wannaabí agamakáan-aimma kétitana maamin-álkómá yeqtí yúyánámmá mamá íráqóniq kétitata yeráwáqá Ítuqtaba itáíq-itaiq ínoe. <sup>24</sup>miráitata yaímma-wayukama wenáama kétitaawata yaímma-wayukama wenáama íma ítama arútaraae. <sup>25</sup>miráitata yeráwáqá yenamááriq óq-yuyanamma itéta kégowana Póro wemá áqnáabaqa maará téna tiráye: “Áánûqtuni Aokaq-Áágómá árain-aimma keráwáqá yúbi-kayukayaba téna Áánûqtuni amuné-náqá ketáái títaubikoma Ááitáiyani óyaukaq tiráine.

<sup>26</sup> ‘emá maami-káyúkábí kékweaq maará téaq timá-yimiyo.

keráwáqá aamá itánómanibo áaimma íma itánoe.

keráwáqá túramma aónainomanibo móra-yataaqa íaonainoe.

<sup>27</sup> maami-káyúkáti íyakoma akoqnáá umáguraitataboata yaákoma aamá itáiyábá yíbôgaitata yemá yúramma karoparááe. miráitana yúrakoma móra-yataaqa íkáonaitana yaákoma móra-yataaqtaba íkéititataboata yúyánámmá íkéitaae.

yemá ketôpaqa íma ko yáútúmeta mamá íráqôniq umá tikaao téta  
íkéye.'

téna agamatán-áúbábí Áítáiyama tiráine.<sup>28</sup> Ítíráaeo-wayukama yúbi  
máin-aaiqtaba maami íráqô-mayaima Áánûqtuma keqtáá yauwéqma  
tiwiránî-kataama minnâ Áánûqtu wemá káqon-anna-wayukabi yúwáitana  
kéwiye. ánibo ketáámá maamin-áímmá timá-yimenatataa yemá  
ítánoe.<sup>29</sup> Poro wemá mirá téna kétitata Ítíráaeo-wayukama yerawáqá  
yenamááríq aamá téite urááe.

<sup>30</sup> ánibo Póroma mi-márükáq máena kaayaq-kárítímáátígóní arupimmá  
móra naammá meyaníq uréna yaímma-wayukama wení-naupaq  
kéyewanama wemá mamá íráqôniq umáyikaraiye.<sup>31</sup> miráitana wemá  
akoqnáá umá Áánûqtuma yabikái-qtataaqtaba watáama kétena uyárárai-  
naqa Îtu Káriqtoma watáama máqte-kayukama timá yímikaiye. miráitana  
wemá maamin-áímmá waayúkama abarokáq akoqnáá umá timá-  
yimiyabama móra-nakoma aammá íma aúnakaraiye.